

۹۲۸۹ - متن

مجموعه ۱ در الکلام و ریاضیت النظام ۲ رساله فی معرفت السعادم

۳ حبیب باب در معرفت السعادم

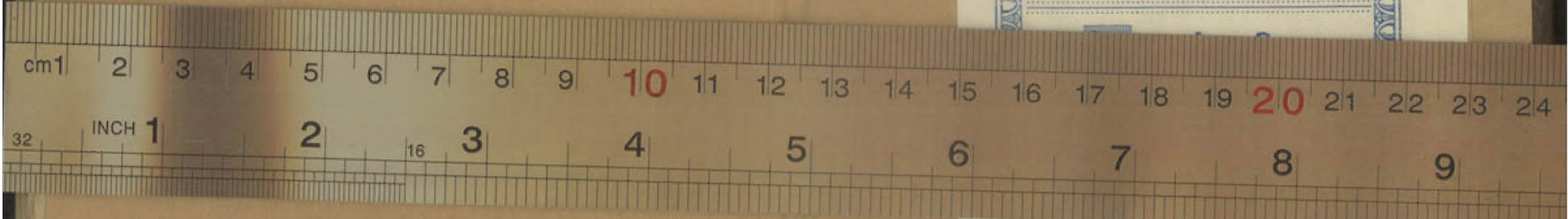
مصحف ۱ - حسین بن محمد آل الدین ابن زکریا الحسینی الکلی

۹۸۲۳

ثبت: ۸۵۷۲۶
۱۲۱۸۵

بازدید شد
۱۳۸۲

کتابخانه مجلس
کتاب
مؤلف
مترجم
شماره قفسه
۹۸۲۳



خطی «فهرست شده»
۹۸۲۳

الحمد لله رب العالمين



بسم الله الرحمن الرحيم و بسمه
الحمد لله الذي اظهر حكمته ببيان بدايع خلقته وافاض
على البرية سوانح نعمته واختص الانسان بفضله وخلق
كل شيء لاجله والصلوة والسلام على افضل رسله
وامين وحيه ومعدن سره الصادع بنهيها امره
بخدمته النبين والاطيبين الطاهرين **وعبد**
فيقول الفقير الى الله الغني حين بكمال الدين الابرار
لحسيني كحلي احسن الله تعاليه ورزقه لخير واعانه
عليه لما رايته جناب مولانا المنصور المودع بقوله
اتي بفاخر او يطاولون **اصحى بقدر الفخر**
فريد العصور وصيد الدهر المولى المعظم والسيد المحترم
المولى بدر مخط الزهراء ومجتم الامال و ملاذ الاعيان



ومقصود اوضح الاقطار المثار اليه بقوله
هو منهل الاعمال انبأ النبي يرد وزمن كل قطر شاسع
ماضت شمسه حود بنانه لسعات احداث الزمان **اللاح**
اهلاً ان يزار ويركب لاجله الاحطار عز مناع على المير
اليه والمسلم عليه فنظرت العين فلم تجد شيئا يهدي اليه
من العين فخط بالنار قول من قال
لا خيل عندك تفيد ما ولا فليعد النطق ان لم يسعد كالح
لم لم اجد بعد الدعاء ما يليق بحاله **الهدية احسن** **تصنيف**
كتاب في علم العربية ولم اعثر في هذا الفن على كتاب
لا ين احسن من كتاب الحقائق والدقائق لانه صلب
ما يردوه وصرف ما ردوه وفصل ما اجملوه
والحق كبر امر المحاسن قد اعملوه لكنه مع هذا لم يخل

النوع البدع النما وادواتها والفضاضة هي خلوص
الكلام والتعقيد ما حوذا من الفصح وهو اللين
إذا أخذت منه الرغوة وافصح البهي فضاها فهو
فصح إذا انطلق لسانه وظلعت لحنه من اللكنة
وحادث ولم تلحس وليس هي استعجال السوار
التي لا تنعم وإنما هي قصد ما يقرب فهمه ويعزبه
وترا مطالعة على مقاطع وتنم مباديه على نوايله
باب حسن المطلع ومعناه تحيين مبداء
القصيد بالفاظ مصنوعة شريفة ومعان مطبوعة
لطيفة وينبغي أن يحترز فيه من الالفاظ التي يتألم بها
وعمل ما يقال بتركيبها لانه أول بيت يدخل السامع
ويستدريه على قوة طبع الناظم والسامع واحسن ما قاله

حسب قال

المحدث عوفي مذعوف **باب** **اللام** وزال عنك الماعدايك **اللام**
وما اخضك بربته **باب** إذا سلمت فكل الناس قد ساءوا
ولحسن المطلع سان عظيم وأثر جسيم قبل مدح بعض
الخواص العلاء بقصيده فاضده منها بيتاً وهو
باب **دع العيس** تدرع عرس **باب** **اللام** إلى ابن العلاء **باب** **فلا**
قال **باب** **دع** عنك **باب** **دع** بقية القصيدة فان جازيه
هذا البيت عندي الف دينار ولو كانت ابيات
القصيدة كذلك لزمني في كل بيت الف دينار
وليس في خزانتي ما يفي بها فخذ الف ولا
تنتد البقية **باب** **المشيب** ومعناه وصف
حال المحبوب أو شيء آخر في مبادئ القصائد
ثم يختص إلى المدح **باب** **الخلص**

ومعناه اخروج من التشبيح الى المدح بلاسة
اللفظ ونقاسه المعنى واحسن ان يكون التشبيح والمدح
في بيت واحد وان يكون للتشبيح تعلق بالمدح
مثال احسن قول المتنبي: **يودعهم والبين فينا كانه**
فتى ابن الى الهجاء في فلق فانه جمع بين التشبيح والمدح
في بيت واحد والفتى هو الجليس سمي به لانه يفتق من
قصده وكما خرج ايضا من شبه المحبوب الى شبه
المدوح بقوله **مرت بنا بين توبها فقلت لها**
مر ابن جاف هذا انك فاستعملت في ذلك **المر**
ليث الشري وهو محمل **انها** هذا اذا كان المدح مرتبطا
بالتشبيح اما اذا لم يكن مرتبطا يسمى مقضابا او
الانقطاع والارحال مثال قول الرافعي تمام
لورا

لوراى الله ان في النسيج جاورته الابرار في كلد
ثم استعمل هذا الكلام الى ما لا يلزمه فقال
كل يوم تبدي صروف **الكل** خلقا ما الى حيد غريبا
ما حسن المقطع ومعناه ان يحتم ان امر
قصيدة بيت حسن السبك طيب المعنى لانه اخر
ما ينبغي في الذهن مثال قول المتنبي
قد شرف الله ارضاء ساكنها وشرف الناس اذ سواك **افسانا**
وقول العري **بعيت نقار الدهر يا كاهل**
وهذا دعا للبرية شامل **ما حسن المقطع**
معناه طلب المعطية والمدوح بحسن التعريف ورفع
رعايه الادب مثال قول المتنبي
وفي النفس حاحا وفي فطام **سكوني بيان عندا وخطاب**
وقول العري

سحاب عدا في جوده وسيل **١** وبحر خطا في فيضه وهو مفعوم
وبور اضاء الارض شرا ومبزا **١** وموضع رحلى من اسود مظلم **١**

باب التحليل ومعناه ان ياتي بوصفين احدهما

على الاخرى **١** قوله بعضهم **١** فان زينت بيتي محاسن وجهه **١**

١ فلا سر غومته فهو حشم **١** **باب الترتيب**

ومعناه ان تصير الفاظ القريبين والمصرعات

مستوية الاوزان جميعها وبعضها وهي متفقة الاعجاز

مسألة من القرآن ان الابرار ليعظم وان العباد لفي حميم

جا ما را الابرار العباد **١** والنعيم المحموم **١** ومر قول

بعض البلغاء وهو العلامة الزمخشري من كانت نعمته

واصبه كانت طاعته واجبه فنعمة وطاعته وواصبه

وواجبه منه وقول بعض الحكماء اطاع غضبه اضاع

ادبه

ادبه فاطاع واصناع وغضبه وادبه من الترتيب ومن

النظم قول الراس **١** افعاله بالراغبين كريمة **١**

١ وامواله للطالبين نهبا **١** فافعاله وامواله والراغبين

والطالبين ترتيبياً وبعضهم لم يترط التسوية في الوزن

مثل قول النبي اللهم تقبل توبتي واغسل حوبتي فهذا

متفق الاعجاز غير مستوي الاوزان **١** وعابه الموازنة

قول بعضهم فكم ارم اوليتها منبراً **١** وجرام القبيها متوعداً **١**

فانها بما عابه كم ارم جرام واوليتها القبيها ومنبراً متوعداً

باب الترتيب ومعناه اجمع بين الترتيب

وبين نوع من انواع التجنيس **١** مر قول البلغاء اذا قلت

الانصار كلت الابصار فكلت مع قلت تجنيس لاحق او خطي

وكذا السراج بمسائلها والسراج بمسائلها ومما تامان

وهو الترتيب
الاول والتجنيس
اللاحق وهو
لم يكتفى به

النظم قول برهان الدين ^{المطري} من قصيدته له

وزندندي فواضله وري وركندني فواضله نظير

ودر حلاله ابد المئين ودر نواله ابد اعزيب

فالزند مع الزند تجنيس لاحق او خطي والدرج الدر تجنيس

نافع و قول العلامة ^{الزنجشيري} ما للفساق من حرم غير غاف

وحجم فالفساق مع الحاق تجنيس مؤنس والحكم والحكم

تجنيس تام وقول وجبة ^{الدولة} ان اسيا فنا العضاة الدواني

ترك ملحقا قريبن الدوام لم نزل نحن في سداد تغور

واصطلام الابطال مع اصطلام واقحام الاموال وقت حرام

واقحام الاموال مع حرام والمقصود هو البيت الاخير

فان فيه تجنيس مركبين مع الترتيب وهما واقحام الاموال

اي ارتكابها وقت حرام اي من زمان حرام بن نوح عم فان وقت

وحام مركب وكذا اقتسام من وقت سام اي من زمان

سام بن نوح عم **ما في اصحاب التجنيس** وهي عشرة

انواع **الاول** التجنيس الزايد ومعناه ان تزداد احدي

الكلمتين متجانستين بحرف في اخرها ويسمى المزيل ايضا

مسألة من قول البلغاء هو حام حامل لاعباء الامور كاف

كاف للمصاحح لجمهور فان حام وحامل متجانسان مع

زياده اللام في الثاني وكذا كاف كافل ومن النظم **الاول**

مدون من ايد عواصم تصول باسباب قواض قواض

فان عواصم وعواصم متجانسان بزياده اليم في الثاني

وكذا قواض وقواض مع زياده الباء في الثاني وقواض ^{الرابعة}

الورد بوجنه زاهر والسحر بعلتكم واف واف

والعاشق في هواك ساه ساه بوجوه وخاف فهو شاك ساكر

فان زاه وزاهرو وواف ووافو وساه وساهر
 وساك وشاكر تجنيس زايده الزا في الاواحر
 وقد يحى بزاده في كسوكقول الطوعى سورا
 : اهوكرم يفضى الورى ^{سماط} الى روض مجد والسماع ^{موجود}
 والمراد المحذور والعلو والمحدود وهو الممحذور فانها ^{نشان} مجاز
 مع زاده الواو في حو موجود والعدا جعلوا الزاده
 بحرفين او اكثر وهذا الباب مثال الزاده بحرفين ^{الحذف}
 : فيا لك حزم وعزم طواما : جديدا الربى تحت الصفا ^{الصفا}
 فان الصفا والصفا ح مجازان مع زاده حرفين وبما
 الباء والحاء في الصفا ح والمتاخرين لم يعدوه ^{ون} التجنيس
 الزايد لكن اذا اتفق ذكرهما فلا فصل كما في هذا المثال عدوه
 من التجنيس المكرر كما ياتي **الناس في التجنيس التام**

وبسبب المستوى والصحيح ايضا ومعناه ان يحى الكاتب في النثر
 اوان عر في النظم بكلمتين متفقين لفظا وخطا
 ومختلفين معنى وهو ما لا استعمال الالفاظ المشتركة
 مثاله من التنزيل يوم تقوم الساعة يقسم المجرمون ما لبثوا
 غير ساعة والساعة الاولى يوم القيمة مع الاء الثانية
 وهي الزمان اليسير تجنيس تام ومقولهم ولا حلا ^{الراح}
 من استوطن الراح فانها متفقان ^٢ اللفظ ومختلفتان
 المعنى لان معنى الاولى بطن الكف والثانية معنى الاسترا
 ومن النظم قوله ايضا : اخذ بكلمك ما يذكرك ذوسفة
 : عن ما رغبتك واصبح اجان : فاحكم افضل ما اردان اللبيب
 : والاخذ بالعفو احلى ما اجان : فالاول من اجنابه والثاني
 من اجني وهو القطع **الناس** التجنيس الناقص ومعناه كالتمام

هي معنى البقاء

إلا أنه يخالف في تفاوت الحركات ويسمى المختلف أيضا
مسألة قول النبي صلى الله عليه وآله وسلم كاحسنت خلقتي فخلقني
فالأول معجزة الخاء من الخلق والثاني في بضم الخاء وهي الخليفة

ومر قول النخلاء الجواد محتكر بر لا محتكر بر فالأول
بكر الباء الخير والثاني بضم الباء الحظ ومن النظم قول الأبيد

المولانا فلان الدين مجد اسم ومنصب عال وعزة
تحت جواره زهر المعالي كحب كثير لجوار عنه

فالأول من العزة التي هي ضد الذل والثاني اسم امرأة مشهورة

وهي معروفة ومثلك قطرب أصل في هذا الباب **المراد بالتجنيس المكرر**

ويسمى المزدوج والمردد والمرجع والمجيب أيضا ومعناه

أن يأتي الكلم بلفظين متجانسين أحدهما ضمير الآخر

مسألة من القرآن أن بهم يومئذ الخبير ومن البلغاء طلب

وحد

وحد وجد ومرطوق بابا ورج ولسان التقصير قصير

فإن بهم هم كلمتين متجانسين أحدهما ضمير الآخر وكذا

جد وجد فالأول مركب وهو الطلب التعب والثاني

مخففا من الإيجاد وكذا التقصير وقصير ومن النظم قول بعضهم

فتى سبقت من لدن عوار ثنائي على تلك العوارف وارت

أبع من دعوى الآخر أبع ولا منعت دار ولا عز أهلها

من الناس إلا بالقنا والقنا **هذا من التجنيس المركب**

ومعناه أن يتركب أحد الكلمتين من كلمتين أو أكثر حتى توارى

صاحبتهما وهو على ضربين متجانس خطا ولفظا ومثابه

لفظا لا خطا والآخر يسمى مفزوقا مثال الأول **مراد باللفظ**

أن علت دولته أو غادي فصنع السد راج أو غادي

فالأول جمع وعندي هو الزنيم والثاني مركب من أو غادي وهو الغدو

ومن النظم قول البستي **اذا ملك لم يكن ذا هبة**
فدعه فدولة ذا هبة فالاول مركب من المعنى صاحب
 وهبة وهي العطية اي صاحب العطية والثانية مفردة من النعمان
 الذي هو ضد الاياب ومثال المركب المفروق وهو المتأخر
 لفظا لا خطأ قول بعض الشعراء **كلكم قد اخذ الحجام ولا حام لنا**
ما الذي ضر مدبر الحجام لوجنا فان حام الاول مثابة الثانية
 لفظا لا خطأ لان مسم جامنا الاول مفعول عن اللام والثانية
 متصلة بها وجرد منها والثاني ان ترفعوا التجنيس بفتح
 اليه في اوله او في اخره مثال ما في اول الكلمة قول الشاعر
تفرق قلبي في هواه فعند فترق وعندي شعبه وفريق
اذا صميت نفسي قول اسعني فان لم يكن داح لديك فريق
 فان في فريق الثاني الغاء زايدة لا تفاسد ريق ومالما

ومثال ما في اخر الكلمة قولهم **جعلت هديتي لكو سواكا**
ولم اقصد به احد سواكا بعثت اليك عودا من اراك
رجاء ان اعود وان اراكا فالسواك الاول اسم بنت مشهور
 وهو ما يتمسوك به والثاني بمعنى غير والكاف كالتحريك
 زايدة عن اصل الكلمة **السادس** التجنيس المطرف
 ويسمى المضارع ايضا ومعناه ان لا تختلف الكلمتان
 الا بحرف واحد من الحروف المتقاربة المخرج اما في اول
 الكلمة او في حشوها او في اخرها مثال الاول قول بعض الشعراء
عماد الهدي انت خير العباد وللدين والملك خير العباد
 فخير البرية مرهم **لدفع البلية سهل القياد**
 والمقصد العماد مع العباد والبرية والبلية فانها اختلفت
 الاوسط متغيرات فيما عداه وللتأنيث قوله **فادنا**

جاء امر من الامن متجانسين مع مخالفة احدهما وقول
النوم الحيز معقود بنواصي الخيل الى يوم القيمة فالمقصد
الخيل والخير فانها متجانسان مع مخالفة الحرف الاخير
السادس التجنيس اللاحق وهو مثل المطوف باقسام
الثلاثه الا ان الاختلاف يقع في حروف غير متقاربه
المخرج مشارفا في اوله **قوله** ولا اعطى زمامي لم لا يخفر
ذمائي فان زمامي وذهمائي متجانسان مع اختلاف اولهما
واختلاف البواقي ومن النظم قول بعضهم
عليك العلم فادخره فعند الفضل والكمال
فالحكم والعلم اما **فهم** افتقرت مال وارواح **الغنى** حال
فالكمال والكمال متجانسان مع اختلاف اولهما وقول
لا تقابل زيارتي ما زورار ومجاها عسلية ما جاح

ومشارفا في اوسطه **قوله** انك تكشف عن معانيه
وصرح عن معانيه **فما** تقاصرها **انت** ما سطر
ولا يعدم محركات **بانيه** والمقصود المعالي مع المعاني
واما المعالي مع المعاني فمن القسم الثالث ومثال آخر **قوله** ان
هل ما فات من تلافى **تلافى** ام لسائر الصبا **شافي**
متجانسين مع اختلاف اخرهما **السادس** التجنيس
لخطي ويقال له المعصفت ومعناه ان توفى كل كلمه
متساوية خطا لا لفظا مثاله **قوله** معالي
واو الذي بطعني ويسقيني واذا مرضت فهو يسقيني
فان يسقيني ويسقيني متجانسين خطا لا لفظا
وقول امر المومس **قص** من يوبك فانه اتقى وانقي
والنقي واتقى للاحوا ايضا ومن النظم قول بعضهم

اطار الاله بقاء المليك **ق** وناييده **م** تدبيره **د**
 ففي كل يوم ما قبله **ب** يرى عبده عنده عبده **د**
 فعبده وعنده متغيرا خطا مختلفا بالخطا واما عبده
 وعنده من باب الجنين المسوس كما في **الناس**
 الجنين المسوس ومعناه ان يجاذبه تحنيات
 على اعتبار من فلا يمكن اطلاق احدهما عليه مساله من
 التزبل وهم يحسون انهم يحسون صنعا والاختلاف
 باللفظ بالحق والخطي والاختلاف بالحق بالانقص
 ومما يله قوله عليكم بالابكار فانهم استحدثا
 وافل غبا ومقول البلغا فلان صدعي وصدعي
 فان اللفظ للتركيب يقتضي كونه مركبا والنظر الى
 اختلاف الاعراب في التثنية وعدم يلحق بالانقص

وعدمه فيبقى مذبذبا بين الجنين ومن النظم والحرز
 زينب زينب بقدر **د** وتلاه وتلاه فهدى **د**
 جديها جديها وطوطون **د** ما عسى عسى جدي **د**
 فالطوط والطون والانس والاعلى اما هو مطوف
 او خطي والبقية من المسوس **العاس** تحنيس الاشارة
 ومعناه ان يشار الى الجنين التام من غير اظهار اللفظ
 كقول من قال خلعت لحيه **ب** وبها روى اذا ما قلبا **د**
 فلو صرح بكرا سمع فقال خلعت لحيه بوي لكان جنينا
 تاما فلما ذكر اسميه فقد اشار الى الجنين وبعضهم عد
 هذا الساب الى اتمام كما يسمى **الجنين المطوف** المتطوف
 ومعناه وقوع الكلمة مجامعة لما قبلها ولما بعدها
 مساله فورا في تمام السيف اصدق انما من الكتب **د**

أحد من الجسد واللحم **أ** فان هذا المتوسط وقع مجازاً
لما قبله ولما بعده **أ** الاستقاف وسمى
الاتقاف ليعلم ومعناه ان يأتي المتكلم بالفاظ مجعها
اصل واحد في اللغة مثال من التنزيل فاقم وجهك للدين
القيم وان اخم والقيم اشتقاقهما واحد وكذا انجافون
يومياً تنقلب فيه الوجوه والابصار فان تنقلب الوجوه
اشتقاقهما واحد وهو الوجه والظلم ظلم يوم
القيم ومن النظم حور ابى تمام **أ** عمت الخلق النواحي حتى
عذا الثقلان منها متقلبان فالمراد بالثقلان الحسن
والانس والعذما عدوا الاستقاف والمثابه
باسم الجحش ولما في شيء منها اقل رتبة من
الحقا بالجنس **أ** المثابه وهو ان يشبه الاستقاف

ولهم لان المثابه تستغنى عن الرجوع الى اصل واحد
ولما يكفى في شبه الاستقاف بتكرار حروف واحد
اللفظين في الاخر فيستبين انهما اصل واحد في اللغة مثال
من التنزيل وجنى الجنتين ومنه ايضاً واسلمت مع سليمان
وباسمى على يوسف وقول بعض الوزراء ليكن كلامك
حاص او حجة فان جنى الجنتين مثابه لسم من اصل واحد
وكذا اسلمت مع سليمان وكذا وباسمى على يوسف وكذا
حاص او حجة وقول من اعتذر من الاخوان اى خليلي **أ** فظل
فان خلا وخليل مثابهين في اللفظ وليسا مشتقان
من اصل واحد ومن النظم ان هذا الرمح شى عجيب
نقى الارض من بكاء السماء ذهب حينما ذهبا ودر
حيث درنا وفضة في الفضا فذهب وذهبا ودر ودرنا

قبل كل ترصيع موازنه ولا ينبغي ان يتعكس مثاليها مع التجميع المطاوع
على سواه في البرية ناصر. ومالي سواه في البرية صاحب
وقد يوازن احد البيتين في الاخر مع ترصيع احدهما
بصاحبه مثال قولان. وطوي خلقك المشور طيا
وينشر لطفك المطوي نشرًا. ويكثر غنك المحبور كسًا
ويجبر لطفك المكسور حبرًا. فانه راعي الموازنه في كل من
البيتين على ان الاخير منهما مرصعًا ووازن احدهما
بما لا اخر مع صفة التبديل والمطابقة واما ترصيع احدهما
بما لا اخر قول غيره. خلقوا وما خلقوا لمكرمة
فكانتم خلقوا وما خلقوا. رزقوا وما رزقوا اسماح
فكانتم رزقوا وما رزقوا. ومثاليها مع اي الرصع
والموازنه قول الشاعر. لك في الخطوب اذا تطاول

18
راي صبا والصبح دون صبا. لك في الخطوب اذا تطاول خطها
عزم مضاد السيف دون مضاد. والمصراعان الاولان وقعا
ترصيعا والاخيران موازنه واعلم ان مرصوط الرصع
ان يكون لفظه تابعًا للمعنى وان يكون كل واحد من القومين
المسجوعين دالة على معنى غير التي دلت عليه اختصارها وذلك
بعد رعاية مفردات الالفاظ من الركنك والوحشي ثم
بحسب تركيبها بالسلاسه المحضه فحلم استرسال
الطبع او رعاية شئ من دواعي الصنعة من غير كلفة ثم الاختيار
بيد الحال جمع بين السير والاسماح على حرف واحد كما
في سورة طه والفرقان في قوله اسمعوا وسمعوا
لها قالوا انا نسمع حراجه ما رسول الله فقال ليس ذلك
ولكن الاحتجاج به ان يحفظ الراس ما وعي والبطن ما حوى

وتذكر الموت والبلاء ومن أراد الآخرة ترك زينة الدنيا
وقوله **افسوا السلام** واطعموا الطعام وصلوا بالليل
والناس نيام تدخلون الجنة بسلام **وميزان** يأتي باسما
مختلفة بعد الاتفاق في كل قرينتين وحيز القرينتين
اقلها كلمات والاصل فيها الاعتدال كل كلمتين كلمتين
ومئات مبتدآت واربعه باربعه واذا اضطر الى بطول
احدى القرينتين فليطول الثانية على الاولى لا على العكس
باب التضمن معناه ان يدرج الشعر في شعر
مصرع غيره او بيتا او بيتين على وجه العاربه لا على
سبيل السرقه كالتمثيل به وحقق ان يثنيه عليه **مسألة** قول
بعضهم وقد ضمن مصرع المثنوي اذا لم يدرج **مسألة**
وان ائت بها باحتساب كذا **كأنما** كذا **كأنما** كذا **كأنما** كذا

قد شرف الله ارضنا ان كانت كذا وقد سمي بضم المصراع وما
دونه رفا او مر المتر تضمين المثل او تضمين شعر غيره
اراداً وتلفيقاً وهو على ضربين اما ان يذكر المعنى
وتعريفه ثم يورد مثالا او شعرا يلحق بالمعنى فيبشرون
فهذا سمي الايراد ومحل المثل والشواحد مسطور كذا
تكملة المراده من غير سابقه البيت عليه وهذا يسمى التلخيص
وهو احسن واعلى بالغلب وادنى على لطف الطبع وقوه
لحاطه والتصرف في ساليب البلاغه **باب** الاقتباس
ومعناه التضمن من القرآن بان ياخذ اياه او اكثر او اقل
فيستعملها ترشيحاً للكلام وترتيباً للنظام وهو
احسن من هذه الوجوه في هذه الصنفه **مسألة** قول **العتاة**
في المهدي **ابن المنصور** **اسنة** لخلافه منقاد

اليه تحررا ذالها **فلم** يك صلح الاله ولم يك صلح الاله
ولولها احد غيره **لنزلنا الارض زلزلا لها**

وربما يترس البيت لمصر اعلم القرآن مثال قول في **لولا**
فقرنا معلنا لصدع قلبي والهوى يصدع الفؤاد كحزينا
ارابت الذي يكذب بالدين **فذاك الذي يبيع البتة**
والاخذ من الحديث النبوي داخل في الاقتباس
مثال **سأرا** طفيلي يوم يخبرني

راه ولوراه على اتباع ولا يحفظ ما لا ضار الا
اجيب ولودعيت على كراع **باب** الصلح والتغير

وهو ان ما في كلامه في الفقرة وهي جمع فقرة واصل
هذه الكلمة في الوضع لحزوه الظاهر ثم استعملت في غير
مجازا ومعناها ان يشبه في انشا كلامه الى معنى مثل هو

او قصر

او قصر وهو من غير ان يذكرها مثالها من النظم قول بعضهم

المستجير يوم عند كربته كالمستجير من الرمضاء بالنار
اشارة الى حديث كليب يوم قتل جاسر واستغاث

فقرنا من الحارث وول بعضهم في **احد**
وعصبة مات فيها الغيث متقدما **اذ شد** الى **اعنا** في العدى ربنا
فكث يوسف والاسباطهم **وابو** الاسباط انت ودعواهم وما كذبا
اشارة الى قصة يوسف وحداخوته اياه

باب المقولات وهي خمسة انواع **الاول**

مقولات البعض ومعناه ان يقلب في بعض حروف
الكلمة مثالها من التبريل فرقت بين بني اسرائيل والمراد
بيني وبين بني اسرائيل وقول النبي واله اللهم استر
عورتنا وامن روعتنا وقول بعض الادبا

الساخر خاسر والكامل مالك والمحمود مدوح
ومر النظم قول أبي تمام **بعض الصفاح لا سود**
متونهم جلا الشكر وقد يكون المصراع الواحد
بقراط دأ وعكس القول **ارانا الاله هلا لا انا را**
فان انا ارقلوب ارانا والعلل ارقلوب الاله وقد
يتبع القلب **سكنس كل من سلكه** لبقا قبله هيف
كل ما املك ان تاهبه فكل كلمة تغلبها بعدها
الاهبه فاهنا وهدا قلب وقد حصل مره كل مره
المصراع **سلكه قول بعضهم** ع ثم فربك عد انا
انما عدد كبرق منجم **فان منجم** اذا قلبتها يصير
ع ثم وكبرق فربك وعد ما خنها وانما بامنا وبعض
الندما عدد والعصر المقلوب **التعجب** وخلطوها بها

وكوها

وسموها تجزئ العكس والمتاخر من لم يعدوها
منها **انواع** رد العجز على الصدر
لا وسمى المطابق والمصدر والتعجب وموطئة
اقام **الاول** ان يعاد في عجز البيت اول الكلام
غيرها كان في صدره لفظا ومعنى مثاله قول النخعي
القتل انقى للقتل وقول الحكماء **احب الي ترك الحيله**
وسايل الهم رج ود مع سايل ومر النظم **سكون سكون** كرمها
ان يتيق بحب سكران **والثاني** ان يتفقا لفظا ومختلفا
معنى مثاله **النظم** **الاريد** قير الحوم الدارات بحكمه
وذاك اذا عدت علاه سير فالاول والمرسب والثاني من
القليل فاهنا متساها في اللفظ مختلفان في المعنى
وقول غيره **ذوايب** حود كالغنا قير **سكت** من اجلها ما
القلوب ذوايب

جميع ذواب وهي كحصوله

فان الذواب الاولى السحر والذواب الثانية جمع
ذباب وروى هذا **الحامد** معناه ان معادته
العجز ما كان في حشو المطرعة الاولى من النظم
لقد حاز اقسام الفضائل كلها فامسى جيداً في فنون الفضائل
فان الفضائل التي في المصراع الاول اعادها في المصراع
الثاني **الرابع** ان يتفقا كذلك الا
انما يختلفان في المعنى مثله من النظم قول بعض الشعراء
واذا البلايل اقصى بلغاتها فانف البلايل باحتساب
فالبلايل الاولى جمع بلبل وهو طائر معروف والثاني في الغموم
والثالث جمع بلبله ومعنى الا يربى فان اللفاظ مختلفة
متجانسة والمعنى مختلف **الخامس** ان يتفقا اشتقاقاً
ويختلفا صورة وهو نوعان احدهما صدرى مثله

من السور

من التنزيل واستغفركم ان كان غفاراً فان غفارا
واستغفروا متفقان في الاشتقاق والاخر حشو وهو
القسم السادس من التنزيل ولقد استشهد برسل
من قبلك فخاف بالذين يحشوا منهم ما كانوا به مستغفرون
فان استشهد الاول وقع في حشو الكلام والثاني
في اخذه ومن النظم قول الشاعر وما ان شئت منكر ولكن
لغيت من الاحياء اسباباً **مرثية** ان يتفقا
كذلك صيغ المثنى به لا مرجح الاشتقاق وهو
نوعان صدرى وحشوي والصدرى ان يكون في
صدر البيت وحشوي ان يكون في اثنايه مثله
الاول من النظم **السادس** ابدعتها في السماع
فلنسا برى لك بها ضرباً فالاول جمع ضرب وهو النوع

والثاني جمع ضمة المثل الثاني قولك نواس
مخفاها الحرايب غيرانا اذا جات مخفاها الحرايب
قالا وجمع حريمه والثاني جمع حريمه وهي راس المسان
باب التشبيهات وهي سبعة **الاول** التشبيه
المطلق وفيه تستعمل الات التشبيه كالكاف وماله
سالمه قولك كرماد استدت به الريح وقول البلاغا
هو كالغيث يوم نواله وكالليت وقت تزاله وماله
وجوههم كالبدور الزاهر والكفهم كالبحور الزاهرة
ومن النظم قول بعضهم كبد الرحى كالشمس كالبحر كالضفي
كصفا الردي كالغيث كالليت كالبحر **الثاني**
تشبيه الشيء بالشيء على شرط سالمه قول البلاغا هو كالبدور
في ارتفاع قدره وكالبحر في اتساع صدره لو كان

البحر لا يتغير مائه والبدور لا ينقص خضياه ووجه
كالعبد لو ان العبد يتقي ميا منته وتروم محاسنه
ومن النظم عزمانه مثل النجوم ثوابا لو لم يكن للثاقبا اولا
الثاني تشبيه الكتاب بمعناه ان يكنى عن المسببه مر غير
اداه التشبيه ماله من النظم قولك الى الغزاة الدثني
فاستطرت لولوا من حسن وقت اوردنا وعشت على العنا **الثالث**
وقول الخربري فخرجت شغفا عشي سى قبرا
الرابع تشبيه التوبه ومعناه
وسا فطرت لولوا وخاتم عطر **الخامس** تشبيه التوبه ومعناه
تشبيه الشين فضا عدا تشبيها واحدا وعلى العكس
موسى الشين من التشبيه اياها بشي واحد وسوى
المسببه هما كقولك اصنع بحسب وحالي
كلاما كالتسالي **السادس** التشبيه المحمل ومعناه مالم

بذكر وجهه وهو على صواب وجهه ظاهر وجهه حتى
قال ظاهر يفهم كل أحد بخوبه كالاسد لان كل أحد
يعرف وجه النسب والخفي لا يدركه الا الخاصة كقول بعضهم
واختلف في القائل كل له عند العامة هو جاني ام قال
مرور من وصف من المطلب للحاج لما سأل عنهم فقال هم
كلهم المفرغ لا يدري اين طرفاها اي لم تتناسون في
الشرف لمتنع تعين بعضهم فاضلا وبعضهم افضل
ومرور فاطمة بنت الحارث لما مدت بينهما وهم
رسم والكمال وعمارة والوفاة وقيس والحافظ
وابن الغوارس اولاد زياد العبي ودلك حسن
سبك عن بينهما ايم افضل فعلى عماره لا لافلا نام
فالتكلمهم كنش عرفهم افضلهم كالحكمة المفرغة

عنا اذا ذكره وصف النسب وهو لان قوله كالحكمة
المفرغة لا يدري اين طرفاها فان وصف الحكمة يكونا منزه
عن معلوم الطرفين مستخرج النسب ومثاله من النظم
قول النابغة الذبياني فاذكركم والموكب كواكب
اد اطلعت لم يبد مكب وصف النسب وهو النسب
والنسب وهو الضمير في اذكر واما اذا ذكره وصفها
اي وصف النسب والنسب به فمساكن حور الى تمام
سنصح العير والليل كذا ذكر الرضا في ساء الغضب
صدقت عنه ولم صدقوا عني معاودة ظني فلم تحب
كالغيب اجيبته وفاق بقية وان برحمتك عدي في الطلب
وصف الموضع فانه عطايا به فابضه عليه عرض عمام
لعرض وكذا وصف الغيب فانه يصيبك ان جيت او تركت عنه

وهذان الوصفان مشعران بالوصف بالشبه ووجه
اعنى الغنابة فاضنه في حاله الطلب وعدمه وحالتي الاقبال
عليه والاعراض عنه **الدرس** التسمية المفصل ومعناه
ما ذكر في وجهه كقوله **نظم** في صفاء وادنى كالملاي
باب ساقه الاعداد ويسمى التحديد ايضا ومعناه
اتباع الاعداد من الاسماء المعزده في النظم والنثر على
سياق واحد فان روعي في ذلك التجنيس والتضاد
او التناسب او غير ذلك الغايه في الحسن مثاله
من قول بعض البلغاء دفنا اليه ووضعنا بين يديه
لكل والعقد والقول والرد والامر والنهي والابرار
والمنقض والبسط والقبض والعدم والبناء والمنح
والعطا ومن النظم قول المتنبي **نظم** فاجزل والليل والبيد
والنظم

والطعن والغرب والقطاس والقلم **باب**
تسبق الصفات ومعناه وصفات متواليه مثالها
التنزيل قوله تع هو الله الذي لا اله الا هو عالم الغيب والشهادة
وقول النبي ص واله الا اخبركم باحكم الي وافرهم معنى محاسنه
يوم القيمة قالوا بلى قال اصيتم اخلاقا الموطن الكفا
الذين بالغون ويولفون ومع قول البلغاء طيب الاعان
كرم الاخلاق طاهر النسب زاهر لاسب صيد السمائل
كثير الفضائل ومن النظم **نظم** **باب** بعض الوجوه كريمة
سم الاثوف من الطراز الاول **باب** الاعتراض في
الكلام قبل التمام ويسمى كسره ومعناه ان يمتد من قبل
تمام الكلام بشئ ثم العزم الذي هو الاصل مدونه ولا يثبت
بغيره وهو على ثلاثة انواع حشو مليح ويسمى لطيفا او بعيدا

المعنى جلالة وبنزله النظم جلالة والكلام طلاوة
وحشو متوسط وحشوفيه مثال الاول من التنزيل
وادخل يدك في جيبك تخرج بيضا من غير سوء ^{النظم}
قول المثنى ^{فانها} ويحتقر الدنيا احتقار محجب يرى كل ما فيها وما شاكر
فان ما شاكر حشو واحتقر زبير الغنا وما لا انان ^{لعمري} قول
وانت لعمري المجدا شرف محوي ^{قصص المجيد} على رغم امان العدى
فقوله على رغم امان العدا ولعمري المجدا حشوان متوسطان
ومثال الثالث قول الحمكي ^{القصص المجيد} اعنى فتاك تدر الشمس العلم
يوما ترا الدهر الاضداد فقا طالع حشوفيه لانها
فيه لان قولهم درت الشمس طلعت ولهذا يقال حشو
الكلام مركبة المراد بجازة الاحسان ومرتفع
الاعتراض انك تذكر شيئا لم ترجع عنه الي غيره والعدا

بسم الرجوع مثال من النظم قول بعضهم ^{بسم}
واخوان حسبتهم دروعا فكانوها ولكن لا عادي
وخلتهم سها ما صابيات ^{فصاروها} ولكن في قوا دي
فقالوا قد صفت منا قلوب ^{فقد صدقوا} ولكن عرو ودا دي
والنبدل مرشبه ومعناه ان ما في بجملة تحقق ما قبلها
مثال من التنزيل ان الله اشترى من المؤمنين انفسهم ثم حقة
بقوله و مراد في بعده حرامه ^{الفاء} ومعناه الجمع
بين المقنا دين او الاضداد في الكلام مثال من التنزيل
وتحسبهم ابقاضا وهم رقود فان لا بقاء صدار رقود وكذا
اضحك ابكي ومن النظم قول الحماسي ^{والذي} اما والذي ابكي والذي
امات واخى والذي امره الامر ^{دمي} وحقا التقابل في جمع
كلمات القواين او الفاظ البيت سمي التقابل والمطابقة

والتطبيق والطباق والكافو والتشهير مثالة
التمثيل فليضكوا قليلا وليبكوا كثيرا فانه حاق بمقابلته
يبكوا وفي مقابله قليلا كثيرا وقولهم لانا نصار انكم
لتقلون عند الفزع وتكثرون عند الطمع ومر قول البلغاء
مر افعدة نجابة الابرار اقامته اغاثة الكرام ومر التشبيه
مر السبل ثوب ظلمانية نزعها عنه بغضبا به ومر
النظم قول بعضهم فيسراك صاعقة تنقي ^{تقطر} وبيناك تارة
وايسح اجوما قد سعت ولا يحل الارض ما تحمل
فالمراد البيت الاول فانه اتى بمقابلته سراك ليناك بمقابلته
صاعقة بارقة الاعنات وسمى لزوم ما لا يلزم
ومعناه التضييق والتشديد وهو ان بعنت نفسك
الترام رديف او دجيل او حرف مخصوص قبل حرف الروي

كالها في قوله فاما اليتم فلا تقهر واما السائل فلا
تنهر وانقوا ايضا لاحقا وكذا الواو في قوله اللهم
مك حاور وبك اطاول والله كاللام في قوله سب
ما في الرجل شح هالغ وجبن ضالع ومن كلام الفصحى
وحمد رستم وفضله جسيم ومن النظم قول الحريري
مرضاه اوضاره دهره فليقتصد الغاصي في صعدته
سماحه ازرى من قبله وعدله اتعب من بعده
واللزوم في العين في صعدته وبعد
تضمن المزدوج ومعناه ان تضمن فراين النظم والنثر
لفظان مسحيان مزدوجان لعدم مراعاة حدود
الاسجاع والقوا في الاصلية كقولهم وجيتك مسبا
بنباء يقين وقولهم الموصون هينون ليسون وكقول

بعض النسخة فلان رقع وعامة المجد والمجد باحسان
وبرز ما جدد والمجد على اقرانه ومن نظم قول الرشيد الكاتب
يعود رسم الوهب والنعيم **والعلاء** وهذا وقت اللطف والصف
ففي اللطف ارنقا العباد **هيمنة** وفي العنف ارواح العبادتها
فان الوهب والنعيم واللطف والعنف تضمنين مزدوج
الازدواج ومعناه ان يزدوج بين اللطيفين
وليس من شرط ان يكونا متضمنين كقولهم مع التناسب
خيا لك عيني وذكر كذا في **فني** ونطقك في سمي وجبك في **قلبي**
ومع التضاد قول بعضهم **وصالك في حجر وجبك في قلا**
ووصلك في صدر وسلك في حرب فانه زاد في بيتي كلمتين
في البيتين **خيا لك في عيني** وذكر كذا في **الاجرة**
الاستعارة ومعناها ذكر اللزوم واردة اللزوم كما اذا

ذكرت

ذكرت الاسد واردة الشجاع او الحمار واردة
البليد لما ان الشجاع والبلاوة من لوازم الاسد
والشمار والكناية على عكس الاستعارة وهي ذكر اللزوم
وارادة اللزوم كما لو ذكرت كذا والسيف واردة في طول
القائمة او كثرة الرماد واردة به كونه مضيا فاجوادا
وبعضهم فرق بين الكناية والاشارة فقال الاشارة
الى كل حسن والكناية عن كل قبح كقولهم فيهن قاصرات
الطواف اشارة الى عفافهن وقوله كانا باكلان الضعاف
كناية عن قضا الحاجة ثم الاستعارة توسع الكلام على
المسك وتحلى اللفظ وتجرى المعنى وتؤكد مقصود اللفظ
مثالها من التبريل واحتفظ لهما ضاح الذل من الرحمة
وكذا واستعمل الراس شيئا ومن كلام السمر والافطنة **تألم**

لعن الله من يقبضها فانه استعارة كساح للتحفظ
والاستعارة للراس والنوم والابقاط للفتنة
ومن النظم قول جرير **رمتني بسهم ريشه الكحل لم يضر**
ظواهر جلدي وهو في القلب **ريح الاستعارة برمي السهم**
ريش الكحل ثم اشار بريش الكحل الى ان السهم هو
لحاط العين فجمع بين ترشح الاستعارة والاشاره
المدح والذم الموجه ومعناه المدح بحجة
محصله ضمنها مدح اخر فحصل المدح بحجتين
مثاله قول المتنبي **نعتت من الاعمار ما لوجهيه**
لعنت الدنيا بانك خالده **مدح بالحام وكبره قتل الاعداء**
ثم بالكدم حيث قال ما لوجهيه **اذا نانا بانه لا يحوي ما ينتبه**
ثم بالعدل حيث اشار الى ان الدنيا تحب بقاءه ودوامه

البرق

لحاط

ثم بسرها النفس حيث قال لعنت الدنيا بخلودك وما
قال لعنت بالخلود فيها وهو وقد كدهم بالشجاعة
بالساحة عمال العدو اذا افاه في ربح **اقل من عمر ما يحوي** **اذا بها**
المحمل للضدين **ويقال له ذو الوجهين وهو**
كلام يحتمل للمدح والذم من غير تعيين اللفظ كما قال ساعدي
خطا اعور خاط لي عروفا لبت عينيه سواه
الناكيد للمدح بما يشبه الذم ومعناه العذر
عن صفة المدح الى صفة اخرى فيسبى الرجوع عن المدح الى الذم
وما هو الا تأكيد للمدح كقول السديح العمري
هو البدر الا انه الهجر اخر **سوى له الضرعام كنه الويل**
ومرغبره **فني كنت اخلاقه غيرانه** **حوادق ما بقي على المالك اقبيا**
فني ثم فيه ما يسر صديقه **على ان فيه ما يسوء الاعاديا**

فانزلنا والموالدور لم قال الا انه توهم السامع انه راجع
الى ذمه ومراده تأكيد المدح وكذا البواقي
باب الالتفات وهو على نوعين احدهما العدول
عن الغيبة الى الخطاب كقول الله تعالى ما لكم يوم الدين اياك
نعبد فان قوله ما لكم اخبار عن الغائب وقوله اياك
الالتفات من الغيبة الى الخطاب وثمة عن الخطاب الى
الغيبة كقوله عز وجل حتى اذا كنتم في الفلك وجرين
بهم فقوله كنتم مخاطب وقوله جرين هم الالتفات من الخطاب
الى الغيبة ومن الغيبة الى التكلم كقوله تعالى فاصد الذي
ارسل الرياح فستدبر سحابا فقناه الى المدينت فان
قوله ارسل الرياح اخبار عن الغائب وقوله فقناه الالتفات
الى التكلم والثاني ان يتم التكلم المعنى ثم يلتفت اليه ويكمل

ويؤكده

ويؤكده بدعاء او مثل مثال الدعاء قوله تعالى ثم انصرفوا
صرف الله قلوبهم فان قوله انصرفوا هم المعنى به فقوله
صرف الله قلوبهم الالتفات ومثال المثال قوله تعالى وقد جاء
الحق وزهوا بالباطل ثم الكلام ثم الكذب بقوله ان الباطل
كان زهوقا ومنه نظم مولانا جلال الدين رumi اذ ابدت الخيام بذي طلوع
سحبت الغيب ابتها خيام فقذا مثال الدعاء وسال المثال وغيره
جبار الزمان علينا في تصرفه واي دهر على الاحرار لم يحجر
عندي من الدهر ما لو ان اسره يلقى على الفلك له وار لم يدبر
فالمراد به البيت الاول وان قوله واي دهر مثل
باب الابهام ويقال له التحميل والنورية والمخاطبة
ومعناه ان ما في التكلم بالفاظ لها معنيين احدهما قريب
والاخر بعيد فان سمعها انسان سبق فهمه الى القريب ثم مراد

البعيد سأله قول الحري لم ينزل اهلى بحلول الصدر
وسيردون القلب ومطوون الظهر ويولون اليد فلما
اردي الظهر الاعضاء فجمع باجوارح وانقلب ظهر البطن
وجنا الحجاب وذهبت العين وفقد الراحة وصلد
الزند وذهبت العين وصناع اليسار وبانت المرافق
ولم يبق ثنية ولا ناب فكل مسح هذه الالفاظ المشتركة
بأدروية الى الاعضاء والمراد غيرها لان معنى كلون
الصدر اي صدر المجلس وسيردون القلب اي قلب المجلس
والظهر ما يركب ويحمل واليد هي النعم والظهر الاعضاء والقبائل
والكوارح اي الكواكب وانقلب ظهر البطن في الملعبار
عن انتقاله من حال الى حال والحاجب الحاجب والعين الماك
والراحة الاستراحة وصلد الزند اي لم يور وهو عبارة عن

تقدر المطلوب والثنية معروف من الالاف والنايب الفارج من الالاف
ومن النظم قول الحري اذا صدق احد قننى العلم للفقير
فقابل لا يحصى وان كذب الحال والمراد باحد الحظم والسعد
والعلم اراد به العامة والحال اراد به الظن ولم يرد به
الاقارب وبعضهم فرق بين الالهام والمخالط بفرق
دقيق فقال الالهام كلام له معنيان قريب وبعيد ولكن
تسميه كل واحد منها الا ان المراد يتعلق بالقراب فيؤدى
بإسهام القرب والمخالط لا يكثر تسميه احدى المعنيين غير ان
ال مع يغلط في تفهم المعنى الذي هو مراد المتكلم لمراجعة المعنى
الآخر اللون ومعناه بيت بكر الشاه
من محرمين او اكثر سأله قول القائل انا الدنيا فداء داره
وبنوا الدنيا فداء اسرته فأمددت فداءه من المصراعين فالبیت

من الرمل والافوظ **باب** الامثال وهو
شبه النوع ومعناه ان ياتي ان عرف في بيت مثل او ملين
الى ستة امثال **الاول** ارسال مثل مثاله قول ابي نواس
ويحسن اناس لا توسط بيننا لنا الصدود والعالم الغير
هون علينا المعالي نفوسنا ومطلب احساننا يغفلنا
والمراد الثاني فان قوله مطلب احساننا معلما للمهرس
وقول المشبي وحيد ام لعل في كل ليله اذا عظم المطلوب
فللمساعد فان المصراع الثاني مثل مشهور **الثاني**
ارسال مثلين مثاله قول المشبي وقول امرؤ بولي الحمير
وكل كان يثبت العزيب فان المصراع الاول والثاني
مثلين مشهورين **الثالث** ارسال ثلاثة امثال مثاله قول
الحزب والعبيد والمؤمن مستكروه والمثني خلال

والحزب ذل والجل فقرا وافرا التابل المطال
فان في كل بيت ثلاثة امثال مشهوره **الرابع** اربعة
امثال مثاله قول المشبي المزيامل والحمير
والشيب او فر والسبيبة **الخامس** ارسال خمسة امثال
قوله خاط نفد وارثك والكرم واليد نفد واصغر نفد الاكبر
السادس ارسال ستة امثال مثاله هذا العنود وانا الهم واجت الاذي
وارض تسد وارفي مثل واسخ محمد **السابع** ذي القوافي
ومونوتان لانه لما ان يكون ذو قافيتين او ثلثة ومعناه ان يلحق
الان غير قافية اخرى متا قبيل الاصلية مثال الاول قول المشبي
فراؤ ومن فارقت غير مذموم وام ومن عمت غير مختصم
لغير مع غير قافية اخرى والذم والميم من الاصلية والتفق
فيه تحييان الاول مطرف والثاني لا حق في الاشفاق وفي المص

ومثال الثاني قول الرشيد الكاتب **فحكك محدود الرواق**
ومجدك محدود النطاق ائيل فتدود بمقابلته محدود
والنطاق بازاء الرواق وائيل بازاء الاصيل ومراهم
يا من بنو اله كبر زاهر يا من بحاله كبر زاهر
تجاهل العارف ومعناه ان يقول
المكمل لا أدري مع انه سيفهم وهو يعرف وهو غلط
عجيب **مثاله من التبريل مع اللغ والنشر واما الواك**
لعلى هدي او في ضلال مبين **ومن قول الطغالا اودي**
ابدر زاهر ام جبينه وكبر زاهر ام يمينه اتقن مرصا
ومر النظم قول من قال **اضيعم غزال ذاك ام بسر**
شمس تزيت بزيت التركام قر لقد تحيرت معنى في حقيقة
كما تحير في اجفانه الحور **السؤال والجواب**

مثاله مع الاقتباس قول **قال لوان رقيبى سى الخلق فزاره**
قلت دعنى وحى كبحه حفت بالمكارة فان
اول المصراع سؤال والثاني جواب **اب**
المرج ومعناه وضع بعين او اربعة ابواب على اربعة
اصلاخ طولاً وعرضاً **وغير كل بيت منها او كل مصراع**
على الاطراف او على التنازل مثاله **فوادى سباه غزال ربيب**
سباه غزال كفص رطب غزال كفص جناه عجيب
ربيب رطب عجيب **اب** التسميط
ومعناه ان يصير كل بيت اربعة اقسام ثلاثها على
جميع واحد مع رعاية القافية في الرابع كقول بعضهم
الفاظه در زاناره غرر افعاله عبر اراده شهب
فان درر وغرر وعبر على سطر واحد وشهب على

فيها القافية وبعضهم سمي هذا سجعيا وقال الخليل
ان السجع الذي في صدر كل بيت ابيات متطويرة او
منهوكه على قافية واحدة لم يحرمها قافية مخالفة في
الضلع لها سجع او الرابع حتى تنقضي القصيدة مسألة
الخمس قول العلامة برهان الدين بن المطهر زبي رحمه الله
ان اردت البياح فاجعلها اصباحا ان توجب اربابا ملحا
جمعوا حنا وانسا مزاحا وغدوا كالبرق على سماحا
فهو مفتاح لاساليب التفتيح مسألة الرابع قول الحريري
فاحر معاملة انوب زمانا سلفا سودا فمة العفلا
ولم تزل معتكفا على القبح السجع الى اخر القصيدة
مادة الملح معناه ان يكون احدي المصراعين
بالعربية والاخر بلان اخر او احد البيتين معا والاخر

بغيرها

بغيرها مسألة الاول قول بعضهم الغنم جلا غراب البستان
وقت اسر د اد عيش خدستان واطرب واغمر في مجمع الاخوان
ران بيش كم بايدت ولي نوا معو الاول العربية وواخذ
بضيبك والعين ومعنى الثاني من قبل ان يطلب ولا
تقدر مسألة الثاني دي يوسف حسن در حراميد نذر
افشاده به بيش رو رعشفاق حشر مذلت وفي القواد سكي اوى
هذا ملك وليس هذا بيشر معناه بالعربية بالامس
دخل يوسف بحسن ما يسمي الباب والحقاق قدومه
مجمعون اقول الملح لم يذكر في كتب البدع بالعربية
واما امرئى استنبط بعضه فضل العجم لانه لا يتدر
على منه واسمعا لعا الا العالم بلانين مادة
المعقير والمومل والاول معناه ان ياتي الكلم بكلمات وفنا

ينقطع بعضها ببعض في لفظ لفظا كان أو نرا
 سأل مع الخبير الناقص **والى** يعطينى كل خير
ويطيسنى مراد به بردا **وادرى** ان زرت دارودود
ذرا ووردا ووردا وودا والمراد البيت الثاني
والموصل حذره سأل **بعض** جنى شجى **مظن** عن
محذوف ومعناه ان يكلمه الكلام محذوف
 حرف من كلامه او اكثر مثاله قول امير المومنين في
 خطبة الى سماها الموعظة وسببها ان هو السهم الم
 كانوا محتملين فذاكروا اى حرف اكثر وجودا في
 الكلام فاجمعوا على الالف فعام امير المومنين وخطب
 هذه الخطبة على الفور اولها حدث مسجوت نعمة
 وغفلت منسى وعلت كلمة حذير بر بوبية الى هونا

ولم يذكر فيها الالف كما حابت واصلى بن عطا الى
 للتعنة فحبت في انه كيف يعبر عن قولهم ارق فرسك
 واطر **ر** محك تحبيل له فعال مر غير تامل اعل حواذك
 والى قماك فالالاعلام الزمخشرى نعم تحب لا عند
 العطاء كما تحب ابن عطاء لتغفر الراء والاعان هذا
 السب لا يخلو من حيلة قصيدة مدح فيها الصانع باد
الف الالتزام ومعناه ان يلتزم الكاتب او
 الشاعر حرفا معيناً من حروف المعجم في كل كلمة كالمدح في الالف
 سلام محب مدح القلب عالم **ح** حول يكون المحبة كالم
 الى ان قال في التخلص **وكلنى** مقلتيه بصايم **ك** عدم
 عماد الدين مدي المكارم **م** مناهله موزده ومقره
 ملاذ المحتاج **م** ملجا لعالم **ر** حيم علم منم منقول

حصل المساعي حله علم راحم واكرم من معن واملأك بركته
 الكرام وعرها السما وحام الى اخر القصيدة **باب**
 الرفع والمعنأها ان يكون رساله او قصيده احدى
 حروف الكلمة منقوطة والاخرى مهملة ما حوذه من الرفع
 الرفع والى التي فيها نقط سود وبعين مساله
 سيدنا ذو خلق وخلق وظر وظرف الى اخر كلامه ^{النظم}
 ايا فاضلا لغز سالم برفه بعقوة سباق غر فريد
 سومت ومثلا فمركته ندى ترب سح خصم طيب
 رماض سجا يا خلقه ذاك خص سنا برفه قاض لضي ^{بعد}
باب الخفاء ومعناها ان يكون كلمة منها منقولة
 والاخرى مهملة ما حوذه من الغرس الخفاء والى يكون
 احد عينيه سودا والاخرى زرقا مسالكه منقول

الحري

الحري الكرم ثبت الله جليل سعووك بركته
 واللوم غرض الدهر جفن حسودك يابن الرسالة الى
 احرها ومره نظرا اسحق فبث السراج زين
 ولا تخف آملأ نصيب ولا تجرد ذي سوال
 حقت في سوله عنت الاساس الى اخرها
باب البرقا ومعناها حرفان منقوطان
 وحرفان معطلان وليس في المعامات نظيرها مثلك
 رابت مهذا الى معنى وزى كل ذي ارب بهتم بهم
 ولذت الى ذرافيس مجبرا فخصصني معيذ الى بركتي
باب المصوف وهو ضاب منظم ومصنطاب
 فالاول شبيه تجنيس الخطى الا انه يغرا لاسحا ومجا ^{منه قوله}
 ما حامل القرآن انت الصابر ان الحب والحق العاقر

والعبار تصحيفه ضاير فيكون هجوا وصاير مدح
وكذا العاخر مدح وتصحيفه العاخر وهو **باب** المضطر
وهو لا بد فيه من فصل الحروف او يختلف بالتصحيف
اختلافا فاحشا كما قيل في احسن ارباب الخبث
الخبثين **باب** الترجمة ومعناها ان يترجم العربية
بالفارسية او بالعكس وهي في الالسنه كلها الا اولها
الكاتب سؤا له شقة تزري بشهد وسكير
ووجه ايضا هي حنة الشمس والقمر فاداموا ركة نزد
دایما فقد ذهب الدنيا ودينی علی خط رجتها فانقدس
ای آن که لب نواصل شد شکرت وی آنکه رخی نو هجو شکست
وقرئت هنر خط زهران نو کارم برت دنیا شد
وکار آخرت بر خط است مازا آخر تقدم الجهم

کردم بسی ملامه و در خرم سزا بر فعل بد و لیکن مداست شود
دارد زمانه تنگ در دشت دشت خرم دلی که داشتش ^{او در میان نبود}
ترجمه بالعربی عدلت زمانه مدی فی فعاله و لیکن
زمانی لبس بر دعه العذل یضیق صدری الدفر لغضا لعقله
فطوئی لصد ریس فی ضمنه فضل وهذا السات لبس
مذكور او فی علم العربیه و لیکن ضیع العمم کا تقدم
المعنی واللعز والمعنی معناه تضرع
اسم المحبوب او المدوح او سؤا اخر العنوا اما قلب
او تصحیف او حساب الاول ما مل فی اسم معنی
مقلوب اسم مرسل و مصدر معنی وجفانی مع عذوب و در فی
والدی فن بالوصال علیا مثل ما طل فی العوا قلیم
واللعز مثل المعنی الا انه یحی علی طریقه السوار کقول بعضهم فی النجم

وما قام في الدنيا كذا **د** لموت فحي بضرب العنق
 وكقول الآخر في العقب **و** ما حيوان كذا الثاني نظم
 على أنه واحد القوي واحد البطش **ا** اذا صاعفوا نصف
 اسمه كان طابرا **ا** وان صاعفوا باقية كان من الوحش
 والمراد بالطير الحقوق والوحش الدرب والقطيع
 من الوحش **ب** الموارده ومعناه اتفاق ان يكون
 على معنى واحد بلفظ غير اخذ ولا سماع ما حوذا
 من ورد التحبير لما من غير مواعده كقول ابن مباده
 مفيد ومثلاف اذا ما اتيتهم شغل واهتر اهتران
 المهند ففعل هذا للخطيه فقال الدالك معاريم قال
 الآن علمت اني شاعر حب وافقه على قوله وتوافق
 الحواطر كقطبان الحوافر اما الى اخر الحميدان فلا

أ المصالة ومعناها اخذ البيت باسم
 غصبا من غير تغيير ولا على سبيل شيء ولا تضمن ماله
 ما حكى عن ابنه انشد الغزدق قوله فاسي ملأ بر سمعاه **د** الرم
 وبؤيتم عن حر كلاتم قال له الغزدق باذا الرم واه
 لتجافن عنه اولم تجافن عن عرسك فعازد والرم ضد
 لا يبارك اسم لك فيه **ب** النقل ومعناه نقل
 الاسلوب والتركيب من معنى الى اخر كقول بعضهم
 لي حنون صديقا **ا** من قاض وامر **د**
 وصغير وخطير **ا** وصغير وكبير **ا** وقال الآخر
 لي حنون صديقا **د** من قاض وسرايب **د**
ا ووزبر وامير **د** ولطيف وظهرت **د**
ب السخ ومعناه ان يوضع مكان كل لفظ

لفظه في معناها كقول الخياط: **دع** المكارم لا رحل لمخيتها
واقعد فانك انت الطام الحامي: اخذ عيونه فقال
دع المائر لا رحل لظلمتها: واجلس فانك انت الاكل الناس
المح ومعناه اخذ المعنى وتغيير بعض
اللفظ: ولم يك الكثر القيان الا: ولكن كان له رجب دواعي
للمح الا جمع فقال: وليس ماوسهم بالغنى
ولكن معروفه اوسع: **باب** الاحتذاء وبسعي
لخذ ومعه اخذ الاسلوب الى اسلوب غيره
من غير اخذ معنى ولا لفظ كمن يقطع من اديه نعل
على هذا نعل صاحبه كما وضع الحمرى مقامه بقا
البدع: **باب** السرقا من نقل الطويل الى القصير
كقول بار: من راقى الكا بطون حجة: وفاء الطبيب النكاح

لغوة

اختصره غيره فقال: من راقى الناس مات هما
وفاز بالذلة لجسور: **باب** نقل السير الى
الكثير من قول ابو اس: لا تدبني الى عارفة
حتى اقوم بشكر ما سلفا: اخذ غيره فقال
اسك كما بك قد غرقنا: ما ادم الغيث الا كاطوفانا
باب النقل الردي الى اجزء من قول الى العاصم
موت بعض الناس في الاجزء: على بعض فتوح
اخذه المثبني واجزءه وفار: اذا قضت الايام ما سلفا
مصايب قوم عند قوم نواد: ومنها نقل الجزل من
دور علافة الوضع كما: اصحى الشريف بحيلة شرفة
كالجزر سبه لؤلؤة: سغلا وتعلو فوق جيفة
اخذه قابوس بن وسكين قال: امانى البو تعلو فوق جيفة

او

وبستقر أقصى الدرر **و** مننا نقل الحز إلى الرد ^{منه}

قور امر القيس **و** الم تراني كلما جيت طارقا

و جيت بها طيبا ون ^{نظيب} فاخذ كثير وطول لفظ ^{وهو العجز}

فقال **و** ما روضه بكنز طيبة النوى **و** الخ الذي حجبها وعرها

و با طيب مبادون عزمها **و** قد اودت في المذلل الرطب ^{بها}

و ^{القدم} ^{معناه} ^{هدم} ^{اللاحق} ^{كلام} ^{السابق}

مناله قور حسان ثابت **و** بيض الوصوه كرمه اخلاقم

و ^{سُم} ^{الانوف} ^{من الطراز} ^{الاول} ^{هدم} ^{عنه} ^{فقال} ^{سُمرا}

و ^{سود} ^{الوصوه} ^{ليعتهم} ^{احاسم} ^{فقط} ^{الانوف} ^{من الطراز} ^{الاخر}

و ^{المساواه} ^{ومعناه} ^{درج} ^{الاستوا}

لا قدام في معنى الكلام **و** مناله قور الونوس **و** يخشى ورجي ^{الرد} ^{عالمك}

و ^{كانك} ^{العجبة} ^{والنار} ^{لحم} ^{المستبني} ^{يقول} ^{فتى} ^{كاسي} ^{الحجر} ^{يرجى} ^{يخشى}

رجي ^{لحاسنه} ^{ويخشي} ^{الصواعق} ^{ومنه} ^{اذا} ^{المرأ} ^{عيا} ^{خير} ^{في} ^{سباب}

فلم يرح ^{منه} ^{عند} ^{شيب} **و** اخذه عنه ففك

و ^{اذا} ^{المرأ} ^{اعينه} ^{المروءة} ^{ناشيا} ^{فطلبها} ^{عند} ^{الميت} ^{شديد}

و ^{الانقطاع} ^{ومعناه} ^{ان يكون} ^{البيت} ^{مصارعة} ^{ماخوذة}

منه عنه ^{مناله} ^{قور} ^{رغم} **و** ^{كأنك} ^{تسريلاد} ^{نجد}

و ^{ولم} ^{علم} ^{على} ^{الربيع} ^{المجبل} **و** ^{متعلق} ^{متعلق} ^{من} ^{قور} ^{جرب} ^{عنه}

و ^{كأنك} ^{لم} ^{تسريلاد} ^{نجد} **و** ^{ولم} ^{يلحظ} ^{بناظر} ^ك ^{احيا} ^{ما}

و ^{وقور} ^{الاخر} **و** ^{الم} ^{لم} ^{علم} ^{على} ^{الربيع} ^{المجبل} **و** ^{يفيد} ^{وما} ^{كواوك} ^{الظلول}

و ^{فان} ^{المصراع} ^{الاول} ^{ما} ^{خوذة} ^{من} ^{قور} ^{جرب} ^{والثاني} ^{من} ^{قور} ^{الاخر}

و ^{فضل} ^{السابق} ^{على} ^{المسبق} ^{مناله} ^{قور} ^{حسان} ^{ثابت}

و ^{ترك} ^{الاحبة} ^{ان} ^{يقابل} ^{دونهن} **و** ^{ونجا} ^{براسي} ^{طير} ^{ولجام}

و ^{اخذه} ^{ابو} ^{تمام} ^{فقال} ^{ترك} ^{الاحبة} ^{ناسيا} ^{لا} ^{ساليا}

عذر النبي خلاف عذر النبي **باب** ربحان المسوق
على السابق ماله قور سلم الوليد اما العجا فذوق عرضك دونه
والمدح عنك كما علمت جليل فاذهب فانت طليق عنك
عرض عزيت به وانت ذليل اخذه ابونواس فقصر معار
عما هو كرا ادرى **باب** لا يدرك الحوى
اذا فكت في عرضك اشغقت على شوي
باب التثقيب والتخفيف مثال التخفيف في قوله
دع عنك لومي فان الدم اغراء وداو بنى بالنبي كاس الداء
اخذه ابوناس فقال واني به قدك اربيت في الطوا
لم تغفلون وانتم سجر اي **باب** التقصير وهو ان
يقصر السارق من كلامه ما هو من فاهه كقول عنتره
فاذا شربت فاني مستهلك مالي وعرضي واقرنا بجلي

واذا صحت فلم اقصر عندي وكما علمت شما يلي وتكرم
اخذ مما احسان فنقص ذكر الصحو ونشر ما فنزركا ملوكا
واسدأ ما ينفعها اللقاء **باب** التوفير ومعناه
ان يوفى الارق كلامه من كلام المسروق شما له قول بعضهم
ان كان يوسف في الحمار مقطع الابرى فانت مقطع الابدان
ودفع غيره فقال يا يوسف في الحمار عبدك لم يبق حبله من حبل
ان قد فيه القصر حبر فنيك قد الغواد من قبل
او قطع السوء الكوف قد قطع على عليك من حلي
باب الاعراف في الصفة ومعناه المبالغة في وصف
الشي على مصادق قولهم احسن امينة واعذبه اكد به ماله قول
كفا بحسي نحول اني حبل لولا مخاطبتني اياك لن ترفي
ومور الاخر في السكر ولوان في كل منبت شعرم

قال قول المنبني **الدم** معذور والسيف **منتظر** واراضهم لك
 مصطفا ومرتبع **للسبي** ما نكحوا والقفل ما ولدوا والنهب
 ما جمعوا والدار ما ذرعوا **فانه** جمع في البيت الاول وقسم
 في الثاني **الحج** مع التزني والتفيم **مثاله**
 قول العلامة شرق الدين الحافى **فضلت** لما اوتيت من فضائل
برغم العدا اهلها **فضائل** على الشمس والخضر والارض وهما
اسنا و**سنا** وانت **اعا** و**نا** **بل** و**جهمك** وضاح وقدرك
سامي و**صدرك** مناج **فذكر** سابل جمع في البيت الثاني
 والمصراع الاول ووزن في المصراع الثاني وقسم البيت
 الثالث **تفسير** على ويسمى التقيم ومعناه
 ان تذكر لفظا وتقوم انه يحتاج الى تفسير **تفسيره**
 كقولنا مع قوم باقى لا تكلم **كل** نفس الا بانه فتمسمى وسعدى

الذين

الذين **شعوا** الى الدار الاله واما الذين سعدوا ففي الجنة
 ومن انظم قوله **غيت** قلب **غيت** حديثا **عرفا** وليلى العجا **ضغام**
 معول **غيت** وليلى **وحين** قاله **تفسير** على **اب**
 تفسير لفظي معناه **تفسير** الفاظ منهم **عينا** عا و**نا** كقول
 ابن الرومي **اراكم** و**جوهكم** و**سوفكم** في الحادثات اذا **جؤم**
 فيها **معالم** للهدى و**مصابح** **تجلى** الدجى والافرات **رجوم**
 فان **معالم** للهدى **تفسير** اكم و**مصابح** **تفسير** وجوهكم والاخوات
رجوم **تفسير** سوفكم **المتزلزل** ومعناه كلام
 المدح والقدح **بج** اختلاف الاعراب فيه كقوله **رسول** الله الاعادي
قويل لم **ويل** للكذب **فلو** اشدته بكسر الدال من المكذب بالان فهو
 مدح فاذا اشدته والعياد **بالله** **تبع** الدار فهو كوز وقدح
المدح وهو معناه **سوء** يكون رويها والذين

كل كلمة وأكثر حتى بعد القافية البنية كقول العلامة الزمخشري
 الملك حصله علا الدولة والمجد انله علا الدولة
 القافية فيه حصله وانله والرديف علا الدولة
 احاجب معناه كل كلمة واكثر ترفع بين القافيتين كلفظ
 خير في هذا البيت مكارمكم في البذر خير المكارم
 ورسمكم في الفضل خير المراسم الاستدراك
 معناه ان ياتي بالقافية لا توجب المدح لم يستدركها فهي الى
 ما كيد المدح بها مثاله قوله لا تقل بسري ولكن بزيان
 عزة الداعي ويوم المهرجاء فانه لما قال ولكن توهم انه الى
 العذبة والمراد ما كيد المدح الكلام لجامع معناه
 كل كلام زين بالمواغظ والحكم والامثال سكاية الدهر
 وقد قال الغني انيت جوامع الحكم وقال صواله ان السؤل حكمة اراد

بذلك

بذلك والمنشئ البير الطولاني مثاله قوله
 الظلم سقيم النفوس فاكثر ذاعفه طعمه لا تظلم
 ومن البلية عذرا لا يرعوي عن جهله وخطابه لا يعيم
 وقوله مراحز لولا الثقة ساد الناس كلهم
 لوجود يفرق والاقدام قتال انا في زمن ترك العجج به
 مكارم الناس احسان واحار ذكر الفتيمة الثاني حاجته
 ما فاته وقصور العيس اشغال وقال غيره في الناس لا ترجى خبره
 الا اذا مس باضار كالعود لا يطعم في طيبه
 الا اذا احرق في النار وقال ابو سعيد الرستمي
 من الناس من يلقى المرء على الغنم ويحرم مادون العنق مثل
 كما احقت واوعمه زياده وصوفي بسم الله في هم الوصل
 الابداع معناه الخالي من الكل الخالي

بالمعنى البديع وكلام البلغاء لا يكون الا كذلك وقوم
سموه الاعراب ماله نور الينام اعوام ومالك كان يظن بها
ذكر النوي فكانها ابام لم انبت ابام عرفت
باسا فحلنا انها اعوام لم انقصت تلك السنون وانها
فكانها وكانهم احلام **باب** التعجب معناه
ان ينبغي ان يكون له معنى كقول

ايا شحا يضي الانطفاء ويا بدر يوح بلا محاف
فانت البدر ما شيب وانت الشمس يا بصير في
باب المصراع والخفى ومعنى المصراع كل من

يتخذ روي مصراعيه في القافية كقوله الرباعيه
ان كان على البعاد حزنواه ما يذكر فافحن مانقا
قد طار نشوق الى لقاءكم اصبر لا اله الا الله

نقاصي

والله

ولخفى ضد المصراع كقوله الاخول جينا وحق ربقه اسكرني
والسكر على طرته جسرني قد شوشها يدي ولم ادرب
لكن شميم راحتي خبرني فالمصراع الثاني منها الخفى
اي منها غير مصراع **باب** العكس وهو ان
احدهما اذا انعكست الكلمه يظهر منها كلام صحيح غير
الكلام الذي في الاطراد صورته ومعنى كرسى الحور
المستعمل على ما يتى كله اولها الانسان صنيعة الاحسان
فعلها الاحسان صنيعة الانسان الى ختمها
بقوله وجوه الاحرار عند الاسرار عكسها عند الاسرار
جوه الاحرار **باب** ان يكون معنى واحد في الطراد والعكس
كقوله نظما بساط ماسر ومنظم منظر بالسور بساط
باب التذكير ومعناه ان بقوا البيت محذورا

اي كلمة شئت جعلتها اولاً وما يستقيم الا اذا
كانت كل كلمة مستبده بالمعنى كهذا البيت

اهلكني **فخر** المكرر ومضاه ما يكون
كلمة القافية مرتين او اكثر كما في هذه الابايع

الليل وسحره طول وطويل والطوفوعن عليل وعليل
ولجسم وخصره خيل وخيل والصبر ومثله قليل وقليل
وقد تكرر القافية ثلث مرات كقولهم وشاذن ما مثله في

كالتمس او كالبدرا وكالصباح الى مثاليه وحرط فذ

وخذه راح وراح وراح وراح وراح التلخيص في

المصاعين كقولهم طربت مع الصباح الى الصباح

وشرب الراح في غدر وضاح وكان الملح كالكاوثر

وماري قوب نار بجي وراح حرمون حرمون في حريق

صباح في صباح في صباح **باب** الملايم ومعناه

ما كان مسبوكة اللفاظ سهل مخارجها ووجدت فان

الملايم عندهم محجوده وهي استعمال اللفاظ العذبة

المواتية بعضها البعض لضرب من الاعتداد على

مثال الناس به من الريد وما المر الا كان لها صورة

معبود وما اذا بعد اذ هو ساطع وما المار والامور الا ودعية

ولا يدري ما ان ترد الواديع ولعنهم من بعد الساب

من باب الملايم وهو ما يضم الي ذكر الشيء ما يليق به

كقولنا مولانا السلطان الملك المنصور المولود بركي

الحكم بركي الكرم هاشمي الفصاحه حاشي السماحة بوشي

اخلاق محمد يخلق خلقا لله ملكه واجري في بحار الامداد

فلكه وما النظم قول المشيبي كان الزبا علفت في جميعه

وفي بحر الشعري وفي حذر القوم **باب** الازجال

والمبداهه وهي خلاص الفكرة والروية ومعناه الركن
الكلام منظوما من غير زيادة فكر وهو دليل على
استقامة الطبع مثاله قول المتن **الحاجب**
بانه ركب ان دخل فقل له هذا من هرمه واقف بالباب
ورد انسان بعلة اليوم **فكلم** جواب البواب
يخبرني البواب انك نائم وانت اذا استيقظ **فما**
واحد وطلب واحد لغيره المجد فما وجد فكتب على بابه
اطلب المجد ولا ادركه وكذا المجد غير الادراك
ابخر اجزاله ومعناه ما من الغاظه وجره
معناه والسلاسه ما سلسل فباده وسهل افتاده
وقيل افر لغيره التعف وافة السلاسه الركة
مثال اجزاله قول المتن **اعدام** عده في سماحه حاتم

في حلم احف في ذكاء اياس لا تنكر واضرب له مدونه
مثلا شرودا في الندي والبياس فانه قد ضرب الالف لونه
مثلا من المسكاه والنبواس **السلس** وهو غالب
في شعر المحدثين كنول الجزي احلت دمي من غير حرم وحرمت
السلس عند اللغاة كلامي فلمس الذي قد حرمت **حللت** محلل
وليس الذي قد حللت محام وكقول غيره ولي من بحر
لغير ملجم **ولي** فرس بالسولس مرص
من شاء تقوى فاني معوم ومرضا تقوى فاني معوم
السلس المستمع ومعناه كل نظم او نثر
يحلل انه سهل العنان وعند محك الامتحان يتبين
شكل الاشياء والبيان وهو كثير الوقوع في اشعار
الجزي والبي نواس ومثله ام سرايا في سمر القوس

فماضت موج العنسي صباية على الحق بل ومضى تحمل

باب الاتفاق ومعناه ان يتفق لك امر

معنى ويعينه حسب الحال ويساعد الوقت ولا يتفق إلا

نادراً مثاله قول بعضهم **باب** حبس اوجهم

من حصار نزار ابادين **باب** التميم ومعناه

ان يتم ان المعنى ما هو كحسنه وكسوء المديح والكي

المدح بما يسهل الذم والدعاء بالاعتراض داخل في عموم

ومثال ذلك قوله ونظام العزيزة بلد الذل اذا امكن

الرجيل محال فتولا اذا امكن الرجيل تقيم **باب**

الاحتراس ومعناه ان يحترس عن طعن طاعن

بذكر جواب عرسوا المتعدد كقول الشاعر

وستى ديارك غير مفسدها صوت الرمع ودعني

قوله غير مفسدها احتراش لان المطر الدائم يفسدها

باب التكيب وهو قريب من الاحتراش ومعناه

ان يقصد لفظا بالذكر المعنى كقولهم وانتهى

السري سيل بن عباس رضي الله عنه لم لا قال رب

الربا قال طهر رجل في العرب رجل يقال له ابن ابي كعب

عبد السري وقال هو اكبر نجم وانتهى يقطع وسط السماء

انتهى عليه وعلى غيره واما الربا فلا تعبد ومن النظم قوله **الحنا**

بذكر في طلوع الشمس **باب** وانتهى لكل غروب شمس

فقبل لم حصت طلوع الشمس غروبها فعلا لان طلوع

الشمس وقت الركوب الى الغارات وغروبها وقت مقر

الضيغان فذكرته فيها احكاما ومدحاً بانه كان يغير

على اعدائه ويقرب اضيافه ويحمل كخصيصها بطلوع الشمس

وغروبها للمداومة عليه كما في قوله وسحوه بكرة واصيلا
 البخرية وهي قرية من النقب وقد مر ذكرها
 ومعناها تجزئة البيت لثلاثة اجزاء او اربعة سال لا ولا ^{يعظم}
 انت بدر حسنا وسر علوا وحام غرما وبجر نولا
 ومنه في ترك المدام غير تني ترك المدام وقالت
 اهل صفها من الكرام لبب هي تحت الظلام نور ووي
 الاكاد برود في الصدور لبب قلت ما هذه عدلت عرا رند
 اما للرشاد منك نصيب انما للستور خد بالاليا فكد
 في المعاد ذنوب الناقول فخلقوا بالبح والمهاة تنقي
 والمال ينير المناقب تحح النظر به ومعنا
 ان مراعي الاستعار طرزا واحدا فيجي المصيدة
 كانه طراز ماله قول الجيد اتى بغاخر او بطا وفرن

اصحى بغيره الفخر واقام والاقبال بخدمة والماضيان ^{والامر} سيف
 صدقت فراسته ومولده والمنذران العال والزجر
 وغدا ودون محله رطل واليزان الشمس والبدر
 واقرب عجزا عن سما حنة الاجودان الغيث والبحر
 نشرت فضائله مناقبه والسايران النظم والنثر
 تقنيه في الاعداء هيبته لا المغنيان الكيد والمكر
 متوعاتها همته والزاجران الدين والقدر
 تلمحه قبلته ومصحفه لا المصبيان اللهو والحمى
 ويزيده شرفا تواضعه لا الفانيان السب والكبر
 شكرت لسيرة رعيته والامتان الدو والحضر
 الاستطاد ومعناه ان يبدأ بالكلام ثم
 بانى في الاخرى يري انه يتم كلامه وكل غرضه ما بالبحر الكلام

وانا لقوم لا نزي القل سبة اذا عاراة عامر وسول
 يعقوب حب الموت آجالنا وتكره اجالهم فتطول
 مدح نفسه قبيلة تعلوا لهم واستطرد بحاسة القبيلتين
 وما كان غرضه الا ابتدا الاحج والقبيلتين **اب**
 الاستخدام ومعناه ان تأتي الكلمة الواحدة لمعنيين بقرينة
 كقوله اذا نزل السماء ماء فهم رعيه وان كانوا غنابا
 والسماء تسجل المطر والنبات واستخدم للمعنيين
 للمطر بقرينة النزول والنبات بقرينة الرعي **اب**
 التوهم ومعناه ان يستعمل كلمة توهم تصحيفها كقول المنجي
 فان القيام الذي حوله **اب** لتحدا رجليها الاروس
 فذكر الرجل يوم القيام بالغات وانما هو القيام بالغا
 ومعناه الجماعات **اب** النفي ومعناه ان ينفي الحكم

الشي بانبات ما هو فوقه السع مسلوكة مثاله قول عدي
 وما عذر ورور يريح نبله يخفان قد احصى جمع الموارد
 مانع منه موثلا حين نلقه اذا حرب ابدت عن حرم الخايد
 فهذا مرجح اللفظ نفي ومرجح المعنى نسبة تفصيل واعلان
 فالمراد بخفان موضع كثير السباع ضار به اساده بعاك
 المتراجح مرجح خفان **اب** التهم ومعناه
 ان يكون اول البيت ما يدل على قافية مثاله
 ولسر الذي حللة محلل **اب** ولسر الذي حرمة حرام
اب الحلو والعقد ومعناه ان تنزل نظاما هو
 محل وتنزل نظاما هو تنظم نثر في العقد وفيها يتفاضل الفصل
 مثاله قول عروود الرسيد لو جد الخ لكان ذهباً او غل
 لكان غدا فظلم غيره **اب** وزنا لعا ذهباً حامداً كالكنا
 ذهباً سابل

قال عبد الله بن الزبير لما قتل أخوه وهو مصعب
 ان التسليم لحزبنا الرضا وان يخرج لرباب الحجاز فقلنا
 ابو تمام ما خلقنا رجلا للجلد والاي ذلك الغواني للبحار
 والمائم **اب** اليجاز وهو على ضربين ايجاز قصير
 وهو تقليل اللفظ وتكثير المعنى مثل كلام الله سبحانه فاصدع
 ما تور ثلاث كلمات تحتوي على حان جميعهم وكذا قول
 رسول الله صلى الله عليه واله القتل انى للقتل ثلاث تحتوي على معاني
 كثيرة وايجاز حرف ومعناه الاستغناء ما المذكور عما لم
 يذكر كحذف المضاف واقامة المضاف اليه مقامه مثاله
 قوله تعالى واسئل القرية اي اهل القرية وكحذف الجواب كقوله
 تعالى ولوان قرانا سيرت به لجال او كلم به المولى كان هذا
 القرآن تعجيبا لانه وحذف جواب القسم منه ايضا **اب**

التاكيد ومعناه تقوية المعنى اما بزيادة او قسم او تكرار مثال
 الاول قولك وشكبر وهو الملك سمس المسالى صاحب حرجان وكما
 من فضله زمانه فللذي نصف الدهر عيرنا **اب**
 هل عانده الدهر الا لخط امار البحر تعلو فوقه حيث **اب**
 ويستقر باقضى قعره الدرر وان يكن شبت ايدى الرمان **اب**
 ومن سائر غوايد بوضر في السماء نجوم بالعا عدد **اب**
 وليس يكسف الا الشمس والقمر وكقول غيره واخو النواضح محلى بالعلي **اب**
 والكبر والاعجاب فعل العال تعلو الغصون اذا عدا من شأنا **اب**
 والمتممات ونون المتناول المستحسن ولما وقع الغرض من ذكر المحاسن **اب**
 شرفنا في ذكر المعاييب ليحترز عنها في الكلام ولما
 لم يكن الا حاطة ممكنة ذكرنا ما هو الغالب لا استعمال
اب التنافر وهو ضربان واللفظ تارة وفي المعنى

اخرى فالاول معناه ان يستعمل الالفاظ الوحيه او
 الخارج مع تعارضها حتى يصعب التلطف بها على الوري
 وسمى استكراها البصر واستدواله ببيتا زعموا انه لحي
 وقرب حرب كان قفرا ولمس قرب قرب حرب قفرا
 ذكره عجائب المخلوقات ان ملكا نوحا يقال له العاق
 صاح واحد منهم على حرب من اميه فمات فقال له ذلك
 والثاني ان لا يرتبط بحج الكلام بصدوره لينتاز في المعنى

باب الحسوس

وقد مر تغيره مع ذكر الحسوس الملح والتوسط داخل في
 الحاسس تبعاً لحواسه مساله قول الشاعر فلا يثنى صداع
 الراس مثل الصارم العصب القاطع فذكر الراس حشو
 مذموم اذ الصداع لا يكون الا في الراس والصارم العصب

باب المتعجبين ومعناه ان يستعمل الحكم القاطع

قبلي خلا العاطفة فيقدم حسنها كمدح بعضهم
 عبد الله الجلي بقوله **فعال** عبد الله من كليله نعم العبي **القبيله**
فعال عبد الله ما مدح مره في قوله وقول الاخر ما كان يعطى
 مثله من مثله **الاکرم** لکنهم او محبوبون **باب** المخالفة
 ومعناه الخروج عن مدح الشرا بان يستعمل معنى خلاف ما
 استعملوه لاجل كقول نصيب في رد المحبوب
 طفر صامده القلوب لئلا وقت الزمانه فارحى سلام
 وهذا صند ما فطرت عليه طباع المحبين من اجمال الاذي
 من محبوبه كما قال غيره **الى** حج في معنيه فاذا
 رانه عيني فزقت حج **ولس** الملك احسن
 فيعرف ما يحبني فانكره **ويدي** عني احسني فاعترف

ولم مقام لما يرضى قمت **باب** جم الغنى وهو غنى روضه ^{الانف}
 ولم نزل السواخر صون على ذكر المحبوبين وطول محبتهم
 كقول مسرب ذريح **باب** وباجها زودني جوا وصبا
 وباسلوه العنان مودك لحر **باب** وقول الى في الشين
باب اجدا الملامه في اوكا لنديه **باب** حبال ذكر فليكن اللوم
 وقول واستصغر الخطر في لقاء المحبوب **باب** قالوا توف
 رجال الحى ان لهم **باب** عينا عليك اذا عانت لم يتم
باب فقلت ان دمي هوى مرهم **باب** وما غلت نظره منهم ^{سنا} سكر دمي
 فخالف هؤلاء الفحول في مذهبه **باب** الرذاله
 ومعناه ان يكون لا يزال المعنى اصلا كقوله في زياره
 زياره سرور عيني تح حبيب **باب** واسنانه بيض وقد ^{شاربه}
باب العبت ومعناه تخصيص الى بالذكر

مرغ غير فايده كقول النابغه **باب** فكانك العسل الذي هو مدركي
 والعسل والسهار في اكر سواه **باب** الانسحاب ومعناه
 2 اللغه النقص وهو نقصان قوله الاول من امة ما عت ^{علا} العشر قوله
 ولو انما اسحى لا دني محبته **باب** كغاني ولم اطلب للملأه
 ولكني اسحى لمجد مودل **باب** وقد يدرك المجد الويل اسالو
 لم قاله قصيده الاخوي **باب** لنا غنم نسوقها عزارا
 كان قرون جلها الغنم **باب** فملا بيتنا اقطا وسمنا
 وحسك غني شبح وربي **باب** فانه نسبهم ولا نعلمهم
 ونسبته الى الامور العظيمة فنبينا هو كذا ذكر اذ رح ^{وخط}
 الى حضيض القناعه بالسبع والري اللذان يلحقان العقلا
 بالبهائم ولكن ان يعتذر له ما ن الحالات تتبدل فحكي عما
 موفيه **باب** في عيوب القافية وهي علة الاول



الاطبا ومعناه نكرا القافية بمعنى واحد كالرجل والرجل
 في قصيده واحده اذا كانا معنيين **اذا كانا** بمعنى واحدا ما اذا كانا معنيين
 فيكونا **تجنباً** فاما وهو مرجه **المحاسن الثاني** الضمين
 ومعناه ان تغلق قافية البيت الاول في البيت الثاني
 كقولهم وسائل يوازن عنا **اذا ما** لعيننا لم كنع لم
 وابجه **مصرع الاول** مسعد فليهم والرباب **الثالث** الاقواء وما
 اختلاف حركة الروي في قصيده واحد نحو سيد والاكود
الرابع النقاد ومعناه ان ياتي القافية مره مردفه
 ومره غير مردفه كقوله تقصه مع نوصه او ياتي مره مؤنسه
 ومره غير مؤنسه مثل اسلم مع العالم في قول الشاعر
 ناد اسلمي فاسلمي ثم اسلمي ثم قال خففة في هاتر المعالي
 فان المصراع الاول مؤنس والثاني غير مؤنس

ما هو الترتيب
 هنا وما هو

الحاس الكفاء ومعناه الاستعمال للفاظ التي لم يجرها
 السمع ويهتج عنها الطبع كقول الشاعر **المسي** مبارك الاسم غير اللقب
 كريم لجرني شريف القب وان لجرني في اللغة اسم
 للنفس كجر لجرها السمع ويهتج عنها الطبع **الحاس**
 النقص وهو التكلف في اكثر البديع حتى يخرج الكلام
 عن حد الجزالة والسلاسه الى حد الرذاله والركاكه
 وذلك لان يجعل النظر اصلاً والمعنى تبعاً وهذا
 خلاف موضع **البلاغه** اما اذا كان قليلاً تابعاً
 للمعنى فلا ينسب الى انه طبع في الشاعر وقدره له عليه
 واذا كثر عيب بمنزله اللغه قليلاً مستحق
 فاذا كثر صارت حراً فخير الامور اوسطها والخير
 بين السيتين والفضيله بين الرذيلتين **الحاس**

الركاكة شلها في استعمال الفاظ عابيه مهمله فيكون نسجه
ضعيفا والشعر ركيكا كقولهم **لوارسلت مرهبك**
مبهوتا الى الصبني **لوايتك قبل الصبح** او صليين
اساد فساد المجاوره كقول امرء القيس
كافي لم اركب جوادا لغاره ولا امطا كاعبادات خطاكر
ولم اسي الرق الروي ولم اقل لحنلي كروي كرة بعد اجفالي
جعل التعريل مجاوره السجاعة والصواب مجاوره الشجاعة
للسجاعة والتعزيل للتعزيل لاجل رعاية المجاورة واعتذر
عن هذا الفساد المتنبي حين اعترضه سيف الدولة بقوله
مخاطبا له **ووجهك قناع ووجهك بام** وقفت وما
في الموت شك لوافق **ووجهك قناع ووجهك بام**
كلني هزيمة كالك في عمر الداء وموتنا فساد هذا فاسد

الظاهر **لوايتك** بالنسبة قل ذكر المسبب والاحود ان تقول
وقفت وما في الموت شك لوافق **كالك في جفن الروي وموتنا**
لمركب لا بطل كلني هزيمة **ووجهك قناع ووجهك بام**
فقال المتنبي ايذا الله مولانا انا صبح على الذي استدر كس على
امرء العسر هذا فقد اخطاه واخطات ومولانا اعوان
الرب لا يعرف البزاز معرفة الحائك لان البزاز يعرف حيلته
والحائك يعرف حيلته وتفاصيله وانما قوله امرء القيس لذي
السا مللة الركوب الى الصيد وقرن السامه الى شرب الخمر
للاضياف بالسجاعة في منازل الاعداء وافا لما ذكرت
من الموت اشجعة بذكر الروي اذ هو الموت لتجانسه
ولما كان اخرج المنهم لا يخلوا من ان يكون عبوسا وعينه
من ان تكون باكية قلت **ووجهك قناع ووجهك بام**

الجمع من الاضداد فاعجب سيف الدوله ووصله بخين
 دينار من دنانير الصلحه قيمتها خمس ما به دينار
باب الغلط وهو ما يقع في اللفظ وتارة
 في المعنى **مسألة** الذي في اللفظ قوله وبمعنا مخرج ارداد
 البت فانه غلط بالنسبة فان الدرع كانت مخرج داود
 لا ابنه ومثاله في المعنى قول الفرزدق وما نزلت بها الا وارتقى
 صوت الدجاج وصرب بالنواقيس فان الارق لا يكون
 الا في اول الليل والديوك تصبح في اخر الليل والصباح
 للديوك لا للدجاج ويمكن اجواب عنه بان الدجاج يطلق
 على الذكور والاناث والديوك تصبح في اول الليل واوجه
 فلا يكون غلطاً **باب** التزييت ومعناه ان تزيد
 المبالغة فتأتي بلفظ يخل بها فيكون تزييتاً كقول حسن ^{ثابت}

لنا الجففات الغز المعنى ^{بالضحي} واسيا فانا يقطن من بحره ما
 فان قوله جففات تغريب فان هذا الوزن لما دون العشرة
 وحقه ان يقال جفان وكذا قوله الغز فان الجفان السود امدح
 لمكان الدهن وكذا المعنى بالضحي وحقه ان يكون بالليل وكذا
 يقطن لانه دليل القلة وحقه ان يسكن او يحجب **باب**
 التوسيع وحقه ان يكون اللفظ اهل من المعنى **مسألة** قول
 العرب ولما قضيا مني كل حاحه وسمح بالاركان من مراح
 وقاضوا اليوم البحر من كل وجه ولم ينظر العادي الذي هو راح
 اخذنا ما طواف الاحاد يسبينا وسالت باعناق المطي الاباطح
 ومعناه لما تجتارحنا وتحدثنا في الطريق **باب**
 التضييق وهو ضد التوسيع **مسألة** قوله بعزم عززت فان بدلوا
 فذلهم انك ما انا لا فان انا لك ما انا لا اشاره الى اسيا كثره

وفي عذ هذا المريب نظرا لان مثل هذا ورد في القرآن
كثيرا كقولهم ومن يتوكل على الله فهو حسبه فيها ما تنسقى
الانفس وتلد الاعين وقول بعض الفضلاء

فلا تكون عزيز نفوسه **ح** حتى اموت وفضل الفضل **ق**
انت الشجاع اذا هموا نزلوا عند المصنوق ففعلك الفعل

اب الاكثار والاختصار لما يليق كل منهما
بوصفه ففي الترغيب والترهيب واصلاح العثاير

والانذار ما يحرب يستحق الاكثار وفيما عدي ذلك فخير
الكلام ما قل ودل لاسما في مجالسة الملوك ومحاوراتهم

والعصص المرفوعة اليهم فانه يتوخي التخفيف والاختصار
في محال **اب** التثليم ومعناه تغيير اللفاظ

عن موضوعاتها الصوره الشعر والذي رخص الشاعر
قمر

قصر المجدود ووصل الف القطع وتخفيف المجدود في القافية
دون حشو البيت وحذف المتون لالتقاء الساكنين
وحذف النون الساكنة وحذف الف واللام المتعريف ومنهم

من يجوز حذف حرف واستشهد بقول الجراح
فواطر مكة من ورق الحما والمراد الحما وحذف الحرفين

كقول علقمة بعدم سب الكتاب مثوم يريد سباب
وحذف النون من تثنية الذي جمعها كقول الاخطل

ابني كليب ان عني هذا **ق** فلا الملوك فلكا الاغلا لا

يريد اللذان واجمع ما له في قول سيبويه ان الذي حاشى يعفد امام

هم القوم كل القوم امام خالد يريدان الذين ويجوز حذف

الفاء من جواب القسم كقول الشاعر من يفعل بحضرة الملك

لان الفاء من اسم كلاله محذوف لان حقه ان يقول فاسد

بسم الله الرحمن الرحيم

محافل طواف العمر

[illegible]

52

[illegible]

عهدكم وليت خير عهد فعودي بعد بالله ^{ناض} عودي
 سفك الغمام الغمر عز ازمين ^و وشد وصال وانفت بصود
 فكم لمة للدمع فكم اخلصها واصفان من نوح ورفود
 وكم حور قد لبست حوهره بوصل سعاد وانصار سعود
 ليالي ما انت عن البيض ربي ولم تك في وصل كان زود
 اذا اقبلت هذرايت جعونا نل على قلى سوف هنود
 وان اعرض ليبي الثاني مره فالك ليل على مد يد
 فما انا قد القيت اطراف سر في قيدي كف لحي يقود
 واصغيت للناسي دعاني الي النبي وعاصيت امر كان غير
 واصبحت ما اغدو الى عتادة وامسيت ارياد ولم ردد
 وبيما لو هبت بها الريح ندره لما صادف فيها مكان ركود
 ولو شهدت فيها القطر بحالم لما صدقت الا باله شهيد

تدبها والليل داج شبابه بروج يسيب راس كل وليد
 وقد لعت بها الخوم كانها مسامير ترف في مجن حديد
 بعين كاشال الالهة ارقلت باقار ركبت في بروج فتود
 توتم سمي المصطفى وكنتي ما امدت في قهر كل مر يد
 هما ما تولي احد باسم وصب وخلق فافهم غير حميد
 وكنتي ابانصر لان الهه ابانصر اعني محبة جفود
 جواد ولكن الزمار يسله مجل فاني لا يسند يد
 فلا يرقه للساميين بخلب ولا يحرم المعنى بجود
 اذا قام ناهيه ^{عن} الجود والنبي فناهيك صعب عليه
 وان قبل العاني انا ملكه يتقن من بحر الذي يورود
 وان زار حادي المطي اعاضه اعنه جود من ازمه قود
 ويفضي الوري من ربح وجنابه الى روض نجد بالسماح بجود

وكم لجباه الراغبين لربهم ^{محال} محال عهود في مجالس جود
اذا ما انقضى اراه استجب الفنا وضاعت طي الاسيات من عهود
وان رام بوشا او بغيا سئله فاعلمه موعيد ووعيد
ومر قائل يناسه مرحوله ويبدله عن اطلول حمود
ومر متعطل ينسري لاقتاره بداهيه توفى عليه كؤود
يلاقى العدي والاولي مضارها ببطش مغيب او بغير مغيب
وما الحمد الا وضع شان معاند واذا لاله اودع شان ودود
له عمه اوفت على عامه السهي حلال مقدار وفضل معود
وما هو الا فرد مجد كلامه لالي عذت متوالم وفريد
ومجم اطراف المعاني بلفظه منقحه في الخافقين سرود
كما جمع الله المعالي كلها فانها منه شخص وحيد
وكم صاغ مرحل ونظم تقابلا كل عقود او كنظم عقود

مخنفها
ومزكلمات حاسنات كائنات ملائحه جود في بيان سعيد
ومزقروا امكن لخورسها غنمين بهاعن وكي كل برود
محاسن كصدي وواحصابها ^{كصفي} وترقى على تراب اللوى وزود
كلا طرفيه مرحواد ممدح ومرسيد حب الذراع مجيد
وجوه بني مكال الخم حيره ولكن ابادهم محور وفود
لهم خلق انسيه تحت بيضها قلوب اسود في الكريهه سود
يربح الجود الا شيل صغارهم وهم في معاد للصبي ومهود
ولهمهم بالكرامات ولا يد على حينهم مر اضح ووليد
هو الامر الصديق نصرا بغير مناسير وغير عهود
لهم كتب تعني غناء كتاب وتغنيتهم عهود كل حبود
وصط كفاعم رقتا الخط امرا ومكل ما ضي الشفرين تحديد
فدنياك سيف ورود على العدي على كل قلب خافي ووريد

فكم لك محمد علي الدهر خالداً وضعت به رجال الدين ولبيد
 من فوق قصره ومنه كل فردد وخرج حصن في السماء
 مبان ابا نسان همت ربها على مرقب السماء بعيد
 ليهنك نروزل لب جديد باقبال عز واعلا حدود
 اماك نخات عدت زهراها فلامد در في سوالف غيد
 من رجب غفر الغلاف كانه عيون خلت مراد وجه وخرود
 ومرح صارت الى السب اسها والنور حنا في شباب قدود
 تحاكي سجاياك الحسان فانما سماحوم لمراد من وجود
 على ان هذا الغيم من بقطر فليح دمنه وجه وجود
 راي فيضك ملك سج كانه وقد قاص سيل زار خلدود
 فاخلط لمراد ملك راي فاعرض مرنا عا بقلب سود
 يكتم في احابا به برق حرقه ويدي لنا منه ايها رعود
 من عمره في موفد لظلم فوق الراعين مديده

محمد سيو الكاشح قديم وعز في الاوليا جديد
 فان لنا في كل يوم محمد وجهك نروزا وطلاع غيد
 ولا رحا اعداء محمد فامم تولو عباد اود ووسعيد
 وخذها عقود الانزال سوارا سبطن كمار فوق ظهر بيد
 فان محمد ليس بعذر شاعر اذا قال فيك الشعر عن محمد
 وما لي مما قلت جدا وانما معالك قدامك على شدي
 يداع ما ان ينقل بنظمها وليد ولا سيموا لها ان وليد
 تعري جلا من حمل لاسه ونكوا عبيد الشعر نوح غيد

اقوت مساهدم بسط الوادي فبنت مقنولا بسط الوادي
وسكنت حرج الواق ورفعت عيني الدموع علي غنا الحادي
فصباني جد وصوب مداي حود ومنه لون وجهي حيا
اسعي لاسعد الوصال وحي لي ان السعادة في وصال سعاد
فالت قد فقت عنها كل من لاقية حاضرا وباد
انا في فوادك فارم لحظك بحوه رقي فقلت لها و اين فواد
لم ادر من اي اللذات اشتكي ولقد عدت فاصح للاعداد
من لحظها الياف ام مرقدا النبالم مرصنا الزراد
ولكم نسيت الواق معالطا واحلت في استنار غرس
وضعت منها بالوصال لانهما تقضي الامور على خلاف مراد
حي مر عنت وليس حرجا لا امراسه خيام الوادي

سها

59
سكني فاشعلك وصد غناي بسعاد مغني السعاد
وبله مر حرجها شوية ممدوده مخضوبه يدا
عمت ببلاد الصاح وانها في الامتداد كليله الميلا
ما الراي الا ان اثير رجايني مرمومه مشدوده الامتداد
من كل مشرفه كليل راجب نصف النخار مر منقار
صرغام عريس وجوب مخاضه وعقاب مرقبه وحيه واد
نقت بحب ثنائك ارجادا صور الاطهر من نعال حيا
تخذي وربط بالعلاه وحيها ونصب ارجلهم في الاقياد
ارمي بها البسدا تعرف جنبها فيها وترمي الى الاماد
فبنت تاكلها القفار بجنها غمنا واكلهم بالاساد
حتى يتج بروض مرموم كمراد ادشا وخطب مراد
فخص النسيم تراها فاشوعن عين كسليم لحنان مراد
وظلا الذباب بايكها غردا على اعوادها كالطرب المवाद

بسم الله الرحمن الرحيم
 هذه رسالة في معرفة القوائم مشتملة على ثلثين فصلا **الفصل الاول**
 في حساب الجمل وهو على ترتيب الجداول من الضم والحد
 اثنان **ج** مائة **د** اربع **هـ** خمسة **و** ستة **ز** سبعة **ح** ثمانية **ط** تسعة **ي**
 عشرة **ك** عشرون **ل** مائون **م** اربعون **ن** خمسون **س**
 ستون **ع** سبعون **ف** ثمانون **ص** تسعون **ق** مائة **ر** مائان
ش ثلثمائة **ت** اربعمائة **ث** خمسمائة **خ** سبعمائة **ذ** ثمانمائة
ظ تسعمائة **غ** الف وهذه ثمانية وعشرون عدداً التسعة احدى وتسعة
 عشرات وتسعة مئات وواحد الف وركب الباقي من هذه الحروف
 بعد ما اكثر على الاقل مثلاً **يا** احد عشر **كب** اسان وعشرون
لج مائة وثلثون **قم** مائة وخمسة واربعون **غذ** مائة الف وسبعمائة
 وتسعة وثمانون واذا تضاعفت الالف قدم عدد هاء على حرف الف
 هكذا **ابغ** الفان **قغ** مائة الف **حظ** مائة الف **غض** مائة الف **جف** مائة الف

وسبعمائة وثلث وثلثون الفاً وثلثمائة واربعين وستون وقس على
 ذلك الى ما لا نهاية له ويوضع في كل موضع يكون فيه عدد صغير
 على هذه الصورة **الفصل الثاني في ايام الجماعات** وهي ايام الاسبوع
 وعدد هاء هكذا **ا** الاحد **ب** الاثنين **ج** الثلاثاء **د** الاربعاء **هـ** الخميس
 للجمعة **و** السبت وقوم يجعلون علامة السبت **ج** **الفصل الثالث**
في تاريخ العرب وهو مشهور وشهوره محرم وصفر ربيع الاول
 ربيع الاخر جمادى الاولى جمادى الاخرة رجب شعبان رمضان
 شوال ذوالقعدة ذوالحجة يعقوب او ايل الشهور برؤية الهلال
 ويكون عدد ايامها اثنان وعشرون واما تسعة وعشرين وعلامة انها
 في التقويم علامات اعدادها وسمى اليوم الاول من الشهر بالقوة واليوم
 الثلثون منه بالسبح واذا انقضى شهر في التقويم كتب على الحاشية
 من حاشي الامم اسم الشهر المستقبل واهل الحساب يجعلون
 ايام شهر ثلثين وايام شهر تسعة وعشرين الى اخر الشهور ويزيدون
 في كل ثلثين سنة احد عشر مرة في اخري الحجة يوماً واحداً يسمونه
 الكبيسة ويصير به ذوالحجة ثلثين ومبدأ هذا التاريخ من هجرة النبي صلى الله عليه وآله

من مكة الى المدينة **الفصل الرابع في تاريخ الروم** وشهورة ثنتين الاول
 تشريه الاخر كانون الاول كانون الاخر شباط اذار نيسان ايار حزيران
 تموز آبيلول وابام اربعة اشهر وهي ثنتين ونيان وخريان
 والبول ثلثون ثلثون وسبعة وهي الياقه غير شباط واحد وثلثون
 احد وثلثون وشباط في ثلث سنين متواليه ثمانية وعشرون ثمانية
 وعشرون وفي اربعها تسعة وعشرون واليوم الزايد هو الكليه وعلاما
 الايام رقومها ومبدأ تاريخهم من عهد اسكندر بن فيلقوس الذي
الفصل الخامس في تاريخ الفرس وشهورة فروردين ماه ارد بهمن ماه
 خرداد ماه ترمه ماه مرداد ماه شهر يور ماه مهر ماه آبان ماه آذر ماه
 دي ماه بهمن ماه اسفند ماه ايام كل شهر ثلثون ويزاد في اخر
 آبان ماه وفي اخر اسفند ماه ايام كل شهر ثلثون خمسة ايام تسمى
 المسترقه وتقتيد هذه الشهور بالقديم ومبدأ تاريخهم من اول عهد ملكه
 يزيد جرد بن شهر يار اخر ملوك العجم وكذلك ويسمى تاريخ يزد جرد وعلاما
 الايام رقوم اعدادها ورماسمى ايام الشهور بالاسماء الفارسيه وهي هذه
 اورمزد بهمن ارد بهمن اسفند ماه خرداد ماه

ديباد آذر آبان خور ماه ترمه جوش در بهمن مهر سرش
 رشن فروردين بهرام رام باد دي بهمن دين اوزده اشتاد
 اسمان رام ياد مار اسفند ايزان وتسمى الايام المسترقه بهذه الاسماء
 اسنود اسنود اسفند مذ ومثت هشتويش **الفصل السادس**
في تاريخ الملك وضع في عهد السلطان جلاله والدين ملكا
 تاريخ اسماء مشهوره هي اسماء شهر الفرس وعدد ايامها ثلثون ثلثون
 ويزاد في آخر اسفند ماه مدها الخمسة المسترقه وفي كل اربع او خمس سنين
 يوم الكليه ويكون اول يوم من فروردين ماه هو اول يوم يكون
 في انتصاف نهاره بلوغ الشمس في الحمل وبعضهم يجعلون اول السنة
 واول الشهور الباقيه الايام التي تستقل فيها اوفي الليلة المتقدمه
 عليها الشمس الى الحمل والى ساير البسوج الاثنا عشر وتقتيد شهور
 هذا التاريخ الكليه الملكاهيه وابام المجعات مع ايام هذا التاريخ
 توضع في النقاويم في خمسة جداول وقاق بخلافه يوم ما يباقي من
 التواريخ بعد ان يقدر اثنتي عشر ودرقه بحسب شهور هذا التاريخ
الفصل السابع في الكواكب السبعة **الفصل الثامن** في احوال الشرب
 المخرج الشمس الزهر عطارد القمر واحد منها على كوكب واقلها على كوكب

في تاريخ الملك ومبدأ هذا التاريخ

المذكور بعد هـ من الارض منحل واقربها القمر وعظامها
 حروف واخر اسمائها ونحو الشمس والقمر والنيران والشمس اعظمها
 والقمر اصغرها والباقي بالخمسة المتخيرة لان لكل واحد منها شتقا
 ثم وقفا ثم رجوعا ثم وقفا ثانيا ثم عودا الى الاستقامة ولا يكون
 للنيران غير الاستقامة وتسمى الثلاثة الاول بالعلوية ورحل
 والمشتري منها بالعلوين وعطارد والزهرة بالسفليين وباقي
 الكواكب التي على السما غير هذه السبعة السيارة تسمى الثوابت وهي
 على الفكر الثامن وفوق فكر التاسع يسمى بفكر الافلاك والفلك الاطلس
 وهو يحرك الجميع من المشرق الى المغرب ولا كوكب عليه وكل واحد
 من السبعة يتحرك حركة خاصة مخالفة لفكر الحرك **الفصل الثاني**
في البروج واخرها قسم دور الفكر الذي يسير الكوكب فيه اثني عشر
 قسما يسمى كل قسم بمرجاء يقسم كل برج ثلثين قسما يسمى كل قسم درجة وتسمى
 كل درجة بستين قسما يسمى كل قسم دقيقة وكل دقيقة بكل ثلثين
 ثانية وكل ثانية بستين ثالثة وهكذا الى النهاية له واسما البروج الحل
 الثور الجوزاء السرطان الاسد السنبلة الميزان العقرب
 القوس الجدي الدلو الحوت وعلا ما بقا الحمل صفر للثور علامة

الواحد للجوزاء علامة الاثنين وهكذا الى الحوت فكون له علامة
 الاحد عشر وعلامة الدرج والدقائق علامة اعدادها ولا يزيد عدد
 الدرج على تسعة وعشرين لانها اذا زادت عليها صارت ثلثين
 وهي برج وايضا لا يزيد عدد الدقائق على تسعة وخمسين لانها
 اذا زادت عليها صارت ستين وهي درجة وتوضع في التقويم بعد
 جد اول التواريخ على الصفحة اليمنى من الاوراق الاثني عشر التي
 هي للشهور سبعة جد اول مواضع الكواكب السبعة البتار
 لنصف بفر الايام المثبتة في جد اول التواريخ فيوضع ما لكل
 يوم منها في جدوله بآبار ويثبت في كل جدول ثلثة اسطر اولها
 للبروج الذي فيه الكوكب والثاني للدرج والثالث للدقائق وهي
 مقدارة مسارات الكوكب من فلك البروج ويبدأ بالسير ثم تورد
 الخمسة على ترتيب افلاكها فاذا رايت الاجز اتزايد يوما فوما كان
 الكوكب مستقيما واذا رايتها تناقص كان راجعا واذا
 رايتها لا تتفاوت كان مقيما **الفصل التاسع في سير الكواكب**
 الشمس تسمى دورة في سنة وتسير كل برج في شهر تقريبا والقمر تسمى
 دوره في سبعة وعشرين يوما وثلث يوم تقريبا ويسير كل برج في
 اربعين من يومين والنقص من ثلثة ايام ورحل تسمى دوره في قرص

من ثلثين سنة ويسير برجاً في سنتين ونصف ويرجع في كل ألفي عشر
شهر ونصف أربعة أشهر ونصف والمشتري يتم دورة في ألفي
سنة ويسير برجاً في سنة ويرجع في كل ثلثة عشر أشهر وأربعة أشهر
والمرج يتم دورة في سنتين الأشهر ونصف ويقطع برجاً
إذا كان سريع السير في شهر ونصف ويرجع في كل سنتين
وشهر ونصف قريباً من شهرين ونصف والزهرة يتم دورة
في حدود سنة ونصف إذا كانت سريعة السير في سبع وعشرين
يوماً ويكون في كل سنة وسبعة أشهر ونصف راجعة شهراً
ونصفاً تقريباً وعطارد يتم دوره أيضاً في حدود سنة ونصف
برجاً إذا كان سريع السير مستقيماً في سنة عشر يوماً ويكون في
كل مائة وعشرين يوماً راجعاً اثنين وعشرين يوماً وأما الثابت
فتمت الدورة في أربعة وعشرين ألف سنة ونصف ويرجع في ألفي
سنة ودرجة في سنة وسنتين سنة تقريباً **الفصل العاشر في**
البروج والشمس والقمر والكواكب مدار ميرابا وسط البروج ويسمى
منطقة البروج والقمر مدار آخر قاطع مدار الشمس في موضع
متقابلين سمان الجوزهرين والعقدتين تكون نصف مدار
القمر في جانب الشمالي من مدار الشمس ونصف في الجانب الجنوبي منه
والعقدة

٥٣
والعقدة التي إذا جاوزها القمر صار في الشمال من مدار الشمس
تسمى بالراس والتي إذا جاوزها القمر صار في الجنوب تسمى الذنب
وبعد القمر من مدار الشمس يسمى عرض القمر وتقومه اعني بعده عن
الراس المحل على التوالي البروج لسمي قوله والراس والذنب سيره
كما في الكواكب الراجح بتمام الدورة في تسعة عشر سنة والبرج
في كل تسعة عشر شهراً والدرج في تسعة عشر يوماً تقريباً ويؤمر
بوضع الراس والذنب في التقويم بعد تقدم عطارد فينبت جرم
و درجته ودقيقته ويكون موضع الذنب في البرج السابع
من ذلك البرج بمثل تلك الدرج والدقائق بعينها ولذلك لا يؤمر
بوضع ريمبايورد عرض القمر في جدول حسب تقويمه في سطر
أحدهما للدرج والثاني للدقائق ولا يزيد عرض القمر على خمس درجات
ويكون العرض في الربع الذي جاوز القمر الراس شمالاً صاعداً إذا كان في
الربع الذي يليه إلى موافاة الذنب شمالاً هابطاً ناقصاً وفي
الربع الذي جاوز الذنب جنوباً هابطاً زائداً وفي الربع الذي
يليه إلى موافاة الراس جنوباً صاعداً ناقصاً ويكون الخمسة المحيطة
أيضا عرض ريمبايورد عرض كل كوكب بحسب عمومته ولا يكون
للشمس عرض لأن عرض الكواكب يبعد عنها عن مدار الشمس عرض

عن مدارها وعلامات الشمالي والجنوبي والصاعد والهابط حروف
اوليها وعلامات الداس والذنب والزايد والمناقص حروفها
الفصل الحادي عشر في الساعات والاقاع يقسم اليوم ليلة اربعة
وعشرين قسماً ويسمى كل قسم ساعة ويقسم كل ساعة بسبعين قسماً
وسمى كل قسم دقيقة فيقوم بعد الداس بزاوية كل
ساعة ذكر اليوم ودقائقه واذا نقصت ذكر من اربع وعشرين
بقيت ساعات الليل ودقائقها وساعات النهار تزيد من
وقت انتقال الشمس الى الجدي الى وقت انتقالها الى السرطان
وينقص في النصف الاخر وساعات الليل بعكس ذلك تكون
الطول ايام السنة واقصر لياليها وقت انتقالها الى السرطان واقصر
ايام السنة والطول لبايها وقت انتقالها الى الجدي وبقاويان
عند انتقالها الى الحمل والميزان وهذه الساعات المذكورة هي المسوية
واذا قسم كل يوم وليله اثني عشر قسماً متساوياً سمى تلك الساعات
بالزمانيات والمعوجات وينبذ وينقص مقدار ساعة كل يوم وليله
موجب طول الايام والليالي او قصرها واما ارتفاع الشمس فقدر بعد
عن سطح الافق المار بالارض الفاصل بين الظاهر والخفي من السماء بالدرج
والدقائق وغاية يكون عند انقضاء النهار ويوضع في القويم

غاية في كل يوم بعد الساعات ولا يزيد الارتفاع على سبعين ويكون زيادة الارتفاع
ونقصان مع زيادة الساعات ونقصانها **الفصل الثاني عشر في نظركوكب**
وتأثير بعضها اما النظر فاذا اجتمع كوكبان في دقيقة واحدة من
درج كان ذلك قوتها ومعارنتها فان كان بين الشمس والقمر اجتمعا
وان كان بين الشمس واتحاد المتحيرة تسمى اختراقا لذكر الكوكب واذا استأد
درج كوكبين ودقائقهما في درجتين احداهما ثالث الاخر تسمى دكر متدياً
لان البعد بينهما سدس الثلث واذا كان احداهما رابع الاخر يسمى تربعاً
واذا كان احداهما خامس الاخر يسمى ثلثاً وان كان احداهما سابع الاخر
يسمى مقابلة ومقابلة النيران تسمى استقبالا وان كان احداهما ثاني الاخر او سادس
لم يكن بين الكوكبين نظر فظهر ان لكل كوكب تسعة وسبعين وتربعين وثلثين
من جانبيه ومقابلة واحدة ومقارنة واحدة ويكون الجميع ثمانية اقطار
ولا يعتبر للداس والذنب مع الكوكب المقارنة وتسمى بحاسدة ولا يكون
للزهرة وعطارد مع الشمس اختراق ولا احدهما مع الاخر الا القوان والتدبير
وذلك لانها لا يبعدان عن الشمس بعد سائر الكواكب اما الزهرة فلا تبعد عنها
من جانبها اكثر من سبعة درجات واما عطارد فلا يبعدان عنها
في جانبها اكثر من سبعة وعشرين درجة والكواكب اذا كان متوجها الى
احد الاقطار كان متصلاً واذا اذعن كان منصرفاً وتثبت هذه الاقطار

للكوكب غير القمر على طائفة القوم عن جانب اليمين وتسمى الاتصال
 الكلبي قد ثبت هناك اول الشهر والايام المشهورة من كل
 تاريخ ونحو ذلك الكواكب من البروج الى البروج واما التي تفر على
 وجهين احدهما بين كوكبين يكونان في جزئين متساويين في طول
 النهار اعني في جزئين عن جنوبي السرطان والجدي متساويين البعد
 عنه مثلا يكون احدهما في عشرين درجة من الثور والاخر في عشرين
 من الاسد كان بعد كل واحد منهما من اول السرطان برج وعشرين
 واما من اول الجدي فاربعة بروج وعشرون درجة والثاني يكون
 بين كوكبين يكونان في جزئين متساويين في المطالع اعني في جزئين
 عن جنوبي الحمل والميزان متساويين البعد عنه كما يكون احدهما
 في عشرين درجة من الحمل والاخر في عشرين درجة من الحوت فان بعد
 كل واحد منهما من اول الحمل عشرين درجة وعن اول الميزان خمسة
 بروج وعشرين درجة ثبت التناظر مع الاتصالات الكلبي وعلامتها
 الانظار وما يكتب معها هذه المقارن والقران **التبديس**
 الترتيب **الثلاث** المتتابع والاستقبال **الاجتماع** **الاجتر**
ق المجامعة **ب** التناظر **ط** التحويل **ل** النهار **ل** الليل **الفصل**
الثالث عشر في زجرات القمر والكواكب **اشفا** لا تفقد في الصفحة التي

عن جانب اليسار لكل شهر اجادة الايام الاسابيع والايام الشهر
 العربي اما باسمها واعداها واما بعلا ما يتاقي جدولين ومحل القمر في البرج الذي هو القمر
 فيه ويكون في نصف نهار ذلك اليوم وفيه في جده ولما كانت ساعات
 استقبال من ذلك اولي ذلك البروج بالرقوم وعلامات نهار الاستقبال
 اوليلة في جده ولرابع ثم يوضع نظر القمر الى الكواكب الستة الباقي في
 ستة جداول متواليين بالشمس ثم تورد المتغيرة على الترتيب ويوضع
 باراء كل يوم يقع فيه او في الليلة التي تلوها اتصال علامة ذلك الاتصال
 ساعات ورم النهار والليل ويبقى ما يترك كل يوم لا يقع فيه ولا في الليلة
 التي تلوها اتصال من الجداول الستة خاليا وتسمى هذه الاتصالات بزجرات
 القمر للكوكب ومازجاة بها ويوضع على الصفحة اليمنى عن يمين الاتصالات
 الكلية جدول دقيق وثبت فيه الاجتماع والاستقبال الواقفان في ذلك الشهر
 وتكتب فيه ايامها والياليها والساعات الماضية من اي واحد منهما اتفق الاتصال
 فيه ويثبت برج الطالع والعاشر بدرجاتهما ودقايقهما والطالع هو
 الجزء من القم الذي يطلع من الافق الشرقي في ذلك الوقت والعاشر هو
 الجزء الذي في ذلك الوقت على وسط السماء بين المشرق والمغرب وتسمى ايضا
 الجزء وهو البرج والدرج والدقيقة التي يقع فيها الاجتماع والتي يكون

الشمس فيها في الاستقبالات النهارية والشمس فيها في الاستقبالات
 الليليه ونثبت الحالات اما في جدول مفرد واما في اثناء
 جدول المزاوجات بلون اخر لتمييز عن لون المزاوجات والحالات
 خمسة اولها مجاسدة القمر مع الرأس والثانية مجاسدة مع الفم
 والثالثة وصوله الى ولد رجب شرفه والرابع وصوله الى ولد رجب
 هبوطه والخامسة وصوله الى ولد رجب هبوط الشمس وهو اول
 الطريقة المختصرة والطريقة المختصرة هي درجتا هبوط النيران مع ما
 بينهما من الدرجات ومجموعهما بقدر نصف برج وسيا في ذكر
 مواضع الاشراف والهبوطات وقوم يضيفون اليها حالتين
 اخرتين احدهما وصول القمر الى موضع يبقى البعد بينه وبين الشمس
 اثني عشر درجة وهو مبدأ دخول تحت الشعاع وثانيتهما مجاسدة
 مع الكبد وهو كوكب نحس فيما زعموا يسير على سلك الرأس والذنب
 فيسبب دوره في مائة واربع وعشرين سنة ويقطع برجا في اثني عشر
 سنة وليس كذلك الكوكب على الفكر لثبوت هذه الحالات تثبت في
 التقويم علاماتها واما ما فيها وهذه علاماتها مع الرأس
 مع الذنب **ن** في الشرف **ف** في الهبوط **د** في الطريقة المختصرة

مع الكبد تحت الشعاع **ح** **الفصل الرابع عشر في منازل القمر**
 وهي ثمانية وعشرون وهذه اسماءها الشرطية البطين الزيادة
 الذبران المقع المعصم الذراع النثرة الطريقة الجبهة الزجدة
 الصريف العواء السمكة الغفر الزبابة الاكليل القلب الشولة
 النغيم البلدة سعد الذراع سعد بلع سعد السعود سعد الخبيث
 الفرع المقدم الفرع المؤخر الرشا وتسقط منها الفاظ السعد
 والفرع تخفيفا والقمر يكون في كل يوم في منزل ويثبت اياها على
 المنزل الذي يكون فيه في نصف نهار ذلك اليوم في جدول واحد
 المزاوجات وربما يزيد بسير القمر على مقدار كل منزل فينبطوي منزل
 ولم يوافقه القمر في نصف النهار المتأخر وايضا ربما ينقص سير القمر عنه
 فينكسر منزل يكون القمر في اوله في نصف النهار المتأخر وفي اخره
 في نصف النهار المتأخر وربما يوضع جهول نجيب جهول سائر
 القمر تثبت فيه ارقام ساعات استقال من منزل الى منزل وعلامته
 النهار والليل الذي يقع فيه ذلك ويكون الدور منقسما بالبروج الاثني عشر
 والمنازل الثمانية والعشرين ويكون فسط كل برج من المنازل اثني عشر

والشمس تقطعها جميعا في مدة سنة فاذا وزنت سنة ظهر
 ذلك المنزل قبل طلوع الشمس فيكون بارا ذكر اليوم طلوع ذلك
 المنزل في اثنا الاتصالات الكلية ومع طلوع كل منزل يكون سقوط
 لخمس عشر منه وهو رقيب **الفصل الخامس عشر في طيور الكواكب**
واختلافها واولاها العلوية تختفي في المغرب قبل احتراقها بايام
 وتظهر في المشرق بعده بايام ويكون احتراقها في وسط ايام حرقها
 فيما بين ثلثي الشمس والسفليان يخرقان في وسط ايام حرقها
 وتظهران في المشرق في اواخرها ويختفيان في المشرق قبل احتراقها
 الذي في وسط استقامتهما وتظهران في المغرب بعده وست جميع
 ذلك في التقاويم الثامنة على الخاشية في اثنا الاتصالات الكلية والاربع
 الالهة وجهاتها واحوالها فتورد في صنعة مفردة غير الاوراق الاثني عشر
 وربما نوره احوال سيرات الكواكب فيعلم بسرعتها اي زيادة سريتها
 على الوسط **و** لا يطايعها اي نقصا بقائمة **فصل** وسيرها الاوسط
سط ولا قامتها **س** ولا استقامتها **س** ولرجعتها **مع** وايضا لكل كوكب
 اربعة نقاط في الفلك الارج واربعة في فلك التد ويرتفع في النطا

الشمس تقطعها جميعا في مدة سنة فاذا وزنت سنة ظهر ذلك المنزل قبل طلوع الشمس فيكون بارا ذكر اليوم طلوع ذلك المنزل في اثنا الاتصالات الكلية ومع طلوع كل منزل يكون سقوط لخمس عشر منه وهو رقيب

الاول الاوحي **قادر** ولثاني **قبر** ولثالث **قبر** ولرابع **قبر** ولخامس **قبر**
 الاول التد ويرمي **قادر** ولثاني **قبر** ولثالث **قبر** ولرابع **قبر**
قادر ولا يكون للشمس نقاط تدوير **الفصل السادس عشر**
بقايا حرقها في التقويم يورد في الاوراق الاثني عشر بارا كل يوم ما
 يصلح له ذلك اليوم او الليلة من الاعمال وما يجب ان يحترق عنه سنو
 ذلك فيما بعد على الاجمال ويوضع قبل الاوراق الاثني عشر طالع السنة
 وزايجته ومواقع الكواكب في البروج وقت الفول فيها ووجا
 البوت الاثني عشر ومواقع السهام وهي دلائل الاشياء لخصو
 توخذ من مواقع الكواكب واقواها منهم المغيث وسهم السعادة
 ويثبت قبل وضع الزايج وقت تحويل السنة وموارد استخرج
 وربما نوره طالع الفصول والاجتماعات والاستقالات خصوصا
 المتقدمة على الفصول الاربع في زاجات مفردة ويورد في اخر التقويم
 الحسوف والكسوف الواقعة في السنة ان اتفق وقوعها وتعين
 اوقانها وطول معدتها وما يتعلق بها وما يساير ما يورد في اواخر التقويم
 من النوازع والاحكام والزوايد فتستغنى عن البيان لوضوح هذا
 ما اردنا ابراده ولندكره فاما يحتاج التأخر في التقويم الى معرفة
الفصل السابع عشر في بيوت الكواكب وبالاتها الجدول والاول

بيتا زحل والقوس والمحوت بيتا المشتري والجمل والعقرب
 بيتا المريخ والثور والميزان بيتا الزهرة والجوزاء والسنبلة
 بيتا عطارد والسرطان بيتا القمر والاسد بيتا الشمس ومقابل بيت
 كل واحد وباله بيتا النيرين وبالا زحل وبيتا وباله بيتا
 المشتري وباله عطارد وبيتا وباله المشتري وبيتا المريخ وباله الزهرة
 وبيتا وباله المريخ وليس للرأس والذنب بيت **والا** **الفصل الثاني عشر**
في اشراف الكواكب وهبوطها شرف الشمس في الدرجة التاسعة
 من الحمل وشرف القمر في الدرجة الثالثة من الثور وشرف زحل
 في الدرجة السادسة والعشرين من الميزان وشرف المشتري في الخامسة
 عشرة من السرطان وشرف المريخ في الثامنة والعشرين من الجدي
 وشرف الزهرة في السابعة والعشرين من المحوت وشرف عطارد
 في الخامسة عشرة من السنبلة وشرف الرأس في الثالثة من الجوزاء
 وشرف الذنب في الثالثة من القوس وبرز الشرف بحلته
 شرف الا ان تلك الدرجة اقوى وما دام الكوكب متوجها اليها
 يكون قوة الشرف في الزيادة واذ تجاوزها ضاربت في الانقضاء
 وهبوط كل كوكب في شرفه ودرجاتها واحدة وحال هبوطه كحال
 الشرف وقد كون ان الطريقة المختارة ما بين هبوطي الميزان

الدرجة التاسعة عشرة من الميزان الجا اول الدرجة الرابع من
 العقرب **الفصل التاسع عشر في اشراف الكواكب** اشراف الشمس والقوس
 هي المثلثة النارية وارباعها بالنهار الشمس والمشتري وزحل
 وبالبيل يقدم المشتري على الشمس والثور والسنبلة والجدي
 هي المثلثة الارضية وارباعها بالنهار الزهرة والقمر والمريخ وبالليل
 يقدم القمر على الزهرة والجوزاء والميزان والدلو هي المثلثة الهوائية
 وارباعها بالنهار زحل وعطارد والمشتري وبالبيل يقدم عطارد
 على زحل والسرطان والعقرب والمحوت هي المثلثة المائية
 وارباعها بالنهار الزهرة والمريخ والقمر والسنبلة يقدم المريخ على الزهرة
الفصل العشرون في حدود الكواكب لكل كوكب من المتحجرين درجتان
 وحدود في كل برج هي حدوده واللام فيها خلافت واشهر حدود
 حدود المصريين وقد وضعناها في جدول وهو هذا

ونصف الذي يليه الى ان يبقى اقل من نصف برج فيعطى كل درجة
من الثاني لاثني عشر درجة وكل دقيقة لاثني عشر دقيقة فثبت
استمى الحساب قالوا ان اثني عشرية ذلك الكوكب او الدليل
هناك مثال كوكب في احدى عشرة درجة وثلثي درجة ودقيقتان
من الثور يعطى من هذه الدرجات والدقائق عشرة درجات واربعة
بروج هي الثور والجوزاء والسرطان والاسد وتبقى درجة وثلثان
الدرجة اثنا عشر درجة وثلثين ثمانية درجات ويكون المجموع
عشرين فيكون موضع اثني عشرية ذلك الكوكب في عشرين درجة
من السبل وعلى هذا القياس **الفصل الثاني والعشرون في اوجبات**
الكواكب وحضيضاتها واجبات الشمس والمستحيرة تستقل في كل
التي سنة شمسية درجة ونصف درجة وحضيضاتها يكون مقاما
لاوجباتها الى عطارد فاوج زحل في مبدئ الثور وهي ستانة
وثمان وحسب من الجوزاء مباشرة القوس واوج المشرقي في الدرجة
الاخيرة من السبل واوج المريخ في السابع عشر من الاسد واوج الشمس
في الثامنة والعشرين من الجوزاء واوج الزهرة في الثامن عشر من الجوزاء
واوج عطارد في اول القوس ومقابلتها بهذه الدرجة حضيضها مقاما
ولعطارد حضيضان وهما في ثلثي اوج هذا المريخ الثامن وفي

الدرجات فيه اختلاف واما القمر فيكون في الاوج عند الاجتماع
والاستقبال وفي الحضيض في ربعي الشمس **الفصل الثالث والعشرون**
في احوال البروج الحمل والثور والجوزاء ووج الربيع والسرطان
والاسد والسبل ووج الصيف والميزان والعقرب والقوس ووج
الخريف والجدي والدلو والحوت ووج الشتاء ووج ايام الفصول
منقلمة وهي الحمل والسرطان والميزان والجدي ووج اواسطها
ثمانية وهي الثور والاسد والعقرب والدلو ووج اواخرها اربعة
وهي الجوزاء والسبل والقوس والحوت ووج الربيع والصيف
ثمانية ووج الخريف والشتاء جنوبيه واما الثلثات فثلاث
ذكرها والمثلثة النارية والهوائية مذكورة بهارية والارضيه والمائية
بمرتبة السبل ووج الربيع والشتاء معوجة الطلوع ووج الصيف
والخريف مستقيمة الطلوع **الفصل الرابع والعشرون في احوال الكواكب**
دخل والمرجح بخان الكواكب زحل والمشرقي والزهرة سعدان الكواكب
المشرقي وعطارد سعد مع السعد وخمس مع القوس والبيان سعد
من التثنية والتدريس بخان من المقابلة والتمريج والمقارنة
والراس سعد والذنب والكيد بخان وايضا العلوج والشمس كور
والزهرة والقرانثيان وحمل كور بخان المريج وكل ثلثي السبل وزحل بارابيس

والمرج والشمس جازان بابان والمنشعب والزهرة جازان رطبان
 باعتدال والقرارة رطب وعطاره مع كل كوكب يأخذ لمبعضه وخاصة
 المشرق **الفصل الخامس والعشرون في البيوت التي تسمى بيت الذي يطلع من**
 المشرق في كل وقت هو الطالع وهو بيت الحبة والنفس والعمر
 ومبدأ كل امر ويتلوه الثاني وهو بيت المال والمعاشر والاعوان
 ثم الثالث وهو بيت الآخرة والاقارب والتوكل من موضع الى موضع
 ثم الرابع وهو بيت الأرض وبيت الآباء والاملاك وعواقب الامور
 ثم الخامس وهو بيت الاولاد والاقارب والهدايا والرسائل ثم السادس
 وهو بيت العبيد والخدم والامراض والدواب الصغيرة ثم السابع
 وهو بيت الغارب نظير الطالع وبيت الازواج والشركاء والاضد
 ثم الثامن وهو بيت الخوف والتكبات والموت والموارث ثم
 التاسع وهو بيت السر والعلم والدين ثم العاشر وهو بيت السخا
 وبيت العمل والسلطان ثم الحادي عشر وهو بيت الرجا
 والاصدق والسعادات ثم الثاني عشر وهو بيت الاعداء والشقا
 والدواب وكل بيت درجة ودقيقة من برج وعد ذلك البيت
 من خمس درجات قبل ذلك الجزء الى خمس درجات قبل جزء
 البيت الذي يليه والطالع والعاشر والسابع والرابع اوتام والحادي عشر
 والخامس

والخامس والثاني والثامن مايل الاوتام والتاسع والثالث
 والسادس والثاني عشر مايلها والسواقد من الطالع في الثاني عشر
 والسادس والثامن والثاني واكثر البيوت الطالع ثم العاشر
 ثم السابع ثم الرابع ثم الحادي عشر ثم التاسع ثم الثالث ثم الثاني ثم الثاني
 واصغفها الثاني عشر والسادس كلونها رايلين باقطين
الفصل السادس والعشرون في افواج الكواكب وما يشهها
 فرج ندخل في الثاني عشر وفرج المرج في السادس وفرج
 المشرق في الحادي عشر وفرج الزهرة في الخامس وفرج الشمس
 في التاسع وفرج الترقى الثالث وفرج عطارد في الطالع ومايل
 الفرج 2 يسمى رجا والكوكب المنهار في النهار فوق الارض والليل
 تحتها واللي بالعبس يكون في حيزه وانص الكوكب المذكور في الربع
 المذكور وهو الذي بين العاشر والطالع والربع الذي يقابل له قوة
 والكوكب الثاني في الربعين الموثنين له قوة وكذا الكوكب المذكور
 في البيوت المذكورة وهي التي اعدادها فرد كالطالع والثالث والخامس
 والموثنة في البيوت الموثنة وهي الباقية له قوة **الفصل السابع والثمانون**
 في احوال الاقطار الثلثة والسدس نظر المودة واقواها التثليث
 والمقابل والتربيع نظر البغض واقواها المقابل ونظر الصدقة

الى السعداء محمود ونظر العداوة الى اليها من مذموم ونظر العداوة
الى الخوس مكررة ونظر الصداقة اليها ليس بذلك الكراهة والمقارعة
والمجاسدة مع السعداء في السعادة ومع الخوس اشد في الخوس
والتناظر يقوم مقام النظر وحد النظر لكل كوكب يسمى جرمه ^{من} جرمه
سبع درج قدامها وتسع درج خلفها وجرم السفليين سبع درج
من جانبيها وجرم المريخ ثمان درج كذلك وجرم الشمس عشرة
درجة وجرم القمر ثمانية درج كذلك ويقرب من ذلك جرم الارض
والذنب ويقرب الاتصال عند ما يكون بين الكوكبين نصف جرميهما
ثم اذا صار بقدر اقلهما جرم ما بلغ النهاية وقس على الاتصال والقمر
اذا اتصل الى برج ولم يكن متصلا بالكوكب ولكنه متصل فيه يكون
بعينه الاتصال واذا اختلف ولم يتصل فيه بكوكب اخر يكون على
المسرة واذا لم ينظر فيه الكوكب اصلا يكون وحسب السيرة

الفصل التاسع والعشرون في احوال الايام

رحل كوكب المشايخ والدهاقين وارباب البيوت القديمة
والمشرك كوكب القضاء والشراف واصحاب المناصب والمريخ
كوكب المتجذرة واصحاب الاسلحة والاذكار والصوم والشمس كوكب
الملوك والعظماء واصحاب الامر والنهي والزهرة كوكب النساء

والخدام

والخدام واعل الطرب والعاشقين وعطار كوكب الكتاب وصفا
الدواوين والعلماء والادوية والقمر كوكب الرسل والبرود والقبول
والمسافرين **الفصل الثلاثون في صولح احوال اليه في الاخبار**

اذا كان القمر ناظرا الى السعداء كان صالحا لاكثر الامور فان كان الى المشتري
من برج منقلب كان صالحا للتجارة والبيع والشراء من برج ثابت له خور
البلة وتأسيس الامور الثابتة ومن برج ذي جسدتين للسفر وان كان
الى الزهرة من برج منقلب ليس الجدد ومن برج ثابت للزفاف ومن
برج ذي جسدتين للترج والشركة وان كان ناظرا الى الخوس نظر عداوة
فلا يصلح الاشر والتقريب وقتل السباع وان كان نظر صداقة وكان الى
رحل من البروج المائية يصلح لحفر البهار والقنوات ومن البروج الثابتة
لبنا المدن وان كان الى المريخ من البروج المنقلب لشعبة العساكر ومن
بروج ذوات الاجساد لاصلاح الاسلحة وان كان ناظرا الى الشمس نظير
صداقة من البروج المنقلة صالحا للسفر والدخول على الملوك ومن البروج
الثابتة لدخول البلة وابنة الاعمال السلطانية ومن البروج ذوات الاجساد
الاعمال ومن البروج النارية لاختار عمل الصياغة وان كان ناظرا انظر عداوة
فلا خير فيه المارة ان كان في الاجتماع حسن الحال يصلح اخذ الامور وكتم
الاشياء وان كان في المستقبل كذلك صالحا بصفه ذكره وان كان ناظرا الى عطارد

وعطاره مسعود كان كاخذ السعور ويصلح ايضا للتعليم والكتابة
والبحث والمجادلة وان كان مغشوا فلا خير فيه وبالجملة اتصال القمر
الى كوكب جميع الامور المنسوبة الى ذلك الكوكب بالقمر لثبته والكيد
وهو غير ووحشي السحر وفي الطريقة المحترقة وخالي السحر
خصوصا اذا كان مسرفا من نفس يصلح لابتداء اعمال **الفصل الثاني**
في اصول يحتاج اليها في اختيار البيت يجب صلاح حال
القمر وضاحية بينه في الاختيارات وصلاح حال الكواكب الدائمة
اليه العمل المطلوب وصلاح طالع الوقت وضاحية وصلاح
حال البيت الذي ينسب اليه العمل وصلاح حال صاحبه وصلاح
حال البيوت هو حلها من القوس ونظر السعور اليها وصلاح
حال الكواكب موقوفة الثانية وهي كوفها في البيت او الشرف او
المثلثة او المحدث او الوجه او الربع الذي يسير فيه الا لا وجها او موقوفة
في الشمال او كوفها مسعوم السيرة ايا فيه والرضية وهي كوفها
في الاوتاد وما يليها او ناطرة الى الطالع ام في وحقها او
حينها وسعادتها وهي ما زجتها بالسعور وفشاد حالها
باضداد ذلك مثل الهبوط والحضيض والرجوع والاختراق
والكون في البيوت الزائلة والنزوح والمراجعة بالقوس

وامثال ذلك والسعد القوي يزيد في الخير والضعيف ينقص منه
والفصل القوي يكتف عن الشر والضعيف يزيد فيه وينبغي ان
يختار الاعمال المنقبة البروج المنقبة والثابتة البروج الثابتة واتصال
القمر بالكوكب المناسب لذلك العمل مثلا للبرج الجديد كون القمر في
برج ثابت متصلا بالزهره والسفر في برج غير ثابت ارضي
كان السفر في البرا وما في ان كان في البحر متصلا بسعد واسع
والسابع مسعودين وللتعليم في برج انسي وهو احد البروج
الهوائية والسبل والنصف الاول من القوس متزجا بعطاره امرا
محمودا والاستحمام كونه في احد بيوت المربع والمشتري والقصد
كونه في برج ناريا وهو صالح الحار وللبنا كونه صاعدا شماليا في
برج ثابت او ذي جسدتين وزحل والرابع صالحان وللارواح السلطان
كونه في الشرف او في بيت الشمس ناظرا الى الشمس نظرمودة والتجارة
كونه في برج منقلب منصرفا من سعد للبيع ومتصلا الى سعد للشر يقتصر
في هذا المختصر على هذا القدر وليرجع من اراد الزيادة عليه الى الكتب الموقوفة
في هذا الفن وفي الغرض من اقام كتابه هذا المختصر ما رجع الاول
سنة الحامس عشرة والمقام بعد الاذن من الجوهرة على يد الاول ابراهيم بن سلمان الحسيني
رحمته الله واصبهان والحمد لله رب العالمين والصلى على محمد وآله الطاهرين



عادت منجلی
در باره زمین

در باره زمین
در باره زمین

در باره زمین
در باره زمین

در باره زمین
در باره زمین

در باره زمین
در باره زمین

در باره زمین
در باره زمین

در باره زمین
در باره زمین

در باره زمین
در باره زمین

در باره زمین
در باره زمین

در باره زمین
در باره زمین

بسم الله الرحمن الرحيم

الحمد لله رب العالمين والصلوة على عباده المؤمنين خصوصا على محمد
وآله اجمعين اما بعد این مختصر است در معرفت اصطراب
مشمول بر بیت باب باب اول در القاب آلات و خطوط و دایره
اصطراب آنجه علق در ویت طلقه بود و آنجه طلق در ویت
عروه بود و بلد که عروه بروی بود آنرا کرس خوانند و آنجه کرسی
بروی بود و بر صفایح و غیر آن مشتمل باشد آنرا حجره و آن بر خوانند
و صفحها در حجره بود و بر روی صفحها صغیر شکله بود و آنرا
عکس و شکله خوانند و دایره که بر روی حجره بود به سیصد و
قسمت کنند و ابتدا از خطی کشته که بر کرسی بگذرد و بعلاقه پیوندد
و بر جانب راست بر نوالی رنج و ده را رقوم نوشته باشند آنرا
اجزاء حجره خوانند و بر ظهر اصطراب یعنی بر پشت حجره و خط
مستقیم بر دایره کشیده باشند یکی که از جانب علقه آید آنرا خط

علاقه و خط وسط السماء خوانند و خط دیگر را خط مشرق و مغرب
خوانند و دایره که بر کشیده باشند از خطها چهار قسم بشمارند
شود ربعی را از د و ربع که از د و جانب کرسی بود نبود قسم کرده
باشد آنرا اجزاء ارتفاع خوانند و باشد که هر د و ربع را قسمت
کرده باشند و بر ربعی از د و ربع که در شیب بود اجزاء از خطی کشته
باشند و بر صفایح د و ایر بسیار باشد از آن جمله سه د و ایر متوالی
بود که مرکز بر سه مرکز صغیر باشد آنجه ربعان بود مدار رأس الحمل و رأس
بود و آنجه در بیرون بود مدار رأس الجدی و آنجه در اندرون بود مدار
رأس السرطان و این در اصطراب شمالي بود و در اصطراب جنوبی مدار
رأس الجدی در اندرون بود و مدار رأس السرطان بیرون و دایره یکی که
بر روی یکدیگر کشیده باشند و مرکز آن مرکز صغیر بود بعضی
از آن د و ایر تمام و بعضی ناقص آنرا د و ایر مقنطرات خوانند و آن
بر قسم فوق الارض بود از صغیر و آنجه میان د و ایر بود و مرکز او
علاقه مدین کرده باشند آنرا است رأس خوانند و آنجه بر کائنات بود که ناقص
باشد آنرا افق مشرق و مغرب خوانند و د و خط مستقیم که بر مرکز متقاطع
شود یکی را که بعلاقه مستقیم کشیده باشند خط وسط السماء و نصف
السماء خوانند و خط دیگر را خط مشرق و مغرب و خط استواء از آن جمله یکی که

با جانب راست بود خط مغرب خوانند و دیگر نیم که با جانب
 بود خط مشرق و هم جنبی افق مشرق و مغرب و در میان مقسط
 عدد مانده شش بود مترایه تا بنود که سمت الرأس رسید و تراید
 آن اعداد در اصطلاح بهما مختلف بود در سه بی شش شش
 می افزایند و در ثلثی سه سه و در نصفی دو دو و در اصطلاح تمام
 یک یک و در زیر مقسط است که قسم تحت الارض بود قوسهای خد و دوازده
 قسمت کرده باشند شش در جانب راست میان افق و
 و خط وسط السماء و شش دیگر در جانب چپ میان افق مشرق
 و خط وسط السماء آنرا خطوط ساعات مروج و ساعات زمانی
 خوانند و باشد که قوسهای دیگر کشیده باشند که بر نظم من بهم
 رسند آنرا دایره موت خوانند و بسیار بود که آن قوسها در
 قسم تحت الارض نیز کشیده و بر عکس است دایره تمام بود که در
 دوازده گانه بر اجزا و شش باشد آنرا منطقه البروج خوانند و در
 مقسوم بود اجزای شش شش در مدی و سه سه در ثلثی
 و برین قیاس و بر سرجی زیاده بود که در برابر اجزا میگرد
 و آنرا بری دایره خوانند و زواید دیگر باشد که بر یک نام کرکی
 از ثوابت نوشته باشند آنرا خط پای کرکی خوانند و بر یک منطقه

کرکی

کرکی در کرکی کوکب نیز گویند و در اصطلاح شمالی و جنوبی و رانه راون
 منطقه البروج افند عرض شش شمالی بود و آنچه بیرون بود عرض
 جنوبی و آنچه مانند مینی بر جبهه و صیغها و عکس است که در آنرا قطب
 خوانند و آنچه بر پشت حجره بود و آلات ارتفاع بر و بسته بود
 آنرا مضاده خوانند و آنچه بر دو طرف مضاده بود آنرا دقتان
 خوانند و هر یکی را بسته خوانند و در شطیج که بر دو طرف مضاده
 بود آنرا و شطیج ارتفاع خوانند و در دایره دو نقطه بود آنرا نقطه
 ارتفاع خوانند و آنچه قطب را بدان استوار کنند آنرا فرس خوانند
 و حلقه که در زیر فرس بود آنرا فرس از سطح عکس است مرتفع باشد آنرا
 فلس و بشیره خوانند و زایدی که از سطح عکس است مرتفع باشد
 که بدان عکس است میگردانند آنرا میر خوانند و بر مضاده
 و بعضی از اصطلاح دوازده خط در بنها کشیده باشند
 آنرا خطوط ساعات مروج خوانند و صفای بسیار از جهت
 شهرهای مختلف باشد و در بعضی از اصطلاحات صغیر افاف باشد
 و آن صغیر بود که بر اربع اود و ایر بسیار کشیده باشند و در
 بر رهی عددی چند که بر یک نقطه منقطع شوند آن نقطه موضع تقاطع
 خط مشرق و دایره مدار رأس الحبل بود و هر یکی از آن قوسهای مشرق و جنوبی

که عرضش را بخاوشته باشند و چون صفیج جیان به از آنکه قوس بر جانب
 جب افتد و محدب باشد و خط وسط السماء آنه افق خطی بود
 که از مرکز صفیج نیالارود اینست القاب الجیم در اصطلاحات مشهور
 یافته شود و در بعضی اصطلاحات که باعمال غریبه کرده باشند از آنجسب
 معانی نقیضه با موافق باشد **باب** در موقوف ارتفاع گرفتن از
 انساب و بساره اگر انساب باشد علقه بدست راست بیاید
 گرفت و اصطلاحات معلق بیاید کرده ایند و پشت اصطلاحات را باخبر باید
 کرد و یک جانب او که اجزا ارتفاع بر و نقش کرده باشد با انساب کرده
 و مضاده میگردد انساب تا از انساب آن یک نقیضه بدیگری افتد پس نگاه
 باید کرد تا سطح ارتفاع بر چند جزو افتاده است آنچه باشد ارتفاع
 باشد و اگر ارتفاع از آنه گیرند پشت اصطلاحات بر بالا باید داشت
 و یک چشم از یک نقیضه نگاه باید کرد و مضاده میگردد انساب تا از انساب
 نقیضه بدیگری افتد و کوکب در نظر آید پس نگاه کن تا سطح ارتفاع بر چند جزو
 افتاده است آنچه یافته شود ارتفاع کوکب باشد و اگر قوس انساب را
 در میان ابر توان دید و نورش در زمین ظاهر شود هم بدین طریق ارتفاع
 باید گرفت انگاه معلوم باید کرد که شرقیت یا غریبی بدان طریق که بعد
 از یک لحظه ارتفاع باید گرفت اگر زیادت شده باشد ارتفاع شرقی شده
 باشد

باشد و اگر کمتر شده غریبی و موقت انساب یا کوکب نصف
 النهار زیاد یک بود احتیاط تمام باید کرد که بانه مدت تفاوت
 نشود و اگر ارتفاع زمانی دراز باشد **باب** در موقوف طالع از
 ارتفاع درجه انساب از منطقه البروج طلب باید کرد و هم چنین مقطره
 ارتفاعی که گرفته باشند از مقطرات صفیج اگر ارتفاع شرقی بود
 از جانب جب و اگر غریبی بود از جانب راست پس درجه انساب را
 بدان ارتفاع باید نهاد و نگاه کرد تا بر افق شرقی کدام درجه افتاده است
 از درجات منطقه البروج آن درجه درجه طالع وقت بود و هم
 چنین بش بر آن کوکب را که ارتفاع از و گرفته باشند بر مقطره
 ارتفاع او باید نهاد شرقی یا غریبی چنانکه یافته باشند و نگاه کرد تا از
 البروج که ام درجه بر افق شرقی افتاده است آن درجه طالع بود و
 عمل در اصطلاحات غیر تام نگاه باشند که درجه آنرا بر اعلا مقطره
 بنود بدان سبب که میان دو خط افتاده باشد و هم چنین نگاه بود که
 مقطره ارتفاع که بر یک صفیج کشیده باشند موافق آن ارتفاع نیفتد
 که یافته باشند بلکه آن ارتفاع میان دو مقطره باشد و هم چنین نگاه بود
 که درجه طالع در میان دو خط افتاده بود از اجزا بود درین اوضاع
 اگر بطور قیاس آن تفاوت را مقدار یک گیرند شاید و بتقریب معصوم حاصل

شود و اگر خواهند که نوعی از حساب معلوم کنند بدین وجه عمل باید
 کرده و این عمل را بعد از آنکه **امانته** را در موضع افتاب جنان باید کرد که
 آن دو خط که افتاب میان برده افتاده باشد معلوم کنند و اول خط از آن
 برده و بر منظره از منظر است ارتفاع دهند و مرئی را از الجری نشان کنند
 یعنی جری که بری مقابل آن جزو باشد از اجزاء جریه نشان کنند پس خط
 دوم بر همان منظره دهند و مرئی نشان کنند و میان برده نشان از اجزاء
 جریه بشمارند آنچه باشد آن اجزاء بعد از آنکه بسنگاه کنند تا بهی خط
 اول و موضع افتاب چند درجه باشد آن درجات را در اجزاء بعد از
 ضرب کنند و حاصل را بر تفاوت اجزاء منطبقه یعنی ششم را مضرب
 سده سی و سه در اصطراب شش قسمت کنند آنچه بیرون آید بعد از آن
 از نشان اول که بر برگزیده باشند درجهه نشان دوم بشمارند آنکه
 مرئی بر آنجا نهند پس نگاه کنند تا بر آن منظره منور شود که آن جزو افتاده
 باشد از اجزاء منطبقه علامت سیاه بدو کنند آن موضع افتاب بعد
مثال در اصطراب سده سی و سه یعنی **او** فرض کرده که افتاب
 شانزده درجه نور بود و آن میان دو خط بود یکی خط دوازده و دیگری خط
 پانزده و ارتفاع وقت بیت و چهار درجه شرقی و اول خط دوازده را
 بر منظره که شرقی نهادیم و مرئی نشان کردیم پس خط بعدیم بر نهادیم

و مرئی نشان کرده و میان برده و نشان چهار درجه و نیم یافتیم این اجزاء بعد از
 پس تفاوت میان خط اول یعنی دوازده و دوم موضع افتاب یعنی شانزده
 ثور یکد نیم چهار بود و در اجزاء بعد از ضرب کردهیم ششده حاصل آمد از این
 تفاوت اجزاء منطبقه یعنی شش قسمت کردیم بیرون آمد سه پس از علامت
 اول سه جزو بشماریم آنجا که رسید و یک برده نهادیم و لایحه میان مرئی و علامت
 دوم یک جزو نیم مانده باشد از منطبقه نگاه کردیم تا بر منظره که شرقی
 که ام جزو افتاده است آن جزو موضع افتاب بود علامتی بدو کنیم تا
 بوقت حاجت معلوم بود **امانته** منظره است جنان باید کرد که چون
 ارتفاع موجود میان دو منظره افتاده باشد موضع افتاب را بر منظر
 اول باید نهاد و مرئی نشان کرد پس بر منظره دوم باید نهاد و مرئی نشان
 کرد و میان برده و نشان از اجزاء بقای نام نهاد پس تفاوت میان منظره
 اول و ارتفاع موجود در اجزاء بعد از ضرب کرده و بر تفاوت میان برده و
 منظره که در اصطراب سده سی و سه یعنی ششده و در نشان سه قسمت کرد
 آنچه بیرون آید مرئی را بعد از آن اجزاء از علامت اول سوم علامت دوم
 باید کرد اینست تا درجه افتاب بر آن ارتفاع بود که یافته باشند **مثال**
 هم در اصطراب سده سی و سه یعنی **او** فرض کردیم شمس را در دوازده
 درجه ثور و ارتفاع افتاب یافتیم بیت و شش و شش و آن میان

منظومه که و **منظومه** است موضع افتاب بر **منظومه** نهادیم
 و مرکب نشان کردیم تا بین میان مرد و نشان مفت درجه و نیم این اجزا
 بقدر است بس تفاوت میان **منظومه که** و ارتفاع افتاب که است
 و آن دو باشد در اجزا بقدر ضرب کردیم با نژده حاصل آمد بر تفاوت
 میان مرد و **منظومه** و آن شد قسمت کردیم بیرون آمد دو و نیم
 از علامت اول شمریم موضعی رسید که از آن علامت دوم پنج
 بود مرکب را بران موضع نهادیم افتاب بر ارتفاع موجود افتاده باشد
اما بعد بر طالع چنان باید کرد که چون موضعی از منطقه البروج بر افق
 شرقی افتاده باشد میان دو خط موضع مرکب نشان باید کرد بر خط
 اول ازان دو خط بر افق شرقی باید نهاد و موضع مرکب باید نشان کرد و تفاوت
 میان مرد و بکرفت و آنرا اجزا بقدر علامت نهاد و لاحاله از تفاوت اجزا زیاده
 بود بس تفاوت اجزا را در آن چه میان دو خط بود یعنی شش باشد
 آنچه بیرون آید بر خط اول افزوده آنچه حاصل آید درجه طالع بود **عاشش**
 شمس در دوازده درجه ثورات در اعلا شرقی نژده درجه در اصطراب
 حدسی در صبیح **له** دوازده درجه ثور بر **منظومه** نهادیم از منطقه
 البروج نقطه میان خط شش و خط دوازده از جویا بر افق شرقی
 افتاد مرکب نشان کردیم و خط شش جویا بر افق شرقی نهادیم و نشان کردیم

و هم موضع افتاب بر **منظومه** نهادیم
 در مرکب نشان کردیم

و از تفاوت اجزا نام نهاد و بعد
 ازان خط دوم بر افق شرقی نهادیم
 و در نشان کردیم و در میان نشان
 خط دوم بکرفت

یافتیم تفاوت میان نشان این اجزای درجه و نیم بعد ازان خط دوازدهم
 جویا بر افق شرقی نهادیم و نشان کردیم یافتیم تفاوت میان نشان این جهت
 شش درجه جویا کردیم و میان این نشان پنج و نیم این اجزا بقدر است
 و چون اصطراب مدعی است تفاوت میان دو خط نشان شد
 تفاوت اجزا که سه و نیم است در شش ضرب کردیم حاصل آمد بیست
 و یک و یک و یک و نیم که اجزا بقدر است قسمت کردیم بیرون آمد
 سه و کسری زیاده از نهمه او را یک گرفتیم چهار شد بر خط اول و این شش
 بود افزوده درجه جویا شد و این درجه طالع باشد **باب**
 در معرفت ارتفاع از طالع این باب عکس باب پیشین و در
 اختیار است بهین حاجت افتد اینجا که طالع معین اختیار کرده باشند
 که ارتفاع افتاب یا کوکب معلوم کنند در آن وقت تا وقت نگاه دارند
 چون ارتفاع افتاب مطابق آن ارتفاع شود و مانند که وقت طلوع
 آن درجه است که اختیار کرده اند و طریق آن عمل چنان بود که آن
 درجه که چینه طالع تعیین افتاده باشد بر افق شرقی نهند و نگاه کنند
 تا درجه افتاب بر کدام نقطه افتاده است از **منظومات** نیست
 یا غرب آنچه بود از ارتفاع افتاب باشد چون افتاب بر آن ارتفاع رسد
 وقت مروض بود و اگر درجه افتاب بر آن ارتفاع **منظومات** نیست

و تحت الارض بود وقت طالع بت خواهد بود که کبی از ثوابت
سرم بر آبی زمین بود نگاه باید کرد تا بر کدام مقطره افتاده است و ثوابت
با غریب و وقت نگاه باید داشت تا چون ارتفاع آن کوکب بهمان مذهب
رسد در مشرق یا در مغرب حاکم بود وقت طلوع آن درجه باشد
باب ۴ در معرفت اجزای ساعات منوی و معوج و اجزای ساعات
چون درجه افتاب را بر مقطره ارتفاع موجود نهند و مری را بر این الجدی
نشان کنند و بعد از آن درجه افتاب را باقی شرق نهند و نشان
کنند و از نشان دوم تا نشان اول بشمرند آنچه حاصل باشد دایره کشند
بود از روز و اگر باقی مغرب نهند و نشان کنند و میان نشان اول
و این نشان بشمرند دایره مانده بود از روز و همچنین اگر خط کعب
را بر مقطره ارتفاع موجود نهند و مری نشان کنند پس جزو افتاب را
بر باقی مغرب نهند و نشان کنند و میان نشان دوم و نشان اول
بشمرند بر خلاف توالی دایره کشند بود از شب و اگر جزو افتاب را بر باقی
مشرق نهند و نشان کنند و از نشان اول تا این نشان بشمرند دایره
باقی بود از شب و اگر طالع معلوم بود و از طالع دایره اندک معلوم کنند
جای آنکه افتاب یا کوکب بر مقطره من نهند درجه طالع بر باقی شرقی نهند
و نشان کنند باقی عمل چنان کنند که گفته آمد دایره ماضی باقی معلوم

شود

شود و چون دایره را بر مانده قسمت کنند آنچه سر و ن اید ساعات
بود آنچه مانده بر یکی را چهار کثیره فایق ساعات بود و آن ساعات
و دقایق ماضی باقی بود از روز یا از شب و اگر مجموع ساعات روز
خواهند جزو افتاب را بر باقی شرقی نهند و مری نشان کنند و بعد از آن
بر باقی غریبی نهند و نشان کنند و میان هر دو نشان بشمرند تا مری را
معلوم شود پس قوس النهار چنانکه گفته آمد بر مانده قسمت کنند
آنچه مانده در چهار ضرب کنند تا ساعات و دقایق روز معلوم
شود و چون آنرا از بیت و چهار نقصا کنند باقی ساعات و دقایق
شب بود و اگر خواهند که اول جزو افتاب را بر باقی غریبی نهند و نشان
کنند پس بر باقی شرقی نهند و نشان کنند و میان هر دو نشان بشمرند
قوس الليل باشد بر مانده قسمت کنند ساعات شب بود و اگر خواهند که
بدانند که کوکب از ثوابت که شب طلوع خواهد کرد در کدام ساعات
طلوع کند جزو افتاب را بر باقی غریبی نهند و نشان کنند و خط کعب بر باقی
شرقی نهند و نشان کنند و میان هر دو نشان بشمرند و بر مانده قسمت
کنند آنچه سر و ن اید ساعات بود از وقت غروب افتاب تا وقت طلوع
آن کوکب و اما معرفت اجزای ساعات معوج چنان بود که قوس النهار را
بر مانده قسمت کنند آنچه مانده در پنج ضرب کنند تا اجزای ساعات روز

و دقایق آن معلوم شود و چون آن از سی نقصان کند آنچه باشد از ساعات
 معوج شب بود و وجهی دیگر نظیر درجه افق را یعنی درجه مقابل او را بر خطی
 از خطوط ساعات معوج که در زیر مخطرات کشیده باشند و در نشان
 کنند و باز بعد از آن هم نظیر درجه افق را بر خط هم دیگر نهند مقدار هر
 او در نشان کنند و میان هر دو نشان از ساعات روز بود و اگر درجه
 افق را برین خطها نهند آنچه بیرون آید از ساعات شب بود و اگر
 الیل بر دوازده قسمت کنند هم از ساعات شب بیرون آید و اگر
 ربعی از ساعات مستوی روز باشد بر وی افزایند آنچه حاصل آید
 از ساعات معوج بود و اگر کسی از اجزای ساعات معوج نقصان
 کند آنچه باشد ساعات مستوی بود و اما ساعات معوج که شش
 از روز به آن طریق معلوم کنند که چون جزو افق را بر مخطره ارتفاع
 نهند و نگاه کنند تا نظیر بر کدام خط افتاده است از خطوط ساعات
 معوج از افق غریبی تا به آن خط باشد تا بر چند قسم افتاده است چند
 آنچه بود ساعات معوج بود که شش از روز و اگر در میان دو خط
 افتد در نشان کنند پس نظیر افق را بر آن خط نهند که با جهت
 افق غریبی بود باز نشان کنند و میان هر دو نشان بگیرند و در جهت
 ضرب کنند و بر اجزای ساعات روز قسمت کنند تا دقایق بیرون آید از اجزای

ایام نام اضافه است کند ساعات و دقایق بود که شش از روز
 و اگر شب بود چون کوکب بر مخطره ارتفاع نهند و نگاه کنند
 تا جزو افق بر کدام ساعت از شب کر شده باشد و اگر میان
 دو خط افتد هم چنانچه در روز گفتیم دقایق بدین کنند و اجزای ساعات
 روز و اگر خطوط اجزای ساعات شب بکار دارند عکس از ساعات
 روز و اگر از ساعات بر عضاده کشیده باشد اول درجه
 افق را بر خط نصف النهار نهند و نگاه کنند تا بر کدام مخطره است
 آنچه باشد عایت ارتفاع افق بود در آن روز پس شطیج ارتفاع
 بر پشت اصطولاب بر مثل آن ارتفاع نهند و اصطولاب میگرداند
 چنانکه بهلول باقیاب بود تا سایه لب بر عضاده افتد چنانکه از پنج جانب
 منحرف نشود و نگاه کنند تا طرف سایه بر کدام خط افتاده است
 آن خط که باشد به پشت ناچند عدد بروش است که آن عدد ساعات
 که شش از روز باشد و اگر ساعات مستوی معلوم باشند و چون
 که با ساعات معوج کنند ساعات مستوی را در بازده ضرب کنند
 و اگر آن دقایق بود بر چهار دقیقه را یکی گیرند و نیم بریم گیرند تا در
 معلوم شود پس ایر را بر اجزای ساعات روز باشد قسمت کنند تا
 ساعات معوج معلوم شود و اگر ساعات معوج معلوم باشد

افتاده است بر آن
 افتاده باشد چند
 ساعت

وخواهند که با ساعات مستوی کنند آنرا در اجزاء ساعات ضرب
کنند تا دایره معلوم شود و بر آنزده قسمت کنند با ساعات
مستوی معلوم شود **باب ۷** در معرفت میل افق و غایت
ارتفاع او و بعد کوکب از معدل النهار و ارتفاع عرض در افق
بر نصف النهار باید نهاد و نگاه کرد تا از مقنطرات ارتفاع بر کلام
مقنطرات افتاده است بر هر مقنطره که باشد غایت ارتفاع افتاب
بود در آن عرض که صیغ بر آن بود و بیاید بدن تا میان موضع
افتاب و مدار رأس الحمل چند درجه افتاده است چند آنکه
باشد میل افتاب بود پس اگر موضع افتاب بیرون مدار رأس
الحمل بود آن میل جنوبی بود و اگر در اندرون مدار بود آن میل
شمالی بود و آن مقنطره که مدار رأس الحمل برود کرد مساوی تمام عرض
بلد بود و میان مدار رأس الحمل و هر یکی از این دو مدار دیگر بقدر میل
کلی باشد و چون شطیبه کوکب بر خط نصف النهار نهند آنجه شطیبه
کوکب بر وافتد غایت ارتفاع کوکب بود پس اگر شطیبه کوکب
میان قطب صیغ و نقطه ص باشد کوکب در جانب شمال گردد
از سمت الرأس و اگر بیرون بود در جانب جنوب کرده و آنجه میان
موضع شطیبه کوکب و مدار رأس الحمل بود از مقنطرات بعد کوکب

باشد از معدل النهار و بر شطیبه که داخل مدار رأس الحمل کرده بعد
شمالی بود و درجه بیرون بود بعد ثمن جنوبی بود و آنجه بر مدار رأس
الحمل کرده بر دایره معدل النهار بود و او را بعد نبود و ارتفاع ثمن بعد
تمام عرض البلد بود **باب ۸** در معرفت مطالع بروج خط استوا
و بلد و درجات مروج و طلوع و غروب و تقدیل النهار از خواهم که مطالع
بروج خط استوا معلوم کنیم بروج و درجه که خواهیم بر خط مشرق نیم
و نگاه کنیم تا مری بر کدام جزء است از ابتدا اجزای خط عظمی بر تالی
یعنی بر جانب راست چند جزو رفته است چند آنکه بر آید مطالع آن
برج و درجه بود خط استوا ابتدا از اول حمل و اگر مطالع بروج باشد
خواهم بروج و درجه بر افق شرقی بایه نهاد تمام جنوبی که کنیم و بقدر آن
مطالع بلدی معلوم شود و اگر خواهیم که مطالع قوس مروج و بلد با خط
استوا معلوم کنیم ابتدا آن قوس را افتاد اول الحمل بر خط مشرق باج
افق شرقی نیم و مری نشان کنیم و بعد از آن افق آن قوس افقی
جزو مروج بر بر آنجا نیم و مری نشان کنیم و میان هر دو بیشتر مطالع
آن قوس بود اگر بر خط مشرق نهاده باشیم مطالع استوا بود و اگر بر افق
مشرق نهاده باشیم مطالع بلدی بود و اگر شطیبه کوکبی از ثوابت بر افق شرقی
نیم نگاه کنیم تا مری بر کدام جزء است از اول اجزاء جزو یعنی از خط عظمی

بر خالی بر وجه تابان جزو شهرم آنچه بیرون آید مطالع طلوع کوكب
بود و اگر بر خط شرق نیم آنچه برای مطالع موكب بود بر نصف النهار
و اگر شطیبه كوكب را فاق مغرب نیم آنچه برای مطالع نظیر درجه غروب
باشد و در خط طلوع و غروب و مرز فلک البروج هم بدین عمل معلوم
شود که چون شطیبه كوكب را فاق شرقی نیم آن جزو آن فلک البروج
که با او بر فاق شرقی بود درجه طلوع او باشد و اگر را فاق غربی نیم آن
جزو که با او را فاق غربی بود درجه غروب او بود و اگر بر خط مشرق
و یا بر خط وسط السماء و نیم آن جزو که با او را بجانب شرق درجه
او بود و چون درجه از فلک البروج یا شطیبه كوكبی را فاق شرقی نیم
و مرکب نشان کنیم پس بر خط مشرق نیم و نشان کنیم و آنچه میان هر دو
بود تعدیل النهاران درجه آن كوكب باشد در عرض صبیح **باب ۱**
در معرفت خطها و دوازده خانه جزو درجه مطالع را فاق شرقی نیم آنچه
بر افاق غربی بود ساعت بود و آنچه بر خط نصف النهار بود فوق
الارض درجه عاشر و تحت الارض درجه رابع بود و اینها او تا داشته
پس درجه سابع بر خط دوازده ساعت زمانی نیم آنچه بر خط نصف
النهار بود فوق الارض درجه یازدهم بود و تحت الارض درجه پنجم پس
درجه سابع بر خط چهار ساعت زمانی نیم آنچه بر خط نصف النهار

بود فوق الارض درجه دوازدهم و تحت الارض ششم پس درجه
طالع بر خط دوازده ساعت نیم آنچه بر خط نصف النهار بود فوق الارض
درجه نهم بود و تحت الارض درجه سیم پس درجه طالع بر خط شش ساعت
نیم آنچه بر خط نصف النهار بود فوق الارض درجه هشتم بود و تحت الارض
درجه دوم و بدین عمل در جداولها دوازده خانه معلوم شود **باب ۱**
در معرفت ساعات صبح و شفق نظیر آفتاب را بر مقطره هجدهم درجه
غرب نیم و مرکب نشان کنیم پس را فاق مغرب نیم و مرکب نشان کنیم و میان
هر دو نشان شهرم و بر دوازده قسمت کنیم آنچه بیرون آید ساعات
باشد میان طلوع صبح و طلوع آفتاب و هم چنین نظیر آفتاب را بر
افاق مشرق نیم و مرکب نشان کنیم پس بر مقطره هجدهم درجه شرقی نیم
و نشان کنیم و میان هر دو نشان شهرم و بر دوازده قسمت کنیم آنچه
بیرون آید ساعات بود میان غروب آفتاب و غروب شفق
و اگر از كوكب ارتفاع گرفته باشیم آن ارتفاع بر مقطره او نیم پس
نگاه کنیم تا نظر آفتاب است که اعم مقطره است از مقطره چند
آنکه بود ارتفاع بر خط ظل زمین بود اگر شرقی بود و کمتر
هجده درجه بنور شفق رو نشده باشد و اگر بیشتر بود و روشن
باشد و اگر غربی بود و بیشتر از هجده درجه بنور صبح بر نیامده باشد

و اگر کمتر از هجده درجه باشد صبح برآمده باشد و اگر در خط
 وسط السماء بود نیم شب باشد **باب ۱۰** در معرفت
 ظل از ارتفاع و ارتفاع از ظل که بر پشت اصطراب کشیده
 باشد اگر ابتدا از خط علاقه کرده باشد و ناخط مغرب نقش
 کرده ظل مستوی باشد بگر خط ارتفاع بر ارتفاع جهل و پنج
 درجه باید نگاه کرد تا دیگر خطی درجه علامت افتاده اگر
 وازده افتاده باشد ظل اصابع بود و اگر معرفت افتاده بود
 ظل اندام بود و چون ارتفاع معلوم بود خطی بر آن ارتفاع نهند
 دیگر خطی بر آن ارتفاع نهند دیگر خطی بر ظل آن ارتفاع افتد که
 بود اما اگر یکی که ظل بر او نقش کنند بدو نیمه کرده باشند واز
 و عمود اخراج کرده یکی بر طرف خط علاقه و دیگر بر طرف خط شرق
 و مغرب و بر عمود یک را به وازده قسمت کرده و علامت بر نوشته
 یکی را ابتدا از خط علاقه و دیگر را ابتدا از خط شرق و مغرب آن خط
 مستقیم خواهند نگاه کنند اگر ارتفاع بیشتر از جهل و پنج بود ظل
 که گیرند اصابع باشد مستوی و اگر کمتر بود ظل معکوس از جهل و جهل
 و چهار را بر آن قسمت باید کرد تا آنچه بیرون آید مستوی باشد و اگر
 و ظل معلوم باشد و ارتفاع معلوم باشد خطی عمود را بر آن

ظل معلوم نهند تا دیگر خطی بر ارتفاع مطلوب افتد و اگر در ظهر
 اصطراب ظل مستقیم باشد نگاه باید کرد و اگر ظل معلوم کمتر از
 دوازده بود این عمل باید کرد و اگر بیشتر بود صد و جهل و چهار و
 قسمت باید کرد و آنچه بیرون آید در آن عمود که بر خط شرق و مغرب
 افتاده است طلب کرد و خطی بر او نهند تا دیگر خطی بر ارتفاع
 مطلوب افتاده باشد **باب ۱۱** در معرفت طالع سمرقند
 از طالع سال ماضی چون طالع سال معلوم باشد و خواهند که طالع
 سال آینده معلوم کنند درجه طالع سال بر افق شرق نشاند و بگردانند
 تا بر یک بر کدام جزو افتاده است پس بر نوالی اجزای هر که آن
 خلاف نوالی بر وجه باشد مشاهد و معرفت جزو بشمارند و بر یک
 تا اینجا آرند و نگاه کنند تا بر افق شرقی کدام برج و درجه افتد
 آنچه باشد طالع سال آینده باشد پس نگاه کنند تا موضع افتاد
 فوق الارض است تا تحت الارض اگر فوق الارض بود تحویل
 بروز باشد و اگر تحت الارض بود شب پس ساعات
 نحو بر خطی که گفتیم معلوم باید کرد و طالع نحو بر سال بر آید چنان
 استخراج باید کرد **باب ۱۲** در معرفت عرض بلد و تحقیق
 آن اگر عرض بلد متحقق معلوم نبود در روزی که خواهند ارتفاع

نصف النهار معلوم باشد کرد چنانکه ارتفاع بگیرند بر خط تا بقای
 رسد که دیگر زیاد نشود و بعد از آن روی در نقصان نهد پس
 نفیج افق در آن روز معلوم کنند و میلش بکینه حاصل کنند نفیج اگر افتاد
 میان اول حمل و میزان باشد میل افق را از غایت ارتفاع نقصان کنند
 و اگر در نیمه دیگر بود بر غایت ارتفاع افزایند آنچه حاصل آید از بود
 نقصان کنند باقی عرض بلد بود اگر اقباب در اول حمل و میزان بود
 غایت ارتفاع از بود نقصان کنند باقی عرض بلد بود و اگر شب
 بود غایت ارتفاع کوکبی معلوم کنند و بعد از آن بعد از النهار بگیرند
 حاصل کنند نفیج پس اگر کوکب بیرون مدار راس الحمل دور کنند
 بعد از آن غایت ارتفاع بجا مانده حاصل باقی بود نقصان کنند آنچه مانده
 عرض بلد باشد و اگر کوکبی از کوکب ابوی الظهور بود ارتفاع بگیرند تا
 بلند ترین ارتفاعات و فزونی ارتفاعات معلوم کنند و کمتر
 بشتر نقصان کنند آنچه حاصل آید بدو نیمه کنند و یک نیمه را بر ارتفاع
 کمتر افزایند یا از ارتفاع بیشتر بکاهد عرض بلد حاصل آید **باب ۱۳**
 در معرفت طالع و ف در شهر که آنرا صبیح باشد اگر عرض
 بلد را صبیح معینی نبود و خواهیم که طالع وقت معلوم کنیم صبیح که
 بدان نزد دیگر بود بگیریم و طالع وقت را بدان صبیح معلوم کنیم پس
 میل

فصل در ارتفاع
 مدار و کوکب و زمان

میل آن طالع معلوم کنیم و آنرا در تفاوت که میان عرض شهر و عرض
 صبیح باشد ضرب کنیم و بر میل کل قسمت کنیم آنچه بیرون آید تعدیل
 بود پس درجه طالع را در آن صبیح بر افق شرقی نیمه و نگاه کنیم تا اگر
 بر کجا افتاده باشد نشان کنیم اگر عرض صبیح بیشتر از عرض شهر
 بود و میل طالع شمالی بود عکس است و بر توانی بروج کرد اینم تا اگر کاز
 موضع خود بیشتر بود بعد از آن را بر شود و اگر میل طالع جنوبی بود برخلاف
 توانی بروج کرد اینم تا اگر از موضع اول بعد از تعدیل آید شود و اگر عرض
 صبیح کمتر از عرض شهر باشد و میل طالع شمالی بود عکس است و اگر
 توانی بروج کرد اینم و اگر میل طالع جنوبی بود بر توانی بروج کرد اینم تا بعد از
 را بر شود پس نگاه کنیم آنچه بر افق شرقی افتاده است طالع بود در آن
 شهر که مطلوب بود **باب ۱۴** در معرفت ارتفاع قطب فلک
 البروج نود درجه از طالع وقت نقصان کنیم آنچه بماند نگاه کنیم تا در آن
 وقت که درجه طالع بر افق شرقی نهاده باشیم بر که ام مقطره افتد
 و ارتفاعش چند بود چنانکه بود از بود نقصان کنیم آنچه بماند از ارتفاع
 قطب فلک البروج بود در آن وقت **باب ۱۵** در معرفت سمت
 از ارتفاع و ارتفاع از سمت اسطرلابی که در دایره سمت بر کشیده
 باشد آنرا اسطرلاب سمت خوانند و چنانکه گفتیم در بعضی قسم

فوق الارض کشیده باشند و در بعضی قسم تحت الارض کشیده اگر
 بر قسم فوق الارض کشیده باشند چون درجه افتاب برابر مقتضای ارتفاع
 آنم و در بنیم اگر کدام دایره افتاده است از دایره سمت سمت چندان
 بود و ابتدا سمت از دایره اول سمت گیرند و آن دایره بود که بنقطه تقاطع
 افق شرقی و مدار را محل کمال کرشیده بود پس اگر موضع افتاب در داخل
 مدار را محل بود باول و اخر روز که منور افتاب بدایره اول سمت
 ترسیده باشند باز و در کرشیده سمت شمالی بود و بعده از آنکه از آن
 دایره بگذرد و باول روز و مثل از آنکه بدان دایره رسد در اخر روز سمت
 جنوبی بود و نگاه بود که ایند سمت از خط وسط السما کنند پس سمت
 اگر از آن بود کمتر بود جنوبی بود و هر چه بیشتر شمالی بود و اگر سمت بر قسم تحت
 الارض کشیده باشند چون درجه افتاب بر مقتضای ارتفاع نیست
 نگاه کنند تا بر کدام دایره افتاده است آنجه بود سمت بود اما اگر سمت
 در جهتهش معلوم بود و قسم فوق الارض منور کرده باشند درجه افتاب
 بر آن سمت باید نهاد در آن ربع که سمت بود از چهار ربع جنوبی
 شرقی و شمالی غربی و جنوبی شرقی و جنوبی غربی بر آن منطبقه که افتاد ارتفاع
 افتاب باشد و اگر سمت تحت الارض کشیده باشند نظر افتاب را
 بر نظیر ربع سمت بر آن سمت باید نهاد و نگاه کرد تا درجه افتاب بر کدام

مقتضی

مقتضی افتاده است از مقتضای ارتفاع معلوم شود و نظیر ربع
 شمالی شرقی جنوبی غربی بود و نظیر ربع جنوبی شرقی شمالی غربی بود
 و بر اصطلاح سمت سمت شرقی معلوم توان کرد و این جهان بود که
 افتاب را بر افق شرقی بنهند و نگاه کنند تا میان مواضع او و مدار را
 محل از دایره سمت جذب جز افتاده است آنجه بود سمت شرقی باشد
باب ۱۰ در معرفت تقویم افتاب که در شهرک باشیم که عرض معلوم باشد
 و خواهیم که از اصطلاح تقویم افتاب معلوم کنیم اول معلوم باید کرد
 تا ارتفاع افتاب روز بروز در نزایه است یا در تناقص اگر در تناقص بود
 معلوم شود که افتاب در این نصف است از فلک البروج که میان اول
 جدی و اخر جوزا باشد و اگر در تناقص بود معلوم شود که افتاب در
 نصف دیگر است پس نگاه باید کرد در روزی که خدایند تا باقی ارتفاع
 در آن روز چند است بر آن طریق که ارتفاع میگردند تا باقیاتی رسد که بعده
 از آن دو یک در نقصان نموده پس نگاه باید کرد که از غایت ارتفاع او از تمام
 عرض بلد زیاد تر باشد افتاب ربع شمالی بود از آن دور ربع که نصف
 معلوم باشد مثلاً چون ارتفاع روز بروز در نزایه بود و مع ذلك
 غایت ارتفاع از تمام عرض بلد بیشتر بود افتاب در ربع ربعی بود و اگر
 کمتر بود در ربع ششوی بود و هم چنین در نصف دیگر که ارتفاع افتاب روز

برود و متناقص بود غایت ارتفاع اگر بیشتر از تمام عرض بلد بود و اقاب
 ربع صیفی بود و اگر کمتر از تمام عرض بلد بود در ربع خریفی بود و بدانان چون
 ربع فلک که اقاب در روی بوده معلوم شود تفاوت میان تمام عرض
 بلد و غایت ارتفاع معلوم باید کرد و آن میل اقاب بود پس اگر افتاب
 در ربع ربیعی یا صیفی بود میباشند بود از خط نصف النهار بقدر آن که بقدر
 شمس از مدار راس لکله در جهت مدار سر سرطان و اگر اقاب باشد در ربع
 دیگر بود میل جنوبی باشد در جهت دیگر یعنی از طبیب مدار سر
 جدی باید شد و آنکه رسد علامتی بر آن موضع باید کرد پس آن ربع
 را که اقاب در روی بود از منطقه البروج بر خط نصف النهار
 بیاید کرد اسید و تا مکه کرد تا که ام جزو بر علامت افتد هر جزوی که
 بروی افتد درجه تقدم اقاب بود در آن روز **باب ۱۷** در بحث
 بالایی اشتخاص ارتفاع از زمین و بهمانی دود ما اگر خواهیم که بالایی شخص
 ارتفاع از روی زمین مانند ماره یا دیواری یا کوهی معلوم کنند که چه
 مقدار است اگر بسط الحجاز باشد شخص تواند رسد چون دیواری که اگر
 مشکلی از سر دیوار فرو افتد بر روی او فرود آید و بر زمین افتد و گاهی
 باشد بر آن موضع که شکم بر روی او افتد رسیدن شش ارتفاع **باب ۱۸**
 درجه باید نهاد و هم چنانکه ارتفاع کوکب که بر ارتفاع سر آن شخص میاید

گرفت و فراشش باز پس بر پایه رفت تا ارتفاع سر آن شخص
 درجه شود آنگاه از آن موضع ارتفاع گرفته باشند بقاعده آن شخص که
 موضع سقط الحجاز باشد بیاید بیرون بالای آن شخص سادی آن مقدار
 بود و اگر شخص مثلاً مانند کوهی باشد که بسط الحجاز نتوان رسید از دود
 ما نسیم بر زمین هموار و ارتفاع کبیرم سر آن شخص را نگاه کنیم تا شطیب دیگر
 کدام خط افتاده است از خطوط ظل و بر موضع قدم خود نشان کنیم و دیگر
 یکبار قدم از ظل زیادت یا نقصان کنیم و فراشش بیایم یا باز پس میرویم
 تا ارتفاع سر شخص برین زیادت یا نقصان حاصل آید پس نگاه کنیم
 تا ازین موقف دوم چه مقدار است تا موقف اول چند آید باشد آنرا
 در دوازده اصبع یا در هفت قدم که معیاس بود ضرب کنیم چنانکه
 حاصل آید بالایی آن شخص بود و اگر در موقف اول ارتفاع **باب ۱۹** گرفته شد
 بهتر بود و بصواب تره یکتر بود مثالش در مقابل کوهی یا استایم
 موضعی که ارتفاع **باب ۲۰** بود و بر طهر اصطرلاب ظل اقدام داریم یک قدم زیاده
 کرده و چندان از کوه دور تر شدیم که ارتفاع سر او راست نشد با این
 ظل پس میان این موقف و موقف اول میرویم **باب ۲۱** که اگر آمد در کوه
 عدد اقدام تعیین بود ضرب کردیم **باب ۲۲** که شد این مقدار بالایی آن کوه
 بود و اگر خواهیم که بدانیم که از این موقف اول تا قاعده کوه چه مقدار است آنهم میان دو

و اگر کوه را از آن دور
 آن مقدار را باید نهاد

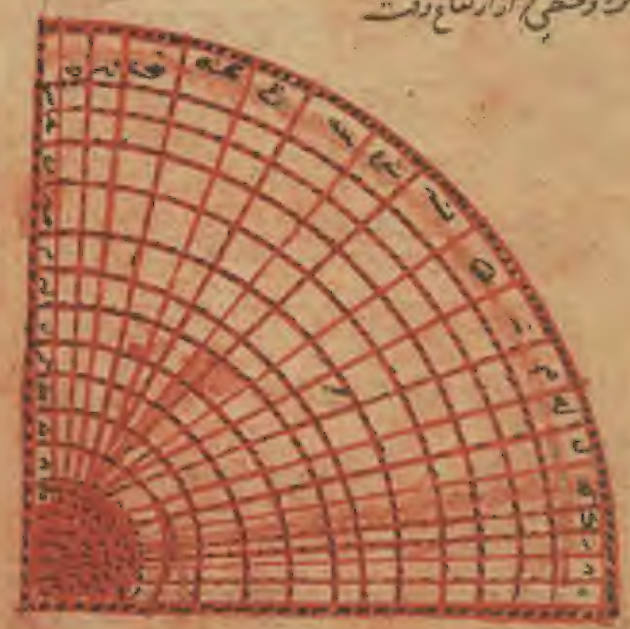
موقوف باقیمانده و نظر ارتفاع اول ضرب کنیم و درین صورت که ارتفاع **۲۵**
 باشد از موقت اول تا فاعده کوه هم چند آن بود که بالا کوه و ارتفاع است
 و اگر خواهیم که بدانیم روی که بر آن کره می توان کرد معلوم کنیم اصطلاح است
 و منطبق ارتفاع میکردیم با جوی بهر دو سوراخ نظر کنیم و یکدیگر می بینیم
 حاکم کنیم بر کردیم و در صحرا چشم بر آن سوراخها می بینیم تا نظر یکدیگر هم موضوع می افتد
 از موضع قدم تا بدان جای می بینیم چند آنجا باشد مقدار بهمان دور بود **۱۰۰**
۱۸ در معرفت محل کردن بر صبیح آفتاب مراد از صبیح آفتاب آن
 باشد که استخراج طالع و موقت دیگر احوال و اوقات شب و روز بیشتر
 عرض معلوم کنند چه از وضع صنایع بسیار اصطلاح بر آن شود و بر صبیح
 آفتاب حرم مدار ثبت کنند و نصف شرقی از افق عرضی و خط شرق و جنوب
 و خط وسط السماء بر افق که خوانند فرض باید کرد و خطی که شبستان
 افق خط وسط السماء باشد بعد از آن که خطی که درین وجه که یاد کرد اند
 استخراج باید کرد بعد از النهار درجه افتاب را خطی که کوکب بر افق شرقی باید نهاد
 و مرکب نشان کرد پس بر خط مشرق باید نهاد و مرکب نشان کرد چند آنکه درین
 موضع نشان بگذرد بعد از النهار بود ساعات روز و شب و اجزای ساعات
 و درجه افتاب را بر افق شرقی باید نهاد و مرکب نشان کرد پس بر خط وسط
 السماء نهاد و مرکب نشان کرد آنجا میان هر دو نشان بود نصف قوس

النهار بود و اگر خوانند بعد از النهار **۲۵** افزایش اگر میل آفتاب شمالی
 بود و یا بکاهند اگر جنوبی بود یا نصف قوس النهار را **۱۵** قسمت قوس النهار
 کنند تا ساعات نیم روز معلوم شود و از آن مضاعف باید کرد تا ساعات روز
 باشد و ساعات روز از **۳۰** نقصان کرد تا ساعات شب باشد
 و هم چنین نصف قوس النهار را بر **۳۰** قسمت باید کرد تا اجزای ساعات
 روز باشد و اجزای ساعات بعد از **۳۰** نقصان باید کرد تا اجزای ساعات
 شب باشد و در آن افق موقت طالع از ساعات روز باشد اگر معلوم
 باشد ساعات مستوی چنانکه گفتیم در **۱۵** ضرب باید کرد
 و مرکب بقیه را یکی بر مبلغ افق و در آن فکر حاصل باید و اگر ساعات
 صبح معلوم بود و بر روز باشد و اجزای ساعات روز ضرب باید کرد
 و اگر شب بود و اجزای ساعات شب تا در آن فکر حاصل باید پس اگر ساعات
 که شمس از روز بود درجه افتاب را بر افق شرقی باید نهاد و مرکب نشان کرد
 و بعد از آن بر اول درجات جبر بگذرانید چون مرکب انوار سه نگاه
 باید کرد تا کدام درجه بر افق شرقی افتاده است آن درجه و درجه طالع
 بود و اگر شب بود اول نظیر درجه افتاب را بر افق شرقی باید نهاد و مرکب
 بعد از آن بر اول درجات انوار تا طالع معلوم شود معرفت ساعات از ارتفاع جوی

از آفتاب و با ستاره ارتفاع گرفته باشد بر صفحه آفتابی آنرا دایره
 و ساعات بتوان کرد پس از جهت این عمل اطراف چهار دایره رجوع باید
 کرد و از آن طریقها یکی آنست که اگر اصطراب بود محبت یعنی بر
 ظاهر اصطراب جیب درجات نقش کرده باشند و آنچنان بود که یکجمله
 عضاده را که در مقابل ربع ارتفاع افتد چون منطبق بر خط علاقه نهند
 بر ۹ جزو قسمت کنند و ابتدا از مرکز کنند و خطها مستقیم از اجزا
 ارتفاع خط علاقه کنند چنانکه موازی خط مشرق و مغرب بود پس هر قوس
 که از ربع ارتفاع فرض کنند حسب آن قوس احوالی بود از عضاده که در مقابل
 آن قوس افتد چون چنین بود منطبق را بر قیاس ارتفاع آفتاب یا کوکب باید
 نهاد و نگاه کرد تا ارتفاع وقت چند درجه است و خطی که از آن درجه بر استقامت
 میرود بر کدام جزو افتد از عضاده پس علامتی بر آن جزو باید کرد و منطبق بر خط
 علاقه باید نهاد و نگاه کرد تا خطی که از آن علامت بگذرد بر کدام درجه افتد از
 قوس ارتفاع چند اینجه باشد آنرا بر ۱۱ قسمت باید کرد اینجه بیرون این ساعات
 زمان بود میان طلوع آفتاب یا کوکب و وقت مغرب و فرض کرد ارتفاع شرقی بوده
 باشد یا میان غروب آفتاب یا کوکب و وقت مغرب و فرض کرد ارتفاع غربی
 بوده باشد پس چون از ساعات چهار آفتاب یا کوکب معلوم کنند و در آن

ساعت

ساعت ضرب کنند دایره ماضی باقی باشد اگر خواسته بدان دایره
 طالع معلوم کنند چنانکه گفتیم و اگر خواسته بر آنست که تا ساعات معلوم
 شود و اما اگر اصطراب محبت نبود شکل بر جیب باید کشید بهر صورت که
 بر صفحه کشیده آمد و باشد که این شکل را بر اصطراب کشیده پس نگاه
 تا غایت ارتفاع چند است و خطی که از آن مقدار بگذرد ربع شود خطی
 که و خطی که از ارتفاع وقت



باستقامت باجزا **ع** گاه شود طلب بد کرد و موضع تقاطع مرد و خط
 بادست آورد و نگاه کرد تا دایره که بدان تقاطع کرده بر کدام جزو افتد از
 اجزاء **و** و خطی مستقیم که از آن جزو بیرون آید بر کدام جزو افتد از اجزاء
۹۰ آن جزو را نگاه باید داشت و آن عدد را بر **۱۰** قسمت کرد حاصل
 ساعات زمانی بود ماضی یا باقی تا شش فتنه ارتفاع شرقی **۸** درجه فتنه
 ارتفاع **۲۰** و درجه بس تقاطع خطی که از **۵** مرکز شود و خطی که از **۱۰** باجزا
 شصت گاه شود بدست آوردیم و آن موضع آفت که علامت سیاه
 بروی کرده ایم و نگاه کردیم تا دایره که بروی کرده بر کدام جزو افتد از
 اجزائش گاه بر جهل می افتد پس طلب کردیم تا خطی مستقیم که از
۴ بیرون شود بر کدام جزو می افتد از ربع **۲۰** جهل یک و نیم می افتد
۱۱ و نیم را بر **۱۰** قسمت کردیم **۲** بیرون آمد باند **۱۰** و نیم در **۱۰**
 ضرب کردیم **۲۰** دقیقه باشد پس گفتیم درین وقت **۳۰** ساعت
۲۰ دقیقه از ساعات زمانی گذشته است از روز ابتدا در اجزاء ساعات
 ضرب کنیم حاصل گفتیم عمل کنیم و حاصل **۱۰** و **۲۰** دقیقه **۱۰** و **۲۰** دقیقه
 از ارتفاع اول از صفتی آفاق بقدر النهار معلوم کنیم پس چنانکه
 گفتیم غایت ارتفاع را درین ربع طلب کنیم و ارتفاع وقت طلب کنیم
 و تقاطع خطی که از غایت ارتفاع بگذرد شود و خطی که از ارتفاع وقت باجزا

که بخورد بادست آوریم و دایره که بدان تقاطع کرده نگاه کنیم تا بر کدام جزو
 افتد از اجزاء **ع** گاه علامتی بروی کنیم پس چنانکه باشد غایت **۱۰**
 بگیریم آنچه برآید از آن بقدر النهار ضرب کنیم و بر **۱۰** قسمت کنیم
 آنچه بیرون آید از آن بقدر النهار خوانند و نگاه کنیم اگر میل افتاد باشد تا بعد که کوب
 از بعد النهار شمالی بود از آن اجزاء **ع** گاه که علامت بروی کردیم فضا
 کنیم و اگر جنوبی بود بر آن افزایم آنچه حاصل آید نگاه کنیم تا خط مستقیم که
 از آن مبلغ بیرون شود و ربع رسد بر کدام جزو افتد پس تمام آن تا
 جزو **ع** بگیریم و آنرا افضل دایر خوانیم و اگر ارتفاع شرقی بود و میل افتاد
 یا بعد که کوب از بعد النهار شمالی بود فضل دایره از مجموع **ع**
 و بقدر النهار فضا کنیم تا دایره بماند و اگر میل افتاد باشد کوب
 مجموع فضل الدایره و بقدر النهار را از **ع** فضا کنیم تا دایره بماند
 و اگر ارتفاع غربی بود و میل یا بعد شمالی فضل الدایره و بقدر النهار
 و **ع** بر جمع کنیم و اگر میل یا بعد جنوبی بود بقدر النهار را از
 مجموع فضل الدایره **ع** فضا کنیم آنچه حاصل آید درجه احوال دایره
 ماضی بود پس جزو افتاد بر کوب را بر افاق شرقی نیم و مرکب
 را بر کوب را نشان کنیم و از موضع نشان بقدر دایره جنوبی باجزا **ع**
 بگردانیم آنچه بر افاق افتد طالع بود و اگر دایره را بر **۱۰** قسمت کنیم ساعات

که مساوی تمام عرض صغیر بود و مدار راس سرطان و مدار راس جد کیا
 هر یکی بقدر سبل کلی از دور باشد و باید که تقاطع دایره افق و خط شرق
 و مغرب و مدار راس الحمل و راس جد یک نقطه باشند و اگر دیگر بر یک
 و دیگر بر او را بر تقاطع مدار راس الحیدک و با خط وسط السماء هستند و دیگر بر
 تقاطع منقطره از منقطرات با خط شرق و مغرب مدار راس سرطان است
 در جانب شرقی باید که همان قعر بر کار بر نظیر آن تقاطع افتد در جانب
 غرب و در اجزاء منقطعه البروج باید که چون درجه بر افق شرقی باشند نظیر شرق
 بر افق غربی نشینند و همچنین اگر بر خط شرق و مغرب با خط وسط السماء
 هستند و چون اول حمل و افق شرقی باشد باید که اول جدی بر خط وسط
 السماء باشند و دیگر کار امتحان کنند تا مقدار برج جدی و قوس مقدار
 دلو و مغرب و هم چنین هر دو برجی که بعد ایشان از نقطه اعتدال
 مساوی باشد یک مقدار است مایه اگر باشد درست باشد والا اگر
 باشد و چون یکو یکی ارتفاع گیرند و همان یکو یکی دیگر ارتفاع گیرند
 بسوی یک کوكب را بر مثل آن ارتفاع نهند از منقطه است اگر دیگر کوكب
 بر ارتفاع خود افتاد صحیح بود والا اگر نباشد و سر سرطان و جدی و حمل
 باید که بر مدار است خود منکرده بی هیچ تفاوت و باید که خطوط
 ساعات موجه چون بر کار امتحان کنند بعد میان هر دو خط که در

کند

کنند بر هر مدار یک مانند بعد و خط دیگر بود بر همان مدار است
 امتحانات مشهور و زیاد است ازین مودیک با کتاب باشد **باب ۳۴**
 در صفت ستاره چند از ثوابت که انرا بر اصطلاح سیمیهات کنند از
 جهت ارتفاع گرفتن شب جان نبود از معرفت کوكب که چند از ثوابت
 و مدارین موضع انچه مشهور است صفت کنیم تا چون خوانند انرا
 بشناسند از کوكب ثابته مشهور ترین بنزدیک بیشتر مردم ثابته باشد که از ان
 خوانند چون نگاه کنند در آن وقت که بر روی طلوع کند کوكب دیگر روشن
 و بزرگتر از جانب شمال یا طلوع کند چنانکه میان هر دو مقدار و وسیله باشد
 یا نایده آن کوكب را **میتوق** خوانند و چون بر روی مدار یک نیزه بالا طلوع
 کند کوكب دیگر روشن بر آید در صبح و محسوب مایل با چهار کوكب دیگر از
 او خود دتر و نار یکتر بر صورت کتابه **و این کوكب روشن دیگر طرف**
دال بود از **اعین الشمس** خوانند و آن منزل و بر است و بعد از در آن
 صورت جوزا باید که عوام آنرا تر از خوانند و همچنان **جبار** گویند چه صورت
 مردی بود یا کمر و شمشیر و دودست او که بر بالای سه کوكب که باشد دو
 ستاره روشن بود اعداد است راست روشن تر بود و از ارتفاع گیرند و از دایره او که در
 و بر میان دودست از بالای سه کوكب که بهم پیوسته مانند سه نقطه که بر
 نشاند انرا **راس الجبار** خوانند و موقع از سائر قمر آن بود و بر عقب جوزا و

و از دایره او که در
 روشن تر بود و از
 و از دایره او که در

روشن و بزرگ می آید بر دو سو و هر که میان ایشان دو ستاره باشد
یکی بخوبی مایل بود و دیگر شمال و جنوبی روشن تر بود و شمالی سرختر
و خود در و باره و یکی کوکبی خود بر می آید بعد دو سه گز این دو ستاره بزرگتر
دو شعری اند بزرگتر را که جنوبی است **شعری** یعنی خوانند و خود در را که
شمالی بود **شعری** شاهی و یانی را عبور اکویند و شاهی را غیبی و آن ستاره
که در یکی می آید **مزیم** خوانند و این کوکب در تابستان ظاهر میشوند در آخر شب
و در زمستان اول شب و در مقابل شعری شاهی از جانب شمال دو ستاره باشد
دو ستاره نزدیک یکدیگر که آن دو ستاره را **ذراع** خوانند و هر یکی را **اس**
اللو خوانند که اول بر آید و مغرب نزدیکتر باشد راس القوس المقدم و دیگر را
راس القوس المؤخر خوانند و بر عقب ایشان بقدر دو سه نیزه چهار
کوکب می آیند بر خط مقوس بدین صوره **ه ه** و این چهار جنوبی
کوکب سیوم که مقابل او باشد روشن تر بود و جنوبی تر از همه بزرگتر
بود او را **قلب الاسد** خوانند و در جنوب او یک ستاره و در تنها باشد
که در حوالی و هیچ ستاره نبود او را **فرد** خوانند بر عقب قلب الاسد
ستاره دیگر می آید روشن و ستاره دیگر نزدیک او در روشنی و این
دو ستاره بغایت روشن نبود آن دو ستاره را **زبره** خوانند و معتدل
یک نیزه کوکبی روشن و بزرگ و خورده می باشد بر عقب ایشان می آید او را

صرفه خوانند و بر عقب صرفه بقدر دو نیزه ستاره روشن تنها
می آید و بر جانب شمال او ستاره بقدر سه یا چهار نیزه سخت تر روشن
و ستاره تاریکتر بر بعد دو گز با او این دو ستاره روشن **سمکان** اند یکی
که تنهاست او را **سمکا اعزل** و آن دیگر را که روشن تر و شمالیست **سمکا**
راحم خوانند و آن ستاره را که با او است او را **راحم** خوانند و در
آخر بهار اول شب سمکا را حیم بر میان آسمان بود مقابل سر و اعزل در جنوب
و مغرب او و در شمال و شرق او بعد دو نیزه مفت ستاره باشد که بر شکل
دایره بود و با تمام عوام آنرا **کاس شکسته** و **کاسه** و **رویش** گویند و منجان آنرا
فکله خوانند و چون فکله میان آسمان رسد در جانب جنوب ستارگان
مقرب نزدیک رسند بنصف آنها رازان کوکب روشن تر ستاره بود که
با او دو ستاره دیگر باز کمتر که از دو جانب و باشند بر خط مقوس آنرا **قلب**
الحوت خوانند و ستاره سبت روشن بر میان آسمان که در که در دو ستاره
خورد تر بر مثال مثلثی خورده که مساوی الاضلاع باشد و عوام آنرا **کلبا** می
خوانند و در آخر تابستان با اول شب راست بر سمت راس باشد آنرا
نرواق خوانند و در مقابل او از سو شرق و جنوب نزدیکتر که
ستاره روشن بود میان دو ستاره دیگر تاریکتر که بر مثال خط مستقیم باشد
و عوام او را **سنا می** خوانند و آن ستاره روشن **نسر طایر** بود

و یکی از کوکب روشن تر بود
او را نیزه فکله خوانند

و چون سه سر آقا فاعده سازند کوكب تار يكتر از ایشان از سون مغرب
 با ایشان بر آید هم بر مثال مثلثی باشد از کوكب **را راس الحوا** خوانند و کوكب
 دیگر از جانب شرق و شمال ایشان هم بر مثال مثلثی باشد مختلف الاضلاع
 وان سناره بر میان مجره بود او را **درف و زب** **اله جابه** خوانند
 و بعد از او بر مجره چند ستاره در روشنی بیکه بیکه نزدیک می آیند بر
 صور شتر که عوام او را **شتر** خوانند از آن ستارگان آن یکی که در پیش
 می آید و بر کومان شتر بود او را **کف** **لخفیب** خوانند پس برین
 توفیقات است کوكب را وصف کرده آمده که از ایشان ارتفاع
 توان گرفت و آن اینست عین النور **عمیوف** به الجوزا الیمنی بجل
 الجوزا الیسری شعری العیون راس النواجم المقدم راس النواجم
 الموجز قلب السید **زد** صرغ سماک راجع سماک اعزل نیز فکله قلب الحق
 شروافع شرفا بر راس الحق **درف** **کف** **لخفیب** و بر بشتر اصطرلابها این
 کواکب را نقش کنند هر که آنرا بشناسد حاکمه در آن استبانه یافتند
 او را دین باب کن به باشد اینست غایب سخن در معرفت اصطرلاب

والله اعلم بالصواب والحمد لله رب العالمین
 والصلوة علی محمد و آله الطاهیرین



